

TIEMPO INFERNAL EN EL NORTE DE ESPAÑA



FIESTA DE LA BANDERITA



SANTANDER. — De los doce puertos de montaña de esta provincia, ocho de ellos se hallan cerrados al tráfico rodado a causa de la abundante nieve caída en diversas zonas de la provincia, haciéndose obligatorio el uso de cadenas en aquellos que se hallaban abiertos. Esta foto ha sido obtenida en el Puerto del Escudo. (Foto CIFRA GRAFICA)



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL P. M. - 1958

Palma de Mallorca, sábado, 13 de noviembre de 1971

AÑO XXXII -: N.º 10.687 PRECIO: 5- PTAS.

EDITADO POR "PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO" Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR: F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES Paseo Mallorca, 29 - PALMA



MADRID. — Se ha celebrado la tradicional Fiesta de la Banderita a beneficio de las Obras asistenciales de la Cruz Roja Española. Desde las primeras horas de la mañana, y pese al tiempo frío, numerosas señoritas postularon por las calles madrileñas, en muchas de las cuales se instalaron además mesas petitorias. En la foto, la Princesa de España, que presidió la mesa instalada en la Avenida de José Antonio. (Foto CIFRA GRAFICA)

¡VAYA PORVENIR!



Es patente japonesa. Pero no demasiado futurista. Es un "salvavidas" para las zonas urbanas excesivamente afectadas por la contaminación. En caso de apuro, también es práctica, claro, contra incendios. Posiblemente veamos, dentro de poco, caminar así a todo el mundo por las ciudades. ¡Vaya porvenir!

NUEVOS AEROPUERTOS EN MALLORCA, MENORCA E IBIZA

(Página 4)

ALTA PELUQUERIA MASCULINA TOMEU

COMUNICA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA Y PUBLICO EN GENERAL SU NUEVO NUMERO DE Teléfono: 22 62 68

ULTIMO PLENO DE LA IX LEGISLATURA DE LAS CORTES

FUE APROBADO EL NUEVO REGLAMENTO

(Página 2)

EN ESTE NUMERO

- LA AUTOPISTA SOLLER-PALMA, por J. Jiménez
- Lo que más ha subido: Los plátanos. Lo que más ha bajado: Las manzanas
- EL SER COMUNISTA HA FAVORECIDO A PICASSO, dicen en París
- Piden a Fidel Castro elecciones libres en Cuba



ANVERSO Y REVERSO DE LA MEDALLA

OSWESTRY. — A la izquierda, Elizabeth McConnell, de Belfast, Irlanda del Norte, junto a su esposo, el soldado británico Walter Edwards, momentos después de contraer matrimonio. A la derecha, una muchacha atada a un poste, después de haberle sido rapada la cabeza, por haberse dejado acompañar por un soldado británico.

BAR TRES PINS

INAUGURACION PARRILLA Codorniz a la parrilla - Pollo deshuesado a la parrilla - Pa amb oli en jamón - Botifarrons torrats - Pinchos morunos - Conejo a la parrilla - Conejo con cebolla. Platos combinados. Abierto hasta las 230 madrugada sin problema de aparcamiento.



ULTIMO PLENO DE LA IX LEGISLATURA

FUE APROBADO EL NUEVO REGLAMENTO DE LAS CORTES DISCURSO DEL SEÑOR RODRIGUEZ DE VALCARCEL

Madrid, 12. (Pyresa). — En la Sede del Consejo Nacional se ha celebrado, a partir de las cinco de la tarde, el pleno final de la novena legislatura de las Cortes. La razón de celebrarse en el Consejo Nacional la indicada sesión obedece a reservar la inauguración del nuevo hemicycle del palacio de las Cortes para la sesión de apertura de la décima legislatura, que se inaugurará el próximo día 18, con asistencia del Jefe del Estado.

A las cinco y cuarto de la tarde, el Presidente de las Cortes, don Alejandro Rodríguez de Valcarcel, abrió la sesión plenaria, concediendo la palabra al Secretario de las Cortes, don Tomás Romojaro, para que diera lectura al acta de la sesión anterior. En el banco azul se hallaban presentes los miembros del Gobierno, encabezados por el Vicepresidente Almirante don Luis Carrero Blanco. Se hallaban ausentes los Ministros de Asuntos Exteriores y de Agricultura que se encuentran en visita oficial en el extranjero. Tras la lectura de altas y bajas acaecidas desde la celebración del último pleno, se procedió al juramento de tres nuevos procuradores: don Mariano Fernández Gabbarrón, Presidente del Consejo Superior de Justicia Militar; don Javier Rico, Presidente del Sindicato Nacional del Metal; y don José Luis Taboada, Presidente del Sindicato Nacional de Actividades Sanitarias.

A continuación, don Alejandro Rodríguez de Valcarcel, Presidente de las Cortes, pronunció un discurso destacando el cierre de la novena legislatura que dió comienzo en 1967, señaló a continuación la coincidencia de celebrarse el Pleno en la Sede del Consejo Nacional, cuyas paredes —dijo— «guardan el eco repetido, hace tan pocos días por vosotros, tan cargado de saberes, como fiel, de un pensamiento que formó nuestro origen, lo mismo que creó un nuevo ritmo que a su paso estremeció el alma humana de este pueblo, hasta encontrarse, al extender la mirada, aunque faltan algunos com-

pañeros que se han ido para siempre y de otra parte que hoy precisamente vamos a despedirnos de otros, que no estarán ya con nosotros, en el quehacer diario de la legislatura».

Después de agradecer la cesión del salón del Consejo Nacional, tuvo un recuerdo emocionado para los procuradores fallecidos, don Antonio Correa Veghison y don José Luis Torroba Llorente.

«Hay entre vosotros, como tema fundamental, afirmó el presidente el nuevo Reglamento de las Cortes, que será como la hermosa y última voluntad de esta legislatura, como el testigo que entregáis al finalizar la etapa de vuestro relevo. Y todos, dentro o fuera de la Cámara, por España, continuaremos la carrera hacia nuestra meta final, sobre el campo labrado por el brazo irreplicable de Francisco Franco, cuya obra garantiza la sucesión en el Príncipe de España, esa meta final nuestra en alcanzar la nueva sociedad.

Una sociedad en la que está presente la razón de nuestros hijos con la nuestra. Una sociedad, fabricada con nuestras ideas autóctonas, pero bien pasadas por la criba del tiempo. Una sociedad en la que caben todos los españoles sin preguntar de donde vienen y sin más colores que los de la buena fe y los de la solidaridad para la empresa común, determinada por la equidad y la justicia.

Una sociedad que arranca de nuestra natural evolución y que servida de la ética, sea fiel al tiempo y sus problemas, y, en definitiva, una sociedad que, engarzada armoniosamente con el pasado, sirva para seguir cumpliendo nuestra misión de destino universal».

«Señores Procuradores —terminó diciendo don Alejandro Rodríguez de Valcarcel— que la fuerza de la unidad y la ayuda de Dios nos lleven a todos a la meta».

REGLAMENTO DE LAS CORTES

A continuación, concedió la palabra al Procurador don Baldomero Palomares para que en nombre de la Comisión Especial que estudió la reforma del Reglamento de la Cámara defendiera el dictamen del mismo.

El señor Palomares expuso, primeramente, los trabajos desarrollados por la comisión especial que entregó al Presidente de las Cortes las bases para la reforma reglamentaria, los de la Comisión permanente que, primero a través de una ponencia especial y luego en pleno, preparó el texto definitivo del pensamiento de la Cámara, el diálogo con el Gobierno de la nación y, por último, la creación de una Comisión especial para el estudio de la Reforma del Reglamento, compuesta por sesenta procuradores y presidida por don Adolfo Díaz Ambrona.

Don Baldomero Palomares, tras analizar el contenido de los distintos títulos del dictamen terminó su intervención afirmando: «Sostendrán algunos que el Reglamento se ha quedado corto y otros que el Reglamento es un instrumento de excesiva ambición, a los unos y a los otros les responderemos que no hemos hecho sino utilizar la experiencia y las facultades que permiten y que son imperativo de la vigente Ley de Cortes». «No nos ha movido prosiqui—ninguna nostalgia de parlamentarismo» y declaró que

el pueblo de España demanda unión entre las instituciones. «Para servir a esa demanda del pueblo español —manifestó— para garantizar la soberanía de las Cortes, el dictamen que os presentamos no parece preciso y suficiente porque sobre todo no es una norma cerrada sino el principio abierto de una voluntad de verdadero afán democrático, que al nacer ya lleva en sus entrañas todas las posibilidades de perfección».

«Al presentaros este reglamento —declaró don Baldomero Palomares— no hay triunfalismo, pero tampoco hubo resignación al concebirlo».

Finalizada la intervención de don Baldomero Palomares se sometió a votación la reforma del reglamento de la cámara. Esta fue aprobada con cinco votos en contra, los de los señores Escudero Rueda, Goni Donazar, Zaldivar de Arenzana, Zubiaur Alegre y Calpe Arcusa.

MODIFICACION DEL CODIGO PENAL

A continuación y después de haberse dado lectura a un resumen del dictamen, sobre reforma del Código Penal intervino don Juan

Manuel Fanjul Sedeño, para defenderlo.

El dictamen fue aprobado por unanimidad. A continuación, el Presidente de las Cortes concedió la palabra al procurador don Jesús López Medel, para que, en nombre de la Comisión de Defensa Nacional, defendiera el dictamen de adición de determinados artículos al Código de Justicia Militar y el dictamen fue aprobado por unanimidad.

Seguidamente la Cámara ratificó varios acuerdos internacionales. Igualmente se dió conformidad a seis créditos extraordinarios, por importe superior a los siete mil millones de pesetas, con destino a diversos Departamentos.

Por último, el pleno de las Cortes tuvo conocimiento de cinco Decretos-Leyes publicados desde el pasado mes de julio hasta el 28 de octubre.

A las siete de la tarde, el Presidente de la Cámara dió por finalizada la sesión plenaria y, con la misma, la novena legislatura de las Cortes Españolas.

37 MILLONES DE PESETAS

RECAUDACION EN MADRID AYER, «DIA DE LA BANDERITA»

LA SEÑORA VIUDA DE MARQUET ENTREGO UN MILLON

Madrid, 12. (Pyresa). — A unos treinta y siete millones de pesetas —seis millones más que el pasado año— asciende la recaudación de fondos destinados a la Cruz Roja Española en el día de la banderita. De esta cantidad, es de destacar la cifra donada por la señora Viuda de Marquet, en la mesa petitoria presidida por la

esposa del Ministro de Información y Turismo, que asciende a un millón de pesetas.

La esposa del Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, ha presidido la mesa instalada en el Hospital General de la Cruz Roja. En ella se personaron el Vicepresidente y Ministros del Gobierno, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Madrid, Alcalde de la capital y otras autoridades. Asimismo, acudieron a depositar un donativo gentes de todas las clases sociales.

Ante la mesa de la Princesa de España, doña Sofía de Borbón, instalada en la Gran Vía, depositaron también su donativo altas personalidades de la vida política y económica del país. La Princesa Sofía, de pie, saludaba a todas las personas que se acercaron a su mesa y colocaba ella misma insignias en la solapa.

Junto a la mesa de la Guardia Civil, situada en el Paseo de la Castellana, la banda de música de este benemérito Cuerpo, interpretó diversas composiciones. Asimismo había otra banda de música en el Ministerio del Ejército.

Ante la mesa de la Secretaría General del Movimiento y que presidía la esposa del Ministro, señora de Fernández Miranda, depositaron sus donativos numerosas personalidades, alta jerarquía del Movimiento y gran cantidad de público juvenil.

En la recaudación postularon varios miles de señoritas y se instalaron 200 mesas petitorias.

DOS NUEVOS PRESIDENTES DE SINDICATOS NACIONALES

DESIGNADOS POR GARCIA RAMAL

MADRID, 12. (Pyresa). — Mañana día 13 aparecerán en el Boletín Oficial del Estado las órdenes del Ministro de Relaciones Sindicales por las que se nombran Presidentes de los Sindicatos Nacionales de Agua, Gas y Electricidad, y de Enseñanza a don Arturo Seligrat Delgado y don Jesús López Medel, respectivamente, y Director de los Servicios Jurídicos Sindicales a don Eugenio Mazón Verdejo.

Los Presidentes de los Sindicatos han sido designados, según es preceptivo, por el Ministro de Relaciones Sindicales entre los propuestos por los Comités Ejecutivos correspondientes, al no haber obtenido en su día la mayoría necesaria los candidatos proclamados.

REGRESO DE ESTADOS UNIDOS EL MINISTRO DE OBRAS PUBLICAS

EXPLICÓ A LA PRENSA EL ALCANCE DE SU VISITA

MADRID, 12. (Pyresa). — «La puesta en vigor de los acuerdos del 6 de julio pasado y la firma del convenio de cooperación, intercambio de información e investigación en común suscrito con el Secretario norteamericano de Transportes, señor Volpe, han sido los resultados más importantes de este viaje», ha declarado a un redactor de Pyresa el Ministro de Obras Públicas, don Gonzalo Fernández de la Mora, a su llegada a Madrid a primera hora de la mañana de hoy, procedente de Estados Unidos acompañado por el Director General de la RENFE, señor Lozano. «He visitado —dijo el Ministro—

las más importantes realizaciones de regadíos, autopistas, redes ferroviarias, así como las obras del suburbano de San Francisco que van a realizarse con el ancho de vía español. En cuanto a la contaminación —continuó el señor Fernández de la Mora— tenemos un acuerdo con la comisión federal de aguas, encuadrado dentro del importante convenio del 6 de julio». Acudieron a recibir al Ministro y su esposa al aeropuerto de Madrid - Barajas el Subsecretario del Ministerio de su Departamento, señor Gómez Acebo, directores generales y alto personal del Ministerio.

FRANCO INAUGURARA LAS OBRAS DEL HEMICICLO DE LAS CORTES

COINCIDIENDO CON LA REUNION PLENARIA DEL DIA 18

MADRID, 12. (Pyresa). — El próximo día 18, coincidiendo con la apertura de la décima legislatura, el Jefe del Estado inaugurará las obras del hemicycle de las Cortes, restaurado en el transcurso de los últimos meses.

El Presidente de la Cámara, don Alejandro Rodríguez de Valcarcel, acompañado de los miembros de la Mesa de las Cortes, de los arquitectos, técnicos y representantes de la empresa constructora, que ha llevado a cabo la reforma explicó a los periodistas acreditados ante las Cortes las características de las obras y en compañía de los mismos visitó las nuevas instalaciones.

El edificio en que tiene su sede las Cortes Españolas fue construido bajo el mandato de Isabel II, iniciándose las obras el día 5 de noviembre de 1842 e inaugurándose en 1854. El edificio ha sufrido con posterioridad fundamentales reformas, de modo que el número de 349 escaños, para los que fue proyectado, se aumentó a algo más de 400 en la reforma que se hizo en 1941. Durante los años 1967 y 1968 se reformó totalmente la planta de hurtadillas, elevándose su altura para habilitar nuevos despachos y se construyó la gran sala de Comisiones, en la que se reúnen actualmente las Comisiones legislativas.

La modificación que durante los últimos meses se ha llevado a cabo en el hemicycle de las Cortes, fue debida principalmente a la necesidad de ampliar el salón, dando cabida a nuevos escaños y modernizando todas las instalaciones.

La ampliación del hemicycle se resolvió incorporando el pasillo exterior que lo rodea de tres metros de anchura separado de la sala por un muro de 13,0 centímetros de espesor. En el hemicycle se ha replantado nuevas gradas de 12 filas concéntricas en lugar de las nueve que antes tenía, con lo que su capacidad ha aumentado hasta 570 asientos. En la galería superior de la planta primera se descubrieron y se han restaurado las primitivas columnas de fundición. También el estrado de la presidencia se ha remodelado con el escalonamiento del banco azul, reservado a los miembros del Gobierno.

En los rincones del frente de la sala del hemicycle se han previsto dos cabinas para los servicios de radio y televisión. En la bóveda superior del salón de plenos se ha hecho una restauración completa de las pinturas de Luis de Ribera, restaurándose y barnizándose las mismas. Los sillones reservados a los miembros del Gobierno están

tapizados en piel azul y sobre la misma se han grabado los escudos de España.

Al mismo tiempo que se hacía la reforma del hemicycle, se han construido nuevos salones, dependencias y servicios complementarios para el salón de sesiones, en el cuerpo del edificio superior, con fachada a la calle de Zorrilla.

Finalmente se ha dotado al hemicycle de nuevos servicios megafónicos y se ha previsto la posibilidad de instalación de equipos electrónicos para el recuento de votos.

Finalizada la visita a las obras de reforma del Palacio de las Cortes, el Presidente de la Cámara ofreció un almuerzo como despedida de la legislatura a los informadores acreditados ante las Cortes, a quienes agradeció la dedicación prestada a la institución a lo largo de los últimos cuatro años.

Aumento del coste de vida

VARIACIONES EN MUCHOS ARTICULOS DE ALIMENTACION

Los que más han subido son los plátanos y los que más han bajado son las manzanas

Madrid, 12. (Pyresa). — El avance del índice general del coste de la vida, para el conjunto nacional, indica que ha experimentado en el mes de octubre de 1971 un aumento del 1,02 por 100 respecto al mes anterior, según los datos provisionales elaborados por el Instituto Nacional de Estadística, pendientes de examen por las comisiones provinciales del coste de la vida.

El desglose por grupos de la subida del índice general en el mes de octubre de 1971 es el siguiente: Alimentación, 0,95 por 100; vestido, 1,72 por 100; vivienda 0,35 por 100; gastos de casa 1,38 por 100 y gastos diversos, 1,11 por 100.

Las variaciones más significativas en los precios han sido las siguientes:

Han subido más del 5 por 100, el repollo común, las judías verdes, los limones, los plátanos —el producto que más lo hace con un 15,99 por 100— los melocotones, los gallos, los boquerones y anchoas, el besugo, el hígado de vaca y los garbanzos, en grupo de alimentación. En el de gastos de casa, el gas butano, con 8,28 por 100, y en

los gastos diversos los colegios de primera enseñanza (8,12 por 100), los de enseñanza media (5,52 por 100), el fútbol (7,84 por 100) y las máquinas de afeitar (7,38 por 100).

Entre el 1 y el 5 por 100 han subido otros muchos artículos en alimentación entre los que se encuentran las patatas, la merluza y la pescadilla, las carnes de ternera, ajojo, vaca, cordero pascual y cerdo, la gallina troceada, el jamón serrano, el chorizo, el salchichón, la mortadela, el vino, la leche condensada y los caldos concentrados. También ha subido en dichos porcentajes numerosas prendas de vestido y calzado, diversos gastos de casa y gastos diversos, como la pasta dentífrica, la enseñanza superior, el cine, la botella de cerveza, el chato de vino, los refrescos de cola y la fotografía.

En cuanto a las bajas de precios, se encuentran los tomates, pimientos, uvas, chicharro o jurel y pollo congelado entre el 1 y el 5 por 100, y las manzanas que bajan un 11,66 por 100, siendo este artículo el de baja más acusada.

DIVISION HOSTELERIA

Alvarez

Servicios para instalaciones de HOTELES, BARES, RESTAURANTES, CAFETERIAS

ZONA BALEARES

Avenida Jaime III, 106
Tels.: 21 44 00 (3 líneas)
21 18 68; 22 51 17 PALMA

ANTENAS SINGLE (ZARAGOZA)

COLECTIVAS PROYECTOS Y PRESUPUESTOS GRATIS OFICINA TECNICA

(Material aprobado por homologación del Laboratorio Central de Radiodifusión y Televisión) INSTALACIONES GARANTIZADAS

Miguel Calvo Font

FRANCISCO SANCHO 66
Tel. 25 51 41 - PALMA

NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO

PARIS

3 FORMACIONES DE LA IZQUIERDA DEL GAULLISMO QUIEREN FUSIONARSE EN UNA SOLA

ESTE FIN DE SEMANA SE REUNIRAN EN CONGRESO PARA TRATAR DEL ASUNTO

Paris, 12. (Del corresponsal de Pyresa, Enrique Laborde). — Si el General De Gaulle tuvo siempre una cierta idea de Francia, los gaullistas tienen, cada uno por su cuenta, una cierta idea del gaullismo. La cuestión es que, este fin de semana, se reunirán en Congreso tres formaciones de los gaullistas de izquierda: "Democracia y trabajo", "Frente laborista" y "Unión de la Izquierda Quinta República".

El objetivo de estas tres formaciones es, por lo pronto, el fusionarse en una para no complicar las cosas. Porque las cosas se complicaron desde la hora en que el ex-Ministro Gilbert Grandval fundó la "Unión laborista", que era —y es— la reunión de varios grupos dispersos del gaullismo de izquierda (para ser más exactos, de los políticos de izquierdas que se unieran a la acción gaullista).

Estas tres formaciones, que ahora van a unificarse, no han dejado nunca de pertenecer a la mayoría o, mejor dicho, nunca actuaron en orden disperso, cosa que habría sido inexplicable cuando se tienen en cuenta que los dirigentes máximos de dos de estas formaciones son dos secretarios de Estado y, uno de ellos, nada menos que el portavoz del Gobierno. Pero en el ánimo de sus creadores y animadores alienta un propósito que ellos consideran como de la más profunda raigambre gaullista: Reforzar las bases populares de la mayoría actual. Es decir, no se trata de agregarle una pata más al banco de la mayoría, que se tiene muy bien sobre las tres actuales: La U.D.R., los republicanos independientes y el centro democracia y progreso. De lo que se trata es, pura y simplemente, de inyectarle una savia de progreso y de proporcionarle esa "sensibilidad socialista" que le es tan necesaria.

En la U.D.R., se ve con muy buenos ojos esta tarea y en el Congreso Nacional que se abrirá la semana próxima en Estrasburgo, el "Movimiento Unido de la Izquierda Gaullista" estará presente como un solo hombre. Y se ve muy bien este movimiento porque, en torno a las urnas, vuelan "dos millones" de votos que no se sienten tentados por las palinodias reformistas de la oposición pero que, indudablemente, se inclinarían en favor del General De Gaulle, si el General existiese. ¿Cómo captar esos dos millones de votos? Sencillamente ofreciéndole a los electores gaullistas un programa en el que ellos reconozcan la mano y la idea del creador de la Quinta República. La izquierda del gaullismo cree estar en el secreto y, de momento, se lanza a una fusión que, según sus proyectos, será la inyección popular capaz de darle a la mayoría actual la esencia que le falta para mantenerse en el poder indefinidamente.

BRUSELAS

MERCADO COMUN: GRANDES DIFICULTADES A LA HORA DE FIJAR LOS PRECIOS AGRICOLAS

PERPLEJIDAD, PESIMISMO E IRRITACION EN EL PENOSISIMO DIALOGO ENTRE LOS SEIS Y EE. UU.

BRUSELAS, 12. (Del corresponsal de Pyresa, IGNACIO MARIA SANUY). — La semana europea ha sido deprimente. Las cosas andan mal. En el interior de la Comunidad de los seis, las dificultades van a ser grandes a la hora de fijar los nuevos precios agrícolas. En lo que afecta a las negociaciones para la adhesión de Noruega y Dinamarca, el problema de la pesca ha resucitado de una manera desagradable y ha dejado a los negociadores europeos con la palabra en la boca. Finalmente en el penosísimo diálogo entre la Europa comunitaria y los Estados Unidos, abunda la perplejidad, el pesimismo y hasta la irritación, después de que los americanos han mostrado sus inconvenientes para que se cree una zona de libre cambio entre la Comunidad ampliada y aquellos países de la antigua zona de libre cambio que no son partidarios, por el momento, de la adhesión; es decir: Suecia, Suiza, Islandia, Portugal, Austria y Finlandia.

En los medios europeos de Bruselas, los reparos que ofrecen ahora los candidatos a la adhesión no tienen solamente un carácter técnico, sino que algunos los ven como la primera gran maniobra para cambiar la futura naturaleza del Mercado Común. Hay gente que piensa y teme que todo pueda diluirse de nuevo en una gran zona de libre cambio, desapareciendo a base de excepciones y compromisos la espina dorsal comunitaria, que es una disciplina que todos deben aceptar sin rechistar.

OPTIMISMO A ULTRANZA A PESAR DE TODO

La Comisión Europea se esfuerza en decir que los problemas planteados por Noruega y Dinamarca pueden solucionarse, y se dispone valerosamente a estudiar de nuevo la cuestión. Pero esta santa paciencia comunitaria tiene siempre sus límites. Lo grave en definitiva, no es la hipótesis de que se pueda interrumpir el proceso de adhesión sino que los fines y métodos propios del Mercado Común se diluyan poco a poco en algo que tendrá solo un leve parecido con la actual Comunidad.

Los Ministros de los seis han acogido con calma y sin prisas la gestión americana, tendente a neutralizar la creación de esta zona de libre cambio. Pero esta tranquilidad es solo aparente. Salta a la vista cuando se ven las reacciones de suizos y austriacos, que consideran abusiva la posición americana y se quejan amargamente de este empeño en seguir teledirigiendo el mundo.

A este clima general, que es pesimista, se suma todo el proceso, de crisis monetaria, y, como última noticia, el aplazamiento por parte americana de la reunión de los diez. Este aplazamiento es interpretado por algunos como una posibilidad de que América despeje las actuales incertidumbres. Otros creen que es sólo una maniobra dilatoria y que todo seguirá como está.

Europa ha bajado de tono. La semana próxima aparece exteriormente tranquila. Pero, sobre todo el silencio oficial se vive a esta hora en sus cancillerías una preocupación que nadie quiere disimular aunque todos se resisten a declarar.

NUEVA YORK

AYER, PRIMER CONTACTO DE LA DELEGACION CHINA CON EL PRESIDENTE DE LA ASAMBLEA GENERAL, MALIK

Mañana, visita a U Thant en la clínica donde se halla hospitalizado

NUEVA YORK, 12. (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno). — Hasta ahora, los chinos «estaban llegando» incluso cuando, físicamente, ya habían aterrizado en Nueva York. Hoy «han llegado» por fin oficialmente esta mañana por el Vice-Ministro Chiao Kuan Hoo, y el representante permanente, Embajador Huang Hua, con el Presidente de la Asamblea General, señor Malik, pero la presencia de estos dos hombres en el organismo internacional ha señalado un viraje histórico en la vida de la Organización. El domingo los representantes de Pekín visitarán a U Thant en la clínica en la que está recluido, y el lunes ocuparán oficialmente sus puestos en la ONU.

Su entrevista con el Presidente de la Asamblea General, Malik, ha confirmado una vez más la importancia de la ONU como centro neurálgico de la diplomacia internacional, en efecto, el contacto directo entre los chinos y Malik, el Ministro indonesio, no hubiera sido posible sin la ONU. Como tantas veces ha sucedido en el pasado, el arcepo neoyorquino ha servido de terreno neutral de encuentro a representantes de gobierno profundamente antagónicos.

YA SE HABLA DE LA RDA EN LA ONU

El impacto histórico de la presencia de la República Popular China en las Naciones Unidas puede ser medido, tanto por la atmósfera de expectativa que hoy reina en un ambiente crecientemente apático en los últimos tiempos, cuanto también por la reacción de determinados países. El bloque socialista europeo, temeroso de posibles ulteriores acercamientos entre Pekín y Washington, ha juzgado oportuno iniciar ahora una maniobra cuyo objeto, es, al parecer, demostrar a los Estados Unidos que Moscú puede crear dificultades si Washington se decidiera a volverle la espalda. El grupo socialista ha informado que sería deseable una consulta en Nueva York con el Ministro de Asuntos Exteriores de la República Democrática Alemana, señor Winzer. Esto produce un profundo embarazo al Departamento de Estado. Se tiene entendido que Washington está dispuesto a negar el visado al Ministro Winzer, a menos que éste sea oficialmente invitado por uno de los Comités de la ONU. A largo plazo, la iniciativa socialista podría conducir a la erosión de la postura de regateo americana frente a la URSS. A corto plazo —y ello parece ser el objetivo inmediato— se trata de recordar a Washington que hará bien en seguir contando con la URSS en el desarrollo de toda futura política.

La diplomacia americana frente a Pekín parece seguir adoleciendo de profundas contradicciones, a pesar de la meta fijada por el señor Nixon. De ahí que, mientras el Departamento de Estado ha retirado ahora la inmunidad diplomática de la que hasta el 26 de octubre gozó en Nueva York la misión de la República China (Formosa), acreditada ante la ONU, Washington se esfuerza a la vez de impedir la expulsión de los representantes de Chiang Kai Check de la Oficina Internacional de Trabajo.

PROBLEMA POLITICO

Si el problema diplomático es delicado, si el forcejeo político a escala internacional es complejo, el Presidente Nixon tiene que tomar en cuenta un factor más que limita en gran medida su libertad de movimiento, una encuesta Gallup revela ahora que la opinión pública americana está reaccionando hostilmente frente a la ONU en gran parte a causa de la política del acercamiento a China. No hay que olvidar que Richard Nixon necesitará a esta opinión pública dentro de doce meses para obtener la confirmación de su mandato presidencial.

DESAPARECIDO

SEAT-1430 amarillo. PM. 161.050

GRATIFICARE QUIEN INFORME PARADERO

Teléfonos: 22-26-40 y 22-14-76

GINEBRA

LOS CAPITALES QUE ALIMENTAN EL TRAFICO DE DROGAS ENTRE EUROPA Y USA, CIRCULAN A TRAVES DE LA BANCA SUIZA

GINEBRA, 12. (Del corresponsal de Pyresa, JUAN PEKMEZ). -- "El tráfico de drogas necesita una circulación enorme de capitales entre los Estados Unidos y Europa. El dinero transita por los bancos suizos con plena seguridad". Esta acusación la formuló el abogado ginebrino, Raymond Nicolet, quien declaró también: "Los traficantes neoyorquinos efectúan sus pagos al productor de opio de Turquía y al químico de Marsella, en Ginebra, Lausana y Zurich".

La acusación es muy grave e interesa principalmente al sistema

bancario suizo, ahora que se acentúa la presión de los Estados Unidos contra el secreto bancario que ha transformado la Confederación en "santuario" para los capitales del crimen y el fraude fiscal. Según afirma Raymond Nicolet, muchos bancos pequeños que no pueden dedicarse a prestar dinero ni a recibir depósitos viven sobre todo del tráfico de los capitales dudosos. La operación se efectúa de la manera siguiente: El banco recibe, por ejemplo, 105 mil dólares de Nueva York, abre una cuenta por 100 mil dólares y no se preocupa más de la identidad del beneficiario. En resumidas cuentas, el sistema bancario suizo facilitaría los negocios de los traficantes.

EVASION DE IMPUESTOS

Con respecto a la evasión fiscal, varios diputados han criticado severamente el papel de los bancos locales en cuyas cajas se refugian los capitales que lograron huir la imposición en Europa así como parte de la ayuda financiera otorgada al tercer mundo por las grandes organizaciones internacionales.

En cuanto a los Estados Unidos, como este país parece incapaz de reprimir el crimen organizado, o sea, de inculpar a los jefes de la "mafia" por delitos de sangre, se muestra desearoso por lo tanto de exportar a Suiza una técnica de represión basada en la anulación del secreto bancario no solo en caso de violaciones al derecho común sino también para todas las infracciones al control de cambio, para los delitos políticos, militares y sobre todo fiscales, en efecto, ya se condenó a Al Capone por evasión fiscal a 11 años de prisión en 1932.

EL CAPITAL DE LA MAFIA

Y puesto que la mafia tiene una renta anual estimada en 20 mil millones de dólares que pueden teóricamente reinvertirse en negociaciones "sanas" en los Estados Unidos mediante el canal Suiza, se comprende por qué aquel país insiste tanto para negociar con la Confederación un tratado judicial de ayuda mutua. Según fuentes autorizadas, éste tratado podría firmarse en el curso del año próximo.

Tanto las autoridades suizas como el mundo de las finanzas se oponen firmemente por ahora a admitir excepciones al secreto bancario en lo que se refiere a las evasiones fiscales. Berna y Washington no han llegado todavía a un acuerdo sobre este punto. Los suizos temen las repercusiones de tales medidas, que podrían provocar la salida masiva de los capitales depositados en sus bancos. Y, aunque parecen dispuestos a ceder sobre este principio, quieren reservar el acceso a los documentos bancarios únicamente a sus autoridades judiciales que facilitarían todos los informes necesarios a los Gobiernos extranjeros.

Suiza, país de seis millones de habitantes, se ocupa de la gestión de nueve millones de cuentas bancarias y de una masa de capitales estimada en 60 millones de dólares, o sea tres veces el valor de su producto nacional.

Feliz FIN DE SEMANA
HOTEL
REINA DEL MAR
PTO. ALCUDIA

LES OFRECE UN FELIZ FIN DE SEMANA DISFRUTANDO DE SUS INSTALACIONES, TENIS, MINI-GOLF, EQUITACION, BURRITOS, BICICLETAS, PING-PONG, PESCA, PARQUE INFANTIL, etc.

todo por 380 ptas.

NIÑOS: hasta 6 años, 50 % de reducción
INCLUYENDO CENA Y ALOJAMIENTO DEL SABADO, MAS DESAYUNO Y ALMUERZO DEL DOMINGO

Reserve antes de las 13 horas : TEL. 222640 ó 614 DE ALCUDIA

PROGRAMA:

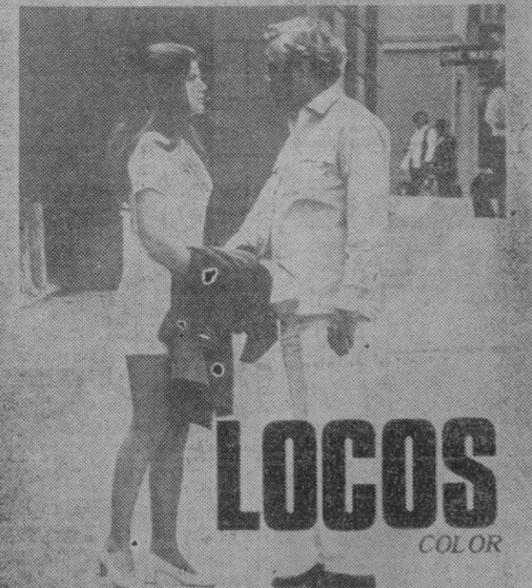
SABADO, 22 h.: Proyección de cine.

DOMINGO - Menú: Paella valenciana, Escaldums de pollo - Postre.

SOLO PROGRAMA DEL DOMINGO: 150.- Ptas.

Sala Augusta HOY

Presenta a:
KATHARINE ROSS
tan encantadora y enamorada como en "EL GRADUADO"



LOCOS
COLOR

KATHARINE ROSS
JASON ROBARDS
director: TOM GRIES

Además: **FERNANDO F. GOMEZ** en
ESTUDIO AMUEBLADO
en 70 mjm.
Aut. Mayores 18 años

REUNION DE LA COMISION DELEGADA DE ASUNTOS ECONOMICOS

Emisión de 10.000 millones de Deuda del Estado

Madrid, 12. (Pyresa).— Bajo la presidencia de S.E. el Jefe del Estado se ha reunido en el Palacio de El Pardo la Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos.

A propuesta de la Subcomisión de Salarios, la Comisión Delegada dio su conformidad a la aprobación de seis convenios colectivos que mejoran las condiciones de trabajo de más de 5.000 trabajadores.

El Ministro de Hacienda informó a la Comisión sobre la próxima emisión de deuda del Estado por una cuantía de 10.000 millones e interés del 6 por 100, así como otros asuntos de carácter económico.

El Ministro de Obras Públicas presentó un informe sobre el tercer cinturón de Madrid

Informó sobre el Tercer Cinturón de Madrid

que consta, fundamentalmente, de la Avenida del Abroñigal o de La Paz y de la Avenida del Manzanares. La primera de dichas avenidas de más de once kilómetros, consta de seis tramos, de los cuales se encuentran en este momento en obras los dos correspondientes a la Avenida de América-O'Donnell y O'Donnell-Puente de Tres Ojos. El presupuesto de adjudicación de estos dos tramos es de 489 millones de pesetas. El próximo Consejo de Ministros se propondrá la subasta de otros dos tramos que son: Nudo Norte-Manoteras y Manoteras-

Avenida de América, con un presupuesto de 977 millones. A principios del año próximo se subastarán el Nudo Norte y el Nudo Sur, con un presupuesto de 381 millones, con lo que quedará totalmente lanzada la obra de la Avenida de La Paz. Por cuanto se refiere a la Avenida del Manzanares, de más de diez kilómetros de longitud, consta de cinco tramos, de los cuales se aprobaron en el último Consejo de Ministros las obras de los dos primeros, que suman 3,6 kilómetros y que son: Nudo Sur-Puente de Toledo y Puente de Toledo-Puente de Segovia, con un presupuesto total de 453 millones de pesetas. El resto de la Avenida del Manzanares, que abarca los tramos comprendidos entre el Puente de Toledo y el enlace de la Zarzuela, están en situación de revisión de proyecto que serán licitados en el curso del año próximo. Con esta acción sistemática se aborda en su totalidad el problema del tercer cinturón de Madrid, que contribuirá decisivamente a resolver los problemas de circulación y a dar mayor fluidez a los accesos a la capital. Está legislado que el Ayuntamiento cederá al Estado los terrenos necesarios para la autopista.

El Ministro de Obras Públicas informó también sobre su viaje a los EE. UU. en donde ha procedido a la firma de un memorándum de cooperación técnica con el Mi-

nistro norteamericano de Transportes y ha negociado la aplicación del convenio de colaboración con la Comisaría Federal de Aguas, firmado el pasado mes de julio.

El Ministro de Trabajo dio cuenta a la Comisión Delegada de diversos informes de carácter laboral, así como expuso al Gobierno los principales problemas planteados por las autoridades y representaciones sindicales de Cádiz y Sevilla en su reciente viaje a dichas provincias.

El Ministro de la Vivienda informó a la Comisión Delegada sobre la evolución del programa de viviendas de protección oficial.

En los diez primeros meses de este año, los promotores privados han presentado en las delegaciones provinciales del Ministerio solicitudes de calificación provisional para 186.752 viviendas, cifra que supera ampliamente a las peticiones formuladas durante todo el ejercicio de 1970, que fueron 160.056, dato éste que permite pensar en una inmediata reactivación del sector. También hasta el 31 de octubre, se han calificado provisionalmente 134.731 viviendas, han comenzado su construcción 119.769 y en la misma fecha, estaban en curso de ejecución 319.701. Las calificaciones definitivas, es decir, las viviendas terminadas en igual período, promovidas por la iniciativa privada ascienden a 124.269.

En lo que se refiere a la promoción directa del Instituto Nacional de la Vivienda, fundamentalmente a través de la Obra Sindical del Hogar, el número de viviendas en construcción el día 31 de octubre del año en curso ascendía a 83.861. De este tipo de viviendas se han terminado en los pasados diez meses 21.611 frente a 7.221,

en igual período de 1970.

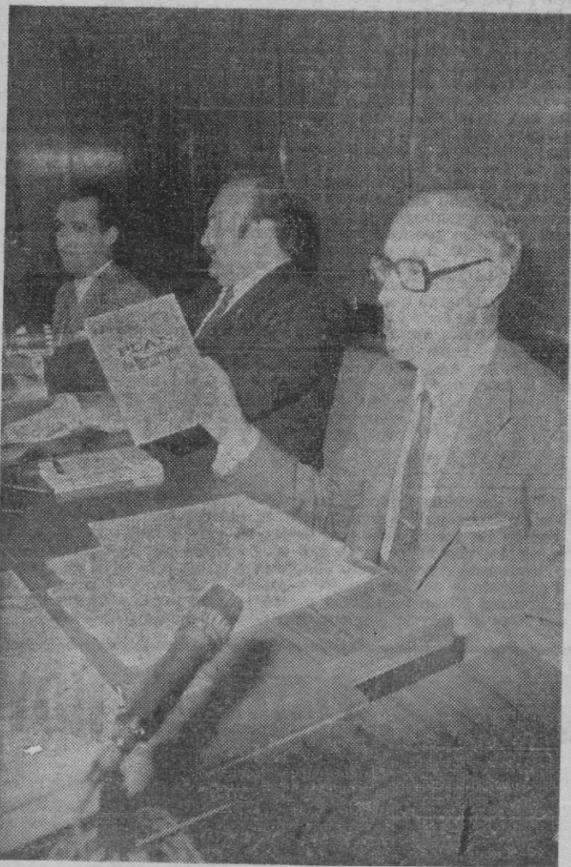
La Comisión Delegada tomó diversos acuerdos en asuntos de su competencia, entre ellos una Orden del Ministerio de Industria complementaria de la de 17 de marzo de 1971 por la que se resolvió el concurso convocado por Orden del mismo Departamento del 2 de octubre de 1969 para la concesión de los beneficios previstos en el decreto 2225/1968, de 14 de septiembre, para las industrias que se instalen en la zona de nuevo regadío del Valle del Cinca. Y una moción del Ministerio de Industria por la que se acuerda encomendar al patronato «Juan de la Cierva» la explotación

del proceso UFCASE para la obtención de aceites y grasas combustibles.

La Comisión, asimismo resolvió diversos informes: Del Ministro de Industria sobre el sector de papeles pintados; del Ministro de Comercio sobre asuntos de trámite; del de Información y Turismo sobre el mercado turístico internacional y perspectivas del período invernal recién iniciado; del Ministro y Comisario del Plan de Desarrollo sobre encuesta de salario (segundo trimestre de 1971). Sobre el índice del coste de la vida durante el mes de octubre y otros varios de carácter económico, y del Ministro de Relaciones Sindicales sobre asuntos socio-económicos.

La Comisión aprobó diversos expedientes en materia de su competencia, entre ellos varios de inversión de capital extranjero.

EL LIBRO DEL III PLAN DE DESARROLLO



MADRID. -- El Ministro Comisario del Plan de Desarrollo, don Laureano López Rodó, durante la presentación a los medios informativos del libro del III Plan de Desarrollo Económico y Social, en el Palacio de Congresos y Exposiciones del Ministerio de Información y Turismo. Acompañaban al Sr. López Rodó el Director General de Prensa y otras altas personalidades de su Departamento. -- (Foto Cifra Gráfica)

NUEVOS AEROPUERTOS EN PALMA, IBIZA Y MENORCA

PREVISTOS EN EL III PLAN DE DESARROLLO

MADRID, 12. (Cifra). — Las inversiones en aeropuertos previstas en el Tercer Plan de Desarrollo ascienden a 18.524 millones de pesetas, de cuya cifra 15.649 millones serán aportados por la Administración del Estado y el resto por organismos autónomos.

El programa prevé la iniciación de un segundo aeropuerto en Madrid y de nuevos aeropuertos en Tenerife, Hierro, Alicante, Almería, Asturias, Barajas, Barcelona, Bilbao, Córdoba, Coruña, Fuerteventura, Gerona, Ibiza, Jerez de la Frontera, La Palma, Las Palmas, Málaga, Melilla, Menorca, Palma de Mallorca, Pamplona, Reus, San Javier, San Sebastián, Santander, Santiago, Sevilla, Tenerife, Valencia, Vigo, Villa Cisneros, Vitoria y Zaragoza. Igualmente se potenciarán los aeroclubs como elemento

de apoyo para el desarrollo de la aviación comercial.

Estas inversiones se fundamentan por el auge sostenido en la expansión de pasajeros entrados y salidos en los aeropuertos nacionales; en los tres últimos años la tasa de crecimiento ha sido superior al 20 por 100, tasa que se prevé continúe a lo largo del Tercer Plan.

Los objetivos básicos que se persiguen son, no sólo la atención a las condiciones de seguridad exigidas por el tráfico actual y los aumentos de capacidad de algunos aeropuertos, sino también la construcción de otros nuevos y la mejora y calidad del servicio, evitando al máximo la pérdida de los pasajeros y acelerando la manipulación de equipajes y mercancías.

UNIVERSIDAD POLITECNICA

OFRECE TODA LA GAMA DE LAS INGENIERIAS QUE SE PUEDEN CURSAR EN ESPAÑA

El número total de alumnos ascenderá a casi 50.000

MADRID, 12. (Pyresa). — «Desearnos que la sociedad a la que servimos nos diga cuáles son sus necesidades técnicas, para ajustar a ella los programas de formación de las futuras generaciones de ingenieros y técnicos», ha dicho el Doctor de la Universidad Politécnica de Madrid, don José Luis Ramos Figueras, durante la rueda de prensa celebrada en la Escuela Superior de Ingenieros Agrónomos.

Acompañaban al Profesor Ramos Figueras el Vicerrector de la Tercera Universidad madrileña, don Carlos Benito. «Es esta la primera vez que la Universidad Politécnica tiene un contacto directo con la prensa —ha señalado el Rector— y de-

seamos establecerlos en adelante de una manera continuada».

A preguntas de los informadores ha señalado el Rector de la Politécnica que actualmente todas las Escuelas que la componen se hallan saturadas, pese a que, salvo en Arquitectura y Telecomunicaciones, en las demás se ha notado una baja en las matriculaciones respecto del curso 1970-71.

Se ha referido seguidamente a la composición de la Universidad Politécnica, integrada por nueve Escuelas Superiores, que son las de: Arquitectura, Aeronáuticos, Caminos, Agrónomos, Industriales, Minas, Montes, Navales y Telecomunicación. El número total

de alumnos asciende a 21.067.

Salvo los estudios de Ingeniería Textil, la Universidad Politécnica ofrece toda la gama de las ingenierías que se pueden cursar en España, ha dicho el Profesor Ramos. Próximamente se integrarán en la Politécnica otras diez Escuelas Técnicas radicadas en el Distrito Universitario de Madrid, con lo que el número total de alumnos ascenderá hasta casi 50.000.

«El número actual de Catedráticos es de 252 y el conjunto de profesorado adscrito de una u otra forma de 2.572 docentes».

De momento, según explicaciones del Rector de la Politécnica el rectorado se halla instalado en la Escuela de Ingenieros Agrónomos

pero está en proyecto la construcción de un edificio propio dentro de la Ciudad Universitaria, en el que se ubicarían también el Instituto de Ciencias de la Educación y los Servicios de Fotogrametría y Fotointerpretación.

El Patronato de la Universidad —ha dicho el Profesor Ramos— está en fase de creación, faltando únicamente la representación estudiantil y la de algunos colegios profesionales.

Por último, el Profesor Ramos ha señalado que la Universidad Politécnica intenta atraer a su docencia a buen número de profesores españoles residentes en el extranjero, sino como profesores permanentes, si al menos como encargados de cursos o seminarios.

Guipúzcoa y Cádiz piden Universidad

CADIZ, 12. (Cifra). — La Junta de Gobierno del Colegio de Abogados de Cádiz ha hecho pública una nota en la que muestra su disconformidad por la no inclusión de esta ciudad entre las que han sido dotadas de Universidad.

Se dice en dicha nota que en reunión celebrada se acordó por unanimidad evidenciar la seria preocupación y respetuosa protesta de la corporación para lo que parece ser una demora indefinida de sus aspiraciones y, en consecuencia, patentizarlo así por los cauces reglamentarios a las autoridades, con el fin de lograr la pertinente aclaración y subsanación en un futuro inmediato.

TAMBIEN GUIPUZCOA

San Sebastián, 12. (Cifra). — El próximo lunes se reunirá la Comisión Permanente del Patronato Guipuzcoano de Estudios Superiores para estudiar la situación planteada en la provincia ante la no inclusión de Guipúzcoa entre las Universidades de nueva creación previstas en el tercer Plan de Desarrollo.

En relación con este tema, el diario «La Voz de España» recoge en su número de hoy unas declaraciones del Presidente de la Diputación Provincial, Juan María de Araluce, Presidente Ejecutivo de dicho Patronato, quien, sin ocultar que a él, como a todos los guipuzcoanos, la noticia le ha preocupado profundamente por la repercusión negativa que pudiera tener en la promoción universitaria provincial, estima que las Universidades habrán de crearse en todas aquellas partes donde sean necesarias. Más adelante puntualiza que el hecho de que entre las seis nuevas Universidades creadas no figure la de Guipúzcoa, no condiciona el que, incluso durante la vigencia del tercer Plan de Desarrollo, se constituya la Universidad en esta provincia. Así, al menos, ocurrió en el segundo plan que, si bien no previó realizaciones de orden universitario en Guipúzcoa, durante su vigencia se crearon en San Sebastián la Facultad de Derecho y la Escuela de Informática, que pueden ser el germen de la futura Universidad provincial.

MIGUEL ANGEL ASTURIAS EL IMITADO

EN EL FESTIVAL NACIONAL DE VILLANCICOS NUEVOS

PAMPLONA, 12. (Pyresa). — El villancico «El rey negro», de cuya letra es autor el Premio Nobel de Literatura guatemalteco Miguel Angel Asturias, y de la música J. Helber, ha sido eliminado en el V Festival Nacional de Villancicos Nuevos, que se celebrará el próximo 18 de diciembre. Al parecer, éste villancico, que sería interpretado por Mikaela ha sido ya presentado en espacios radiados o televisivos.

En su lugar se ha dado entrada a «Van, van, van», letra de José Luis Barcelona y música de Casto Darío.

BARCELONA

EL NOVELISTA MANUEL DE PEDROLO, PROCESADO

«AMOR JUNTO A LA CIUDAD» INCURRE EN ESCANDALO PUBLICO

BARCELONA, 12. (Cifra). — El Tribunal de la Sección Primera de la Audiencia ha confirmado el auto de procesamiento contra el escritor Manuel de Pedrolo, autor de la novela «Amor vora la ciutat» (Amor junto a la ciudad), publicada a principios del mes de febrero, que el Fiscal consideró ilícita en el delito de escándalo público.

El Juez de Delitos de Prensa, estimando que el texto de la novela contenía párrafos atentatorios contra la moral, procesó a su autor, y éste presentó una apelación contra este procesamiento, que ahora confiere el estado Tribunal.

mañana es fiesta!



¡qué fiesta con Delapierre!

SANTIAGO DE CHILE

En Santiago piden a Fidel Castro elecciones libres en Cuba

Atentado antes de la llegada de Fidel Castro, a Antofagasta

Santiago de Chile, 12. (Efe). — Los regidores de los partidos de oposición de la municipalidad de Santiago dieron a la publicidad una declaración en la que solicitan a Fidel Castro, que se encuentra en visita oficial en Chile, que realice elecciones libres, secretas y democráticas. El texto aparece hoy en el diario «El Mercurio».

La indicación en ese sentido fue presentada en la tarde de ayer en una sesión que celebró la municipalidad. Contó con el voto en contra de la minoría de regidores (ediles) de la Unidad Popular. El Alcalde de Santiago, Ignacio Lagos, socialista, levantó la sesión y se negó a dar lectura a la proposición.

El documento que solicita elec-

ciones democráticas al primer ministro de Cuba está firmado, entre otros, por los regidores Maren Frei, hija del ex-Presidente Eduardo Frei, y por Sergio Onofre Jarpa, Presidente del Partido Nacional.

ATENTADO ANTES DE LA LLEGADA DE CASTRO A ANTOFAGASTA

Santiago de Chile, 12. (Efe). — Una bomba de alto poder explosivo destruyó esta madrugada una torre de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones (ENTEL), y de la Televisión Nacional de Chile, en la ciudad de Antofagasta. Pocas horas antes de que llegara

a esta ciudad el Primer Ministro cubano Fidel Castro, quien refilza una visita oficial a Chile.

La noticia fue entregada por el Subsecretario del Interior Daniel Vergara, quien agregó que la voladura había sido efectuada en horas de esta madrugada por desconocidos.

La bomba, de alto poder, destruyó las instalaciones de una antena que pertenece a «ENTEL», pero que es ocupada por el canal nacional de televisión, que cubre todo el país. La policía realiza las investigaciones correspondientes, pero hasta el momento no hay resultados positivos. El Subsecretario no informó si el atentado impedirá las transmisiones sobre las actividades de Fidel Castro en el norte de Chile.

Conferencia de prensa de Indira Gandhi

«EL MUNDO VIVIRA EN PAZ EN LA MEDIDA EN QUE LA HUMANIDAD TOMA BUENA NOTA DE QUE SOLO LA PAZ LE PERMITIRA VIVIR Y PROGRESAR»

Bonn, 12. (Del correspondal de Pyresa, Alberto Crespo). — La señora Gandhi ha dicho hoy a los periodistas esta frase redonda: «El mundo vivirá en paz en la medida en que la humanidad tome buena nota de que sólo la paz le permita vivir y progresar».

El efecto de la frase habría sido mayor si, luego a lo largo de la conferencia de prensa, la Jefe del Gobierno de Nueva Delhi no hubiera condicionado sus juicios políticos, en principio pacifistas, con algunos «pero».

De acuerdo con sus declaraciones, ni Indira Gandhi, ni el Gobierno que preside, ni el pueblo que gobierna, quieren la guerra con Pakistán —es más, hacen todo lo posible para evitarla— «pero» deben velar por su seguridad. Y los nueve millones de refugiados del Pakistán Oriental, al que la señora Gandhi llama, intencionadamente Bengala occidental: «Serán expulsados de la India?»

CONDICIONES DE LA PAZ

Indira Gandhi ha rehuído una respuesta directa a la pregunta «pero» ha declarado con cierto énfasis que a la larga, ningún país puede tolerar que sus intereses se vean amenazados. Respecto al problema del Pakistán Oriental, «sólo una solución política democrática podría terminar con la crisis, «pero» el odio y la amargura que produce el régimen militar pakistani hace extraordinariamente dudoso un resultado que preserve la unidad nacional de Pakistán».

En fin, según la señora Gandhi la apertura de un conflicto militar en el subcontinente indio dependerá de la evolución de la situación a lo largo de la línea fronteriza indopakistani y en los dos lados de la frontera.

No parece este lenguaje que responda fielmente al espíritu de paz de la frase inicial la guerra dependerá «de la evolución de la situación». O, en otras palabras, de la actitud del Presidente de Pa-

kistán, Yahya Khan. Pero, en definitiva, ¿quiénes son más belicosos, los hindues o los pakistanies? A juicio de Indira Gandhi, los segundos. De aquí su esperanza, expresada hoy en Bonn, en la influencia positiva de las cartas del Presidente Pompidou y el Canciller alemán. En realidad, Willy Brandt no le escribió al Presidente de Pakistán hasta dentro de unos días, y su carta no será un llamamiento ni una oferta de mediación.

RELATIVA COMPRESION

DE LA POSTURA INDIA

Tengo para mí que Indira Gandhi no ha encontrado en la capital federal alemana una comprensión total de sus puntos de vista frente al conflicto indopakistani, sino un auténtico deseo de paz, una gran piedad por los refugiados, para los que Bonn ha entregado ya unos cien millones de marcos, y la firme decisión del Canciller de permanecer ajeno por completo a una cuestión en la que están más o menos implicados los tres países más grandes del mundo: China, la URSS y los Estados Unidos.

Ha habido, eso sí, promesas de ayuda económica. Una de ellas la creación de una Comisión Económica germano-hindú para el desarrollo de los intercambios comerciales entre los dos países. Otra, el aumento de las inversiones directas de la India, que no han pasado, de 1968 a hoy, de ciento ochenta millones de marcos.

En lo que se refiere al reconocimiento de Pankow por la India, que el Gobierno de Bonn quiere ver aplazado hasta que los dos Estados alemanes hayan fijado sus propias relaciones, la señora Gandhi ha usado un lenguaje sibilino: «Yo no tengo nada que decir del asunto, que no depende de mis conversaciones con el Canciller Brandt». ¿Depende, entonces, del Parlamento de Nueva Delhi o de las negociaciones interalemanas? Probablemente de lo último.

PARIS

EL HOMENAJE NACIONAL A PICASSO

«Cabe preguntarse si un Picasso perfectamente apolítico hubiese sido objeto de semejante apoteosis»

Se dice en un artículo publicado en «Rivarol»

PARIS, 12. (Efe). — «Ahora, uno debe preguntarse forzosamente si un Picasso perfectamente apolítico hubiese sido objeto de semejante apoteosis», ha escrito Lucien Rebatet, en un reciente artículo publicado en el semanario «Rivarol» con ocasión de los varios actos de homenaje celebrados en Francia al producirse el noventa aniversario del nacimiento del pintor español Pablo Ruiz Picasso.

Afirma Rebatet, como respuesta a su propia pregunta «que no es porque su adhesión al partido comunista haya tenido un gran lugar en la existencia de este viejo multimillonario, poseedor de tres castillos, que practica, desde hace veinte años, un desprecio señorial hacia su siglo», pues ya se sabe que sus relaciones con el partido comunista se entrieron mucho desde que publicó en «Les Lettres Françaises» con ocasión de la muerte de Stalin, un retrato «interpretado» del tirano que le valió las ásperas reconveniones del Comité Central», aun que como ahora escribe Lucien Rebatet, «estos partidarios de Moscú lo utilizan hoy día para su propósito, como se ha visto en la ceremonia del Palacio de los Deportes, presidida por Jacques Duclos», al que el autor del artículo califica de «delicado esteta».

Según el articulista, «la carta del partido ha servido ciertamente a Picasso, más que todas sus pinturas, esculturas y grabados con respecto a esta poderosa clase, soberana de nuestro tiempo, que es la burguesía llamada progresista».

«Su anti-franquismo gruñón —agrega— que le condujo a autoprohibirse volver a España, a la que pertenece con todas las fibras de su cuerpo, constituye su suprema aureola», ya que «ningún rumor de gloria hubiese llegado a Picasso en su jubilación si se subiese mantenido simplemente neutro», con ocasión de la guerra civil española, «esa piedra de toque de los espíritus esclarecidos», y en la que el fracaso de un stalinismo político «produce, desde hace treinta y cinco años la desolación de las grandes conciencias democráticas».

PABLO NERUDA

Habla también Lucien Rebatet de la reciente concesión al poeta chileno Pablo Neruda del Premio Nobel de Literatura, «un viejo comunista al que ninguna revelación sobre las matanzas stalinianas, los campos de concentración y las cárceles, la suerte corrida por tantos escritores o el golpe de Praga han conmovido —el mismo así lo afirma— en su lealtad a la Unión Soviética».

ORIENTE PROXIMO

DISCURSO BELICOSO DE SADAT ANTE EL PARLAMENTO EGIPCIO

Egipto no participará en más conversaciones a menos que Israel se retire de todos los territorios ocupados

El Cairo, 12. (Efe-Reuter). — Egipto no está dispuesto a participar en conversación alguna, a menos que Israel prometa retirarse de todos los territorios árabes ocupados, dijo anoche el Presidente, Anwar El Sadat, en un discurso de 75 minutos de duración, pronunciado con motivo de la apertura de la recién elegida Asamblea del Pueblo (Parlamento), compuesta por 360 miembros.

La Asamblea del Pueblo ha sido denominada por algunos funcionarios como un «Consejo de Guerra».

El dirigente egipcio acusó a los Estados Unidos de ser culpables de la suspensión de las conversaciones sobre Oriente Medio y ridiculizó la incapacidad estadounidense para ejercer presión sobre Israel en este sentido.

Exponiendo nuevamente la postura egipcia, el Presidente Sadat —en tono claramente beligerante— manifestó que Egipto no admitiría ninguna limitación a la retirada israelí de la totalidad de los territorios árabes ocupados.

«Estamos dispuestos a cargar con la responsabilidad de liberar nuestras tierras al precio que sea. No podrá haber paz en Oriente Medio, mientras Israel prosiga con su política expansionista», dijo el Presidente.

FALSA ALARMA A BORDO DE UN «JUMBO» DE IBERIA

Alguien avisó que había una bomba a bordo

NUEVA YORK. — Un «Jumbo» de la compañía «Iberia», con 258 personas a bordo, en ruta de Madrid a Nueva York, tuvo que realizar ayer un aterrizaje de emergencia en el aeropuerto de Yar Outh (Nueva Escocia), poco después de que le fuese comunicado al piloto: «que una bomba podría hacer explosión a bordo», según confirmó un portavoz de «Iberia» en Nueva York. El portavoz añadió que «ninguna bomba había sido encontrada en el «Boeing 747», después de que los pasajeros y tripulación fueron evacuados del aparato en menos de cinco minutos.

Según información facilitada a «Efe», funcionarios de «Iberia» en la oficina de Nueva York recibieron una llamada telefónica 10 minutos antes de las tres (hora local) comunicando que un explosivo podría estallar a las tres en punto en el avión. Dentro de ese corto plazo de tiempo se realizó todo el contacto y la operación de emergencia, felizmente resuelta y reducida a una falsa alarma.

HOY, 36 PAGINAS

MOTOR BALEAR, S. A.

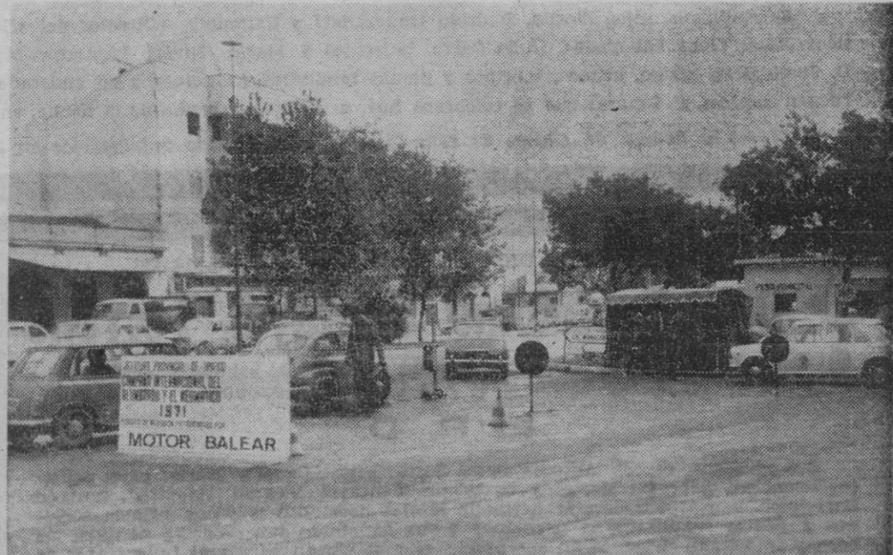
C./Aragón, 2-4.

Tels. 22 17 41 - 22 18 96

DISTRIBUIDOR PARA BALEARES DE



SE ADHIERE A LA CAMPAÑA DEL ALUMBRADO ORGANIZADO POR LA DIRECCION GENERAL DE TRAFICO. AL MISMO TIEMPO LE INVITA A COMPROBAR EL ESTADO DE SUS LUCES Y NEUMATICOS EN LA C/. HEROES DE MANACOR (ESQUINA HONDEROS).



MG-S — AUSTIN 1300 — MINI-VAN 850 cc. y 1.000 cc. MINI 1.275 GT — 1.000 L — 1.000 — 850 L — 850

AGRADECEMOS SU CONFIANZA

PUNTA DELGADA (Azores)

«PERMANECI EN EL AGUA MAS DE 7 HORAS NADANDO ENTRE CADAVERES

DIJO EL UNICO SUPERVIVIENTE DEL MERCANTE FRANCES «MAORI»

PUNTA DELGADA (Azores), 12. — «Permanecí en el agua más de siete horas nadando entre cadáveres», ha declarado el tercer maquinista del barco francés «Maori» que se hundió al noroeste de las Azores, único superviviente del naufragio.

«Me había acostado hacia poco tiempo porque había acabado mi servicio de medianoche. Oí la señal de alarma y corrí a ocupar el puesto que tenía destinado en caso de accidente. El fuego ardía ya con gran intensidad. Al ver que el navío se hundía corrí hacia el camarote para ponerme el traje de submarinista. Cuando llegué a cubierta se produjo una explosión y el barco comenzó a zozobrar hundándose rápidamente», ha declarado el superviviente. «Por todas partes había aceite de coque. Me lo extendí por toda la cara con el fin de poder resistir mejor el frío y continué nadando. El mar estaba muy agitado debido a las olas que se rompían fuertemente me encontraba en buena forma física porque de otro modo no habría podido soportar tanto

tiempo en el mar». Cuando llegó el «Wegesak» había amanecido ya.

Esta madrugada llegó al aeropuerto de Santa María un equipo de TV francesa que se propone entrevistar al superviviente que hoy iniciará viaje a Lisboa acompañado por el inspector de la empresa armadora del barco.

ASALTO A UN BANCO

PARIS, 12. (Efe). — Tras encerrar a los empleados del establecimiento en la caja fuerte, un grupo de atracadores se llevó hoy de una sucursal bancaria en París ciento cincuenta mil francos.

Los atracadores, encapuchados y armados con pistolas, obligaron a los cuatro empleados de la entidad bancaria a entregarles el dinero, antes de encerrarlos en la caja fuerte del establecimiento y darse a la fuga.

Una señora que entró poco después en el Banco, escuchó los gritos de los empleados encerrados y avisó a la policía que, con la ayuda de un cerrajero, logró liberarlos.

ZARAGOZA

Fue detenido un joven que secuestró a tres niñas, abandonándolas después

ZARAGOZA, 12. (Cifra). — Ha sido detenido un joven llamado Eusebio Sánchez, autor de un triple secuestro cometido hace unos días, en el pueblo zaragozano de Borja, según se ha sabido hoy en esta capital.

Días pasados la citada localidad vivió una noche de angustia y sobresalto, pues a las nueve de la noche todas las campanas de la iglesia tocaron a rebato convocando al pueblo en la plaza mayor.

Tres niñas, María del Carmen, María Lourdes Felimendi y Azucena Tabuena, de 7, 8 y 9 años respectivamente, habían desaparecido.

La Guardia Civil bloqueó todas las carreteras temiendo un posible secuestro. Se organizaron batidas en las que colaboraron también los vecindarios comarcanos, rastreando por todo el monte sin dar con el paradero de las niñas.

Hacia las ocho y media de la mañana del martes el atleta internacional, Luis María Garriga, que iba en su coche, acompañado del juez Comarcal, Nicolás Puerta, las localizó a unos kilómetros de Borja, junto a la carretera que conduce al Santuario de Nuestra Señora de Misericordia. Estaban desnudas y apretujadas entre sí para darse calor y expuestas a morir de frío.

Trasladadas rápidamente a Borja dieron cuenta del nombre del autor del secuestro, un joven de la localidad llamado Eusebio Sán-

chez, que, con engaños, se las llevó en su coche dejándolas después abandonadas.

El secuestrador regresó después a Borja dirigiéndose al bar para jugar a las cartas con sus amigos y permaneciendo impasible mientras todo el pueblo se hallaba consternado y buscando a las pequeñas desaparecidas.

Parece ser que se trata de un maniaco sexual o bien sufre una enfermedad psíquica a raíz de un accidente de moto que sufrió hace algún tiempo en el que pereció su acompañante.

Se da el caso de que este individuo estuvo preso por un hecho similar y el mismo día que salió indultado raptó a las tres niñas. Se encuentra detenido en la cárcel de Borja hasta que el juez dicte auto de procesamiento.

AHOGADA LA PROPIETARIA DE UN YATE

La Coruña, 12. (Pyresa). — Tras los días y dos noches en una balsa fueron recogidos ayer por el buque alemán «Nordstern», que entró esta mañana en el puerto coruñés, dos hombres, el propietario y el marinero del yate de bandera norteamericana «Hinayana» hundido el pasado día nueve a doscientas millas de La Coruña.

Según declararon Van Santvoord Merle-Smith y Anthony John Franklin, la mujer del primero, Mia Carol Merle-Smith, murió ahogada y ellos se vieron obligados a arrojarla al mar desde la balsa

al comprobar que todos sus esfuerzos por reanimarla eran inútiles.

Al parecer el yate salió de Falmouth (Inglaterra) el pasado sábado, en dirección a las Islas Canarias. Al atardecer del martes, día 9, una gran ola hizo volcar la embarcación, saliendo sus tres ocupantes despedidos al agua. Los dos hombres consiguieron subir a una balsa, a la que izaron el cuerpo sin vida de la señora Merle-Smith. Al comprobar que había muerto, arrojaron el cadáver por la borda. Tras dos días y dos noches en el mar, divisaron al mercante «Nordstern» y lanzaron una bengala. Debido a la fuerte mar fue imposible izarlos a bordo por lo que fueron remolcados por un cable hasta el puerto coruñés. Allí fue hospitalizado el marinero Anthony Franklin, mientras que el propietario del yate emprendió viaje por vía férrea a Madrid y desde allí, por avión, a Nueva York, donde el matrimonio tenía su domicilio habitual.

NIÑA ABRASADA

CORDOBA, 12. — Una niña de ocho años, Antonia Castro Luna, falleció en su domicilio en la aldea de La Paz a consecuencia de las gravísimas quemaduras que sufrió al prender en sus vestidos las llamas provocadas por haber saltado una chispa de un brasero.

La madre de la niña dejó a ésta arropada en una mecedora junto a una mesa-camilla en la que había un brasero de cisco, en tanto que ella iba a llevar la comida a su esposo, que trabajaba en una granja próxima. Los vecinos vieron que de la casa salía una espesa humareda. Penetraron en el interior y vieron que se había producido un incendio y las llamas de la ropa de la mesa-camilla habían prendido en el vestido de la niña, la cual se hallaba sin conocimiento. Nada pudo hacer el facultativo por salvar su

vida, falleciendo la niña a consecuencia de las gravísimas quemaduras que sufrió.

Conato de incendio en el Ayuntamiento

A CAUSA DE LA CALDERA DE LA CALEFACCION

Sobre las ocho de la noche de ayer tuvieron que acudir los Bomberos al Ayuntamiento. En la caldera de la calefacción se registró una gran humareda y, además, algunos ramalazos de llamas. El conato de incendio fue reducido en un santiamén y estamos por decir que nadie se hubiera percatado del percance a no ser por el alboroto que en lugar tan céntrico organizaron las sirenas de los vehículos que acudieron a prestar auxilios. Y también por el atasco circulatorio que se originó tanto en la calle Conquistador, por la que subieron los Bomberos como en la Plaza Santa Eulalia, e imprevisiones por tener que arrimarse el coche a la entrada de la Casa de Socorro, zaguán en donde está situada la escandalosa caldera.

¿QUIEN PUEDE DAR RAZON DEL PM 135.124?

En «Es Pilari», donde fue estacionado por su propietario, desapareció el turismo «Seat-1430» de color rojo, matrícula PM 135.124, durante la noche del jueves.

Pese a las muchas vueltas y revueltas que se han dado por la ciudad e imprevisiones toda la familia del interesado, colaborando también amigos y conocidos, nada se ha conseguido. Si alguno de nuestros lectores puede dar noticia, comuníquelas al teléfono 261393, donde se lo agradecerán.

Hallados por la B. I. C.

LOS DOS NIÑOS PALMESANOS QUE FALTABAN DE SUS CASAS

Por Inspectores de la Brigada de Investigación Criminal Palmesana, del Cuerpo General de Policía, han sido hallados los niños José María Pacheco Sánchez, de 10 años y José Antonio Fermoselle Seisdedos, de 15 años, que faltaban de sus respectivos domicilios en nuestra

ciudad desde el pasado día once y cuya localización interesábamos a nuestros lectores en la edición del martes.

Fueron entregados a sus respectivos padres, pasando asimismo a disposición del Tribunal Tutelar de Menores.

El volcán Teneguía sigue rugiendo

Santa Cruz de Tenerife, 12. (Cifra). — El volcán Teneguía tiene doce o más bocas en la zona de la erupción pero no todas ellas están en actividad.

El volcán sigue rugiendo y continúa, a sus 18 días, siendo un espectáculo contemplativo para los visitantes, sobre todo cuando se muestra más bravo, como ocurre en las horas de la madrugada.

El proceso del volcán es normal según los expertos. Estos aseguran que no hay motivo de alarma aunque no dicen cuándo morirá definitivamente. Pese a sus augurios las gentes de La Palma están nerviosas.

Esta noche, desde el Ayuntamiento de Fuencaliente, fue facilitado el siguiente comunicado oficial:

«Durante el día de hoy, hasta las 19 horas, la actividad del

volcán Teneguía se ha mantenido dentro de la misma tónica que el día pasado, Teneguía 1, 4 y 5 emiten con continuidad proyecciones de lava lapilli al aire; el primero sigue expulsando abundantes coladas hacia el mar; Teneguía 5 ha producido intermitentes de pequeñas coladas; Teneguía 6, en cambio, ha manifestado poca actividad. Sigue funcionando también una boca en el flanco norte del Teneguía 4. Aunque este centro actúa con gran intensidad no ha emitido lava. La zona de fumarolas que existe al norte del centro volcánico ha expulsado cantidades moderadas de gases. También ha descendido notablemente la contaminación atmosférica en la zona a poniente de Fuencaliente donde se vierten las coladas».



Rogad a Dios en caridad por el alma de

Doña SEBASTIANA CLAR CALDENTY

(Viuda del Ilmo. Sr. Dr. D. Juan Escalas Vidal)

QUE FALLECIO EL DIA 12 DE NOVIEMBRE DE 1971, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA

E. P. D.

Sus afligidos, hija María Escalas Clar; hijo político José Giménez Riera (Administrador técnico de Correos); nietos María del Pilar, Juan Manuel (Médico), José Luis (Abogado) y María Margarita; nietos políticos Lorenzo Baquera (Director «Hotel Jamaica») y María Antonia Rosselló; bisnietos y demás familiares, al participar tan sensible pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral que se celebrarán hoy sábado, a las siete de la tarde, en la iglesia parroquial de Santanyí, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Ferrereta, 14. - SANTANYI.

No se avisa particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

Rogad a Dios en caridad por el alma de



Doña MARIA SITJAR BARCELO

(Viuda de D. Raimundo Díaz)

QUE FALLECIO, A LA EDAD DE 68 AÑOS, EN PALMA DE MALLORCA, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA.

E. P. D.

Sus afligidos, hijos Florita, Rodrigo (industrial) y Raimundo (Director del «Hotel Bonanza»); hijos políticos Jaime Gazá (Abogado), Julia Calvo (ausente) y María Oliver; hermana Margarita; hermano político D. Justo Díaz; nietos, primos, sobrinos y demás familiares, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan asistan al funeral que se celebrará hoy, a las siete y media de la noche, en la parroquia de Montesión.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Don Bartolomé Ventayol Torrens

Que falleció ayer, en Alcudia, a la edad de 79 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, esposa Antonia Serra Serra; hijos Miguel y María; hijos políticos Francisca Soberats Mestre y Bartolomé Ventayol Vanrell (Médico); ahijado Bartolomé Ventayol Soberats; hermana María; hermanos políticos, primos, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará hoy, día 13, a las 20 horas, en la iglesia parroquial de San Jaime, de Alcudia, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Cisterna, 3. - ALCUDIA. No se avisa particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.



DRAGADOS Y CONSTRUCCIONES, S.A.

Participa a todo su personal y familiares de sus fallecidos que el lunes, día 15 del corriente mes y a las ocho horas de la tarde, se celebrará un funeral en la iglesia parroquial de San Sebastián, a su memoria. (Rectifica el anterior). Se ruega su asistencia.

¡Haga como ella!

¡instale **sol-Thermic**!



El amigo de los niños

... y su familia
no pasará frío
ni 5 minutos:

el tiempo que se emplea
en instalar **sol-Thermic**

Entre sus ocho modelos distintos hallará, con toda seguridad, el más adecuado al ambiente de su hogar.

Ud. se habrá enterado por la Tele, de que con SOL THERMIC, los recibos de la luz "quemán" menos que el año pasado ¡MENUDA DIFERENCIA!

SOL-THERMIC, amigo de los niños. Con su famoso circuito impreso, evita cualquier posibilidad de accidentes infantiles.

SOL-THERMIC, es más que un simple aparato, es un sistema de calefacción con patente Internacional; nuestro famoso circuito impreso, ha revolucionado el mercado de los antiguos sistemas.

Acuda sólo a nuestros vendedores oficiales.

DISTRIBUIDOR OFICIAL: THERMIC BALEARES, S. A. Matias Montero, 5. Tels. 22 38 90 - 22 37 28 PALMA

Agenda del LECTOR

Radio

RADIO JUVENTUD
«LA VOZ DE BALEARES»
(O.M. y F.M.)
Programas para hoy

7,55: Apertura. Lectura de programas; 8: Primera cita; 8,25: Los días tienen su historia; 8,30: Escaparate de novedades; 8,40: Buenos días con música; 8,50: Radio Club del Oyente; 9,40: Los Invictos; 10: Primer espacio informativo; 10,05: Saludos Pint Decor; 10,10: Programa Musical Apolo; 10,30: Maridos de lujo; 11: Su música... nuestra música; 11,30: Operación felicidad; 12: Segundo espacio informativo; 12,15: Club Mediodía; 13: Telemúsica; 13,35: Radio Diario; 14,10: El Deporte al día; 14,30: Servicio informativo de R. N. E.; 15: Avance de programas; 15,03: Mensaje de amistad; 15,30: Bukawu; 16: Musical Chez Nous; 16,30: España viva: Maestro Torroba; 17: Borsalino; 17,30: Panorama alemán; 18,30: Confidencias; 19: Cuarto espacio informativo; 19,05: En órbita Seven Up; 19,35: La Ballena Alegre; 19,50: Minutos selectos; 20: Cupón pro ciegos; 20,10: Spanien; 20,30: Gigantes de la canción; 21: Super Ding Dong; 21,30: Radio Gaceta de los deportes; 22: Servicio informativo de R. N. E.; 22,30: Radio Teatro: Pigmalión; 23,30: Música religiosa en alta fidelidad; 23,40: Mundo Camp; 00: Buenos noches; 03: Gran Musical; 1: Despedida y cierre de la emisión.
F. M. 88,8 megaciclos; 17,30: Panorama alemán.

RADIO POPULAR DE MALLORCA
Programa en O.M. 1263 kilociclos
Programa para hoy

7: Apertura; 7,15: A quien madruga, Radio Popular le acompaña; 8: Información Nacional; 8,30: Lo oír y lo cantará; 8,31: La melodía de hoy; 8,35: La cocina del mundo; 8,40: Platero; 8,50: Silbando al trabajar; 9,20: Cinco minutos; 9,30: Estudio alemán.— Musical de selección; 10,30: Nueva dimensión; 10,31: Telemúsica; 10,58: Con vosotros; 11,35: Festival Juventud-71 primera parte; 12: Angelus; 12,03: Festival Juventud 71, segunda parte; 13: Este tiempo nuestro por Manuel Martín Ferrand; 13,30: Fin de semana; 14: Buenas tardes, Baleares, primera parte; 14,30: Información Nacional; 15: Buenas tardes, Baleares, segunda parte; 15,30: Sa ximbomba sona. Infantil; 16: Amigos de Radio Popular; 16,50: Trilogía Musical; 17,20: Flash del deporte; 17,25: Entre amigos; 17,45: Fotos Simón; 17,55: Transmite Radio Popular; 18: De mujer a mujer; 18,30: Estudio alemán. Musical de selección; 19,35: Los toros por Miguel Mendez; 20: Sorteo Cupón Pro-Ciegos; 20,05: Al calor del hogar; 20,06: Te habla una mujer; 20,30: Musical L. P.; 21,05: La iglesia es noticia; 21,30: Pequeñas páginas de grandes músicos; 21,40: Boletín. Farmacias de guardia. Cupón Ciegos; 21,45: Suma y sigue; 21,50: Teletipo del deporte; 22: Información Nacional; 22,40: Orquestas en la noche; 23: Retablo en las ondas; 23,55: Palabras para el silencio; 24: Amigos en la noche. Primera parte; 1: Nocturno informativo; 1,05: Amigos en la noche. Segunda parte; 2: Cierre de la estación.
Frecuencia Modulada. Onda de 97,5 megaciclos: 7: Apertura simultánea con Onda Media; 9: Estudio 4. Musical F. M.; 11: Emisión simultánea con Onda Media; 20: Radio Internacional. Programa en inglés; 20,45: Emisión simultánea con Onda Media.

Televisión

PRIMERA CADENA
MATINAL
11,45: Carta de ajuste.
12,00: Apertura y presentación.
1,01: Hoy también es fiesta.
SOBREMESA
2,01: Sobre la marcha.
3,00: Noticias a las tres.
3,25: El último café.
4,00: Planeta azul.
PARDE
4,30: Cine para todos.
6,15: La casa del reloj.
6,40: Disneylandia.
7,35: Subasta de triunfos.
NOCHE
8,30: Novela.
9,00: La noche de los tiempos
9,55: Torremolinos 71 (Gala hispano-portuguesa de la canción).
11,45: Marcus Welby.
00,40: Veinticuatro horas.
00,55: Despedida y cierre.
UHF
8,00: Carta de ajuste.
8,30: Presentación y avances.
8,35: Don Gato.
9,00: Julia.
9,30: Telediario.
9,55: Rito y geografía del canto.
10,25: Hora once
11,30: Encuentro con la música.
00,25: Última imagen.

Farmacias

(De 9 mañana a 10 noche)
Alemany, Fomás Rullán, 102 (S. Goleu). Tel. 273065; Canals, Avda. Alejandro Rosselló 71. Tel. 226817; Carrió, Pl. Hornabeque, 10. Tel. 231036; (*) Castañer, Pl. Pio XII, 11. Tel. 211534; Esteva, Andrea Doria, 92. Tel. 230322; Fornés, Boiserie, 1 (final calle Colón). Tel. 212242; (*) Grimalt, Héroes de Manacor, 178 Tel.: 271490 Lladó, Aragón, 416 (Ca'n Capas) Tel.: 274141; (*) Morell, Lluís, 28. Tel.: 211564; Roca, Calvo Sotelo, 748 (S. Agustín). Tel. 232031; Sastre, Fray Luis Jaume, 168. Tel.: 251457; Sbert, Conquista, 4 (final S. Miquel). Tel.: 221425; Soler GAYÀ Carr. Arenal, 300 (Las Maravillas) Tel. 262668; Solivellas, San Magin, 114 (Sta Catalina). Tel.: 231323.
(Abierta de 10 noche a 9 mañana)
(*) Vda. Trián, San Miguel núm. 159.
biertas hasta las 12 de noche)
Canals, Avenida Alejandro Rosselló 71; Esteva, Andrea Doria, 92.
(o) Tienen servicio de oxígeno.
SEGURO SOCIAL DE ENFERMEDAD
Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios)
Diario De 17 horas a las 12 de la mañana siguiente Domingos y festivos serv. no interrumpido.
Teléfonos: 23 0 46 23 0 1 v. Seguridad Social (Son Du eta)
SERVICIO MEDICO DE URGENCIA
Del Colegio Oficial de Médicos Paseo Mallorca 190
Teléfonos 22 22 00 v 21 12 29
Policia 21 12 21
Ambulancia: 25 14 45

BILLETES DE BANCO EXTRANJEROS

CAMBIOS FACILITADOS POR EL BANCO DE CREDITO BALEAR

Dólar U.S.A.:	
10 y superiores	68.12
1, 2 y 5	67.94
1 Dólar canadiense	67.29
1 Franco francés	12.36
100 Francos C.F.A.	24.67
1 Libra esterlina	168.38
1 Franco suizo	16.86
100 Francos belgas	145.41
1 Marco alemán	20.19
130 Liras italianas	10.82
1 Florin holandés	20.07
1 Corona sueca	13.47
1 Corona	9.25
1 Corona noruega	9.82
1 Marco finlandés	16.26
100 Chelines austriacos	278.70
100 Escudos portugueses	245.22
1 Dirham	12.45
1 Cruceiro nuevo	7.97
1 Peso mejicano	5.25
1 Peso colombiano	2.32
1 Peso uruguayo	0.04
1 Sol peruano	0.74
1 Bolívar	14.77
100 Pesos argentinos	—
100 Dracmas griegos	215.53

El tiempo

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEA OCCIDENTAL
Inestabilidad, con posibles núcleos tormentosos. Descenso de la temperatura. Marejada con zonas de temporal y tendencia a amainar.
OBSERVACIONES
Humedad relativa: 86 x 100.
Insolación: 2 horas.

Cupon del ciego

035

ANTONIO FERRI Galerías Costa
Conquistador, 32

CARMEN SEVILLA • JUAN LUIS GALIARDO
en
el apartamento de la tentación
con **JOSE SACRISTAN**
HELGA LINE
MARI CARMEN YEPES
ANTONIO OZORES
y **D. JAIME DE MORA Y ARAGON**
70 mm
EASTMANCOLOR
DIRECCION IZARO FILMS
DIRECTOR **JULIO BUCHS**

RIALTO
CAPITOL
ULTIMOS DIAS
SI TODAVIA NO HA VISTO ESTA PICARA PELICULA NO ESPERE A MAÑANA, HAGALO HOY MISMO
Complemento **OPERACION SILENCIO**
Scope-color

HISPANIA MODERNO
CARMEN SEVILLA en un papel dramático y sorprendente en un film que va más allá de la mente del espectador
EL TECHO DE CRISTAL
Y ADEMAS **CARA A CARA** SCOPE - COLOR con **Tomás Millian - Jean M.a Volonte**

CAMBIOS DE BOLSA

Del día 12 Noviembre de 1971

BOLSA DE BILBAO

Acciones:	
Banco de Bilbao	867
Banco I. de Bilbao	556
Banco de Vizcaya	787
Electra de Viesgo	237
Iberduero	303.50
Naviera Aznar	110
Nitratos de Castilla	157
La Papelera Española	119
SEFANITRO	156
Seguros Aurora	1.950
Altos H. de Vizcaya	95.50
Auxiliar de Ferrocarriles	110
Babcock & Wilcox	84
Duro-Felguera	67

BOLSA DE MADRID

Acciones:	
Banco E. de España	378
Banco Central	988
Banco E. de Crédito	738
Banco H. Americano	769
Hidroeléctrica Española	249.75
Sevillana de Electricidad	238
Unión Eléctrica Madrileña	217
El A. S. A. Fábrica de Azúcares	283
Sdad. Gral. Azucarera de España	138
Minero Siderometalúrgica de Ponferrada	130
CAMPESA	364
Unión Española de Explosivos	237
Hidro-Nitro Española	140
Cia. Española de Petróleos	370
Cia. Telefónica Nacional de España	277
SNIACE	135

BOLSA DE BARCELONA

Acciones:	
F.E.C.S.A.	248.50
Catalana de Gas y Electricidad	194
CROS. S.A.	185
Ssa. Española Carburos Metálicos	456
Fomento de Obras y Construcciones	448
Motor Ibérica, S. A.	157
Maquinista Terrestre y Marítima	162
Industrias Agrícolas	274
Tabacos de Filipinas	135
Cia. Trasmediterránea	210

VENDO MAQUINARIA
Tres machacadoras de diverso tamaño. Informes. Sabadell. Tels. 295.35.60 - 295.12.38.

TRESILLOS BERMELL
Arch. Luis Salvador, 112
GRAN EXPOSICION DE TRESILLOS A TODOS PRECIOS SEGUN CALIDADES
Vea nuestros modelos de la última Feria del Mueble

PASE SU FIN DE SEMANA EN CALA D'OR
El HOTEL TUCAN, de 4 estrellas, les comunica que continuará abierto durante el invierno con clientes alemanes e ingleses. Les ofrecemos nuestros selectos servicios para los fines de semana y de restaurante: Menú o a la carta, cena de gala los sábados, piscina climatizada, tenis, minigolf, baile con orquesta en el «night club» del hotel, juegos, diversiones...
PRECIOS MUY RAZONABLES
Información: Teléfonos 210110 - 225385 - Sr. Crespo

¡AHORA CHARTREUSE CON CUBITOS ESCANDINAVOS!

van 2 en cada botella de CHARTREUSE
CHARTREUSE frío en su auténtico y verdadero sabor
CHARTREUSE le invita a visitar su destilería de TARRAGONA
Distribuidor: **ANTONIO MOREY - La Bolsa de los Licores**
Ramón Muntaner, 96 - Tels. 27 11 19 - 25 52 20 - PALMA DE MALLORCA
Carretera Palma-Inca, Km. 22,300 - Tels. 69 y 93 - BINISALEM

RUCORCA, S.A.
FOTOCOPIADORAS - OFFSET
REPRODUCTORAS DE PLANOS
Liquida a precios verdaderamente excepcionales
FOTOCOPIADORAS: Procedentes de cambio, desde 1.000 a 10.000 ptas.
MULTICOPISTAS: Desde 2.000 a 15.000 ptas.
Si no quiere Vd. gastar dinero por las pocas copias que hace, este anuncio le interesa realmente. Llame pues al teléfono 25 64 05 ó pásese por **CONDE DE AMPURIAS, 37 - BAJOS.**

Lo más destacado de ayer fue el alto número de turistas británicos que llegaron

AEROPUERTO

MARZO HA DE SER EL MES EN QUE EL TURISMO NORTEAMERICANO LLEGUE A SU CUMBRE

Comparado con los dos días anteriores, el de ayer parecía un viernes de verano, aunque el tiempo lo desmentía a gritos. Pero hubo algún movimiento de pasajeros por la mañana, bastante al mediodía, y algo, entre cuatro y seis de la tarde. No mucho, pero suficiente como para dar algún ambiente al lugar.

La lista de los charters era mucho más amplia, y se podía apreciar muy fácilmente viendo en el marcador eléctrico las horas en que saldrían los vuelos, que sumaban una cantidad muy respetable, sobre todo los de la tarde.

No se puede hablar de uniformidad a lo largo de la jornada, aunque tampoco de horas punta. Hubo momentos interesantes, que seguramente parecieron interesantes al lado de otras horas de absoluta tranquilidad. Pero esos altibajos no fueron tan señalados como en otras ocasiones, ni se produjeron continuamente, por lo cual el día podría calificarse de irregular, atendiendo solamente al movimiento de pasajeros.

BRITANICOS

Se trataba de un día con muchos vuelos procedentes de Gran Bretaña Británicos llegaron tanto por la mañana como por la tarde. Y fueron los que llenaron los muchos autocares que aguardaban a la salida del aeropuerto para llevarlos a sus respectivos hoteles.

Calculo que habrán llegado más de mil quinientos británicos, y que seguramente habrán salido una cantidad muy parecida.

Con la modalidad de traer pasajeros por tres y cuatro días, se promueve mucho mayor movimiento de pasajeros, ya que las fechas de llegada y de salida se acortan.

LOS JUMBOS

Por el momento no se habla de que nos visiten nuevos Jumbos. Tanto el de Cónдор como el de Lufthansa, así como el de BOAC, ya han terminado su programación con Palma.

Se ha rumoreado la posibilidad de que alguno de ellos regrese por los días de Navidad, pero no hay nada seguro hasta el momento.

En cuanto a los rumores de que los vuelos de ONA y otras compañías charters norteamericanas utilizarán los Jumbos, tampoco han prosperado. Y solamente resta la posibilidad de que dos compañías del norte de Europa sí lo hagan, pero hacia el mes de marzo, aproximadamente.

EN MARZO

Justamente para la segunda quincena de febrero, y, principalmente, para el mes de marzo, se espera la eclosión del turismo norteamericano. Si ahora llegan unos siete u ocho vuelos directos desde los Estados Unidos, cada semana, en marzo se cree que se podrá hablar de 15 ó 18 vuelos directos.

Esto aparte de los pasajeros norteamericanos que vienen vía Madrid, o París o de cualquier otra ciudad europea.

De modo que según estos cálculos bien se podría llegar a contar el ingreso de unos 3.000 ó 3.500 norteamericanos cada siete días.

ADEMÁS

Pero el pasajero norteamericano suele movilizarse mucho, no quedarse todo el tiempo que dura su viaje en nuestra isla. Sino tomar excursiones a Túnez, Argel, Madrid, Tánger, Niza, Roma, Barcelona o Ibiza.

Esto determina que las cifras de movimiento de pasajeros se eleven mucho. Ya que cada pasajero norteamericano pasa por el aeropuerto, no dos veces como la mayoría, sino seis, ocho, doce etc.

FAMILIARIZACION

Quince personas compondrán el grupo de "Familiarización" de agentes de viajes invitados por Iberia, Líneas Aéreas de España.

Este grupo formado por agentes de viajes de las ciudades de La Paz, en Bolivia, y de Quito y Guayaquil, en el Ecuador, han de llegar el viernes día 19 a las cuatro y diez minutos de la tarde, marcharse el domingo día 21, sobre las ocho y quince de la noche.

Se alojarán en el Hotel Victoria, y en su programa de actividades, figura una excursión a Formentor, con almuerzo en el Hotel Formentor, fiesta en Tagomago, visitas al Castillo de Bellver; el Pueblo Español, la Catedral, almuerzo en el restaurante "Hamlet", y una tarde libre para hacer compras.

PASAJEROS

Con destino a Barcelona, para luego seguir a Lérida, salieron don Pedro Calafat y su esposa doña Magdalena Sancho de Calafat, hijo del conocido glosador de Son Servera, Jaime Calafat, quien estuvo a despedirlos.

Marcó hacia Barcelona la señorita María Angela Cortone, estudiante de Psicología, hija de uruguayo y mallorquina, y nacida en Centro América.

DE CAS:

Se hallan de vacaciones los señores de Flores, ambos pertenecientes a la compañía Spantax.

Tuvo oportunidad de charlar largo y tendido con ellos --de nacionalidad cubana-- quienes ya llevan algunos años en Mallorca, isla en la que desde el principio se han sentido muy cómodos.

CONTINUA

Las obras del edificio que será destinado a los vuelos charters, continúan activamente.

Al bloque que ya se veía prácticamente concluido en meses anteriores, se le añaden ahora otros muy buenos metros de construcción, que permitirán la holgura necesaria para la atención de los miles de pasajeros que vienen con dichos vuelos charters.

Hasta mañana

COCO MENESES

DON MANUEL PILLO, DIRECTOR DE VIAJES KRISTAL, HA REGRESADO MUY SATISFECHO DE SU VIAJE A LA ARGENTINA



por mostrarnos Buenos Aires y Bariloche, no pude conocer lo suficiente como para tener una clara idea de lo que esas ciudades significan.

Sin embargo el señor Pillo, se ha dado cuenta de muchos aspectos de la organización turística argentina. Y nos cuenta que durante los diez días de estancia en aquella nación, se realizaron charlas, mesas redondas y coloquios.

—Nos atendieron muy bien, pero continuamente estuvimos en actividad. Ofreciendo una visión de lo que es el turismo en España y con testando las preguntas que nos formulaban.

Considera el Director de Viajes Kristal, que Argentina es un país de enorme porvenir en la industria del turismo, aunque no está lo suficientemente organizado para desarrollarlo en gran escala.

—Creo que está en camino de una mejor estructura, y que en cuanto la logre, se situará entre los países más destacados del turismo.

En días anteriores, prácticamente en la penúltima semana del mes de octubre, el señor Pillo, Director de Viajes Kristal, marchó a Buenos Aires, en compañía de su esposa. No se trataba de un viaje de placer ni de negocios. Tampoco iban él y su esposa solamente, se trataba de un grupo de quince personas que llegaban a Buenos Aires invitados por Aerolíneas Argentinas, la compañía de aviación de la República Argentina.

El motivo de esta invitación era el de realizar coloquios en Buenos Aires y Bariloche, con los agentes de viajes y hoteleros de esas ciudades; y en fin, de tratar de establecer contacto con la gente que se encarga del turismo por aquellas tierras.

En el grupo de invitados, iban agentes de viajes de diferentes ciudades de España, y el único de Mallorca, aunque no es mallorquín pero vive en la isla desde hace algún tiempo, y conoce el problema isleño, era nuestro entrevistado.

—He quedado tan encantado con la Argentina, que pienso regresar en mis vacaciones. Creo que en los diez días que estuve a pesar de todas las atenciones y esfuerzos

El señor Pillo ha tenido ocasión de visitar una de las zonas más bellas no sólo de la Argentina sino de América Hispana, Bariloche, muy cercana a las cordilleras de los Andes, y a dos horas y minutos de avión boeing.

—Es uno de los sitios más bellos que he visto en mi vida. Creo que Bariloche tiene que atraer una gran cantidad de turismo. Pero para ello necesitan aquella organización de que hablaba antes, y que en la Argentina se trata de lograr lo más pronto posible.

Nuestro entrevistado ha hallado un buen nivel de vida en la Argentina, y eso le hace pensar que alcanzará el nivel que precisa, en el aspecto turístico muy pronto.

—Hay varias cosas que no se han explotado suficientemente, por ejemplo la caza y la pesca. Y en cuanto al turismo en sí, creo que pueden llegar a ofrecer una buena atención al cliente, y proporcionarle buenos precios y un riquísimo paisaje, pues es un país tan extenso que cuenta con una variedad enorme geográficamente hablando.

EL TORO

Se diferencia por el ambiente de perpetuas VACACIONES en su PLAYA propia. Un PUERTO DEPORTIVO para la practica de todos los DEPORTES NAUTICOS, especialmente SKY. La mejor zona PESQUERA de Mallorca, alejado del bullicio del trafico y solo a 15 minutos de Palma, SOLARES para la construccion de CHALETS, un HOTEL de tres estrellas, y ESPECIALMENTE BLOQUES DE APARTAMENTOS con PISCINA, equipados con suelo de MARMOL, baño completo, electricidad, agua, intercomunicador, CALEFACCION por RADIADOR DE AGUA, y cocina a GAS PROPANO. En los que tiene Vd la posibilidad de adquirir:

un apartamento desde 475.000 pts un puesto de amarre desde 120 000 un solar desde 150.000 pts

COMPRE AHORA, Y EMPIEZE A PAGAR EN LA FECHA QUE Vd. ELIJA. SIN INTERESES, CON GARANTIA DE SU INVERSION. 5 años para pagar, rentabilidad garantizada: 15%

APARTAMENTO: entrada unica: 75.000 pts FRACCIONABLE, mensuales: 6.000 - AMARRE: entrada unica 12.000 pts, mensuales: 1.800

SOLAR: entrada unica: 25.000 pts, FRACCIONABLE, mensuales 2.000. ESTAS Y OTRAS GRANDES VENTAJAS SOLO SE LAS PUEDE OFRECER:

VISITENOS Y SE CONVENCERA

EL TORO ZONA RESIDENCIAL

En uno de los rincones mas pintorescos de Mallorca, solo a 18 Km. de Palma:

NASA

Ha creado sin estropear la natural belleza del paisaje, una zona residencial en la que no falta nada para el buen vivir.

EN SU 10º ANIVERSARIO

Paseo Mallorca 23-1º-1º
Tels. *231149-23 71 11
Palma de Mallorca

Plaza de los Mostenses nº 11
Edificio Mostenses, Piso 1º Puerta 5ª
Tel 2326091 MADRID - 8
(Parking en la Plaza)

La zona a punto de ser declarada CENTRO DE INTERES TURISTICO NACIONAL (en último trámite)

CAMPAÑA INTERNACIONAL DEL ALUMBRADO Y DEL NEUMATICO

CONSEJOS PARA HOY DE LA JEFATURA PROVINCIAL DE TRAFICO

CUATRO CONSEJOS para conducir con seguridad durante la noche:

- Disminuya su velocidad
- Incremente su visibilidad
- Aumente su atención, y
- Hágase ver.

Teniéndolos en cuenta, la conducción nocturna será, para usted para los demás, agradable y segura.

REVISE LAS CUBIERTAS, ya que si están desgastadas —El freno será poco eficaz, porque la capacidad de adherencia es menor.

—Hay peligro de reventón.

CRONICA de SOCIEDAD

NATALICIO

En la clínica "Mare Nostrum" ha dado a luz un niño doña Mamela Martínez Esteban, esposa de don Miguel Mulet Canals.

SU LISTA DE BODAS EN Casa José Buades, s.a.

PUBLICACIONES RECIBIDAS

NUEVO NUMERO DE «FAMILIA ESPAÑOLA»

La revista "Familia Española", ha publicado su número en el cual se inserta un extenso documento sobre "La Familia en el futuro" por Rosemary Hanghton, en el cual se analiza el declinamiento de la cultura y los diversos modelos familiares. Por su extensión continuará en el próximo número.

Los elevados índices de emigración española, pone en un primer plano el nuevo proyecto de ley sobre la emigración y acción protectora a las familias de los emigrantes. Por ello, la revista "Familia Española", inserta las síntesis completas del proyecto.

"Cultura y educación", son las mejores inversiones familiares, afirma Edelmira Ferrero Pérez, en su trabajo sobre este tema. "La familia tomará una nueva dimensión. El sentido tradicional del sistema familiar desaparecerá para dar paso a una familia más actual, más renovada. En el futuro el papel de la familia será diferente, pero nunca será sustituido por nada ni por nadie", afirma la autora de este trabajo.

La crónica internacional se ocupa de analizar el trabajo alemán del Dr. Joachim Bodamer sobre "Manía de juventud y menosprecio de la madurez".

La presencia y la actualidad del Asociacionismo activa como cauce de representación y protección, a través de una acción directa y al primer trabajo de una serie que inicia en este número Juan Testa.

Una interrogante para todos los educadores: "¿Somos profesores eficientes?" pregunta el Rector de la Universidad de Liria (Valencia), don Luis Illueca Valero, en un artículo en el cual subraya la necesidad de mejorar la calidad del trabajo.

El número se cumplimenta con las secciones habituales y un extenso reportaje gráfico sobre el milenario del Conde Fernán González.

SERVICIO DE PESCA CONTINENTAL, CAZA Y PARQUES NACIONALES

AVISO A LOS TITULARES DE COTOS Y VEDADOS DE CAZA

Se pone en conocimiento de todos los titulares de cotos y vedados establecidos con arreglo a la antigua Ley de Caza, que de acuerdo con la Disposición Transitoria Primera de la Ley de 4 de abril de 1970 y el Reglamento para su aplicación de 25 de marzo pasado, el plazo concedido a dichos titulares para matricularlos en este Servicio cumple el día 4 de abril de 1972. A estos efectos, los citados titulares deberán formular su petición en los modelos impresos que facilitan las Jefaturas Provinciales del Servicio de Pesca Continental, Caza y Parques Nacionales.

En beneficio de las personas interesadas, les rogamos que activen al máximo la presentación de sus solicitudes. Esta sugerencia tiene por finalidad evitar aglomeraciones de última hora, ya que, habida cuenta de que la tramitación de estos expedientes exige de la Administración un reconocimiento del terreno, podría darse el caso de que por falta material de tiempo, las peticiones presentadas a última hora, no pudieran ser resueltas antes de la citada fecha y, en consecuencia, los cotos y vedados afectados pasarían automáticamente a tener la consideración de terrenos de aprovechamiento cinegético común.

En estas circunstancias, llegado el día 4 de abril de 1972, deberán ser retirados todo tipo de carteles o señales que induzcan a confusión sobre la condición cinegética de los terrenos.

AYUNTAMIENTO VISITAS

- El Ilmo. Sr. Alcalde de Palma, D. Gabriel Alzamora López, ha recibido en su despacho oficial las siguientes visitas:
- Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, D. Rafael Alvarez Lara.
 - Excmo. Sr. D. Antonio Aymat Ibáñez, General Jefe de Estado Mayor.
 - Excmo. Sr. D. Julio Gutiérrez Rubio, Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento.
 - Excmo. Sr. D. Victorino Anguera Sansó, Gobernador Civil de Gerona.
 - D. Manuel Salvador Morales Rico, Secretario Nacional de Prensa y Radio del Movimiento.
 - D. Arcadio Martín Rodríguez, Director de Patrimonio e Instalaciones de Prensa y Radio del Movimiento.
 - D. Francisco Javier Jiménez, Director de «BALEARES».
 - D. Antonio Pizá, Redactor Jefe de «BALEARES».
 - D. Francisco Adrover «Administrador de «BALEARES».
 - D. Miguel Nigorra, Presidente de la Junta de Obras del Puerto.
 - D. Pedro J. Costa, Palma, 12 de noviembre, 1971.

ASOCIACION DE AMAS DE CASA DESFILE DE MODELOS



De nuevo esta Asociación ha reanudado sus actividades cara al público, esta vez ha sido un Desfile de Modelos en el maravilloso recinto del Club Militar «Es Fortis».

Fue presentado por gentileza de Gran Chic «El y Ella», Calzados «Flavia», Peinados y maquillaje «Torre Palmas», a cuyas firmas desde estas columnas jamos las más expresivas gracias.

Prestaron su colaboración con soltura y elegancia: la Sra Vda. de Penaranda, doña Isabel Gayá

de Estelrich, doña María Antonia Moyá y las Srtas. María Jimenez Antonia Sabater, María Esteban, Carmen Truyols, Catalina Murré y Catalina Rotger.

Como presentadora actuó con su habitual donaire y simpatía la asociada doña Amparo Llorens de Fuster.

Agradecemos también sinceramente los obsequios, que por mayor brillantez del acto, fueron sorteados entre los asistentes, por tan generosamente donados por acreditadas firmas de esta ciudad.

La labor del fotógrafo fue muy pródiga, haciendo un reportaje gráfico muy extenso y variado por si interesa adquirir algunas fotografías están en la Secretaría de nuestra Asociación.

RADIO JUVENTUD LA VOZ DE BALEARES

AUDIENCIA DE CLAN ESTUDIANTIL

¿Qué es la ESTENOTIPIA? La emisión radiofónica de AUDIENCIA de «Clan Estudiantil» que se emite cada lunes a las 20,30, en el cual se dan cita el mundillo juvenil en sus diferentes grados: universitario, obrero, asociado, etc., tiene el gusto de invitar a toda la juventud, a la demostración de una clase de ESTENOTIPIA (taquigrafía mecánica) a cargo de la Srta. Margarita Gelabert Girart, Presidente de la Asociación de Estenotipistas de Baleares, que se llevará a cabo durante la emisión de AUDIENCIA, el próximo lunes día 15 de noviembre en el locutorio central de Radio Juventud la Voz de Baleares, calle San Bartolomé núm. 23, y en la que se dará amplia información sobre esta nueva técnica, muy adecuada para estudiantes de secretariado, relaciones públicas, periodismo, etc., etc., así como también para los que ya trabajen en estas profesiones.

INTERRUPCIONES DEL SERVICIO ELECTRICO

«Gas y Electricidad, S. A.» contando con la oportuna autorización de la Delegación de Industria de Baleares realizará los días y horas que a continuación se indican, en las localidades que asimismo se expresan, las siguientes interrupciones en el servicio de suministro eléctrico:

Lunes día 15.— De 7 a 7,30 y de 13,30 a 14 horas.— Términos municipales de Muro, Sta. Margarita y María de la Salud.

SALA Historia

¡EXITO APOTEOSICO!

YUL BRYNNER

INDIO BLACK

ISUS VICTIMAS NO TIENEN TIEMPO DE DECIRLE ADIOS!

DEAN REED

En el mismo programa:

LA NOVIA VESTIA DE NEGRO

Color (MAYORES 18 AÑOS)

JAIMÉ III Cinema

LA VIDA ES UNA PASION... Y ASI HA DE VIVIRSE

un film de Ingmar **bergman**

"pasión"

A PASSION

max von sydow
liv ullmann
bibi andersson
erland josephson

director de fotografia sven nykvist - Color DeLuxe
producida por svensk filmindustri-cinematograph

En el mismo programa:

Muchas cuerdas para un violín

(MAYORES 18 AÑOS)

BARBARELA

MAÑANA TARDE Y NOCHE

¡DONNA HIGH-TOVER!

«SOY FELIZ»
«SI COGES MI MANO»
«VALS DE LAS MARIPOSAS»

¡AUTOCARES - BARBARELA!

INCA - PALMA - INCA	LLUCHMAYOR-PALMA-LLUCHMAYOR
INCA (Café Argentino) 17'15	LLUCHMAYOR (Est. Autob. línea) 17'15
BINISALEM (Parador del Camino) 17'30	S'ARANJASSA (Est. Autob. línea) 17'35
CONSELL (Mesón Los Pinos) 17'35	COLL DE'N REBASSA (par. autob.) 17'45
SANTA MARIA (Bar Sa Font) 17'40	

LLEGADA A «BARBARELA», A LAS 18'00 horas;
REGRESO: LLEGADA A INCA Y LLUCHMAYOR, a las 21'30

¡SERVICIO GRATUITO!

las chinchillas Son dinero que Se multiplica

crielas en su propio domicilio con

THE CHINGILLA AMERICANA SL.

GARANTIZAMOS bajo contrato:

- * Compra de crias a precio fijo y pago al contado
- * Recogida de crias en su domicilio
- * Seguro de vida por tiempo indefinido
- * Seguro de fecundidad indefinido
- * INSTALACION Y ASISTENCIA TECNICA GRATUITA

representantes en toda España

¡QUE MAGNIFICO NEGOCIO!

PIDA INFORMACION SIN COMPROMISO

THE CHINGILLA AMERICANA
General Aranda, 20-Bajo-VIGO

Nombre.....
Dirección.....
Localidad..... Teléf.....

LA PRENSA, INFORMADORA Y CONSEJERA

EL DELEGADO PROVINCIAL DE EDUCACION FISICA Y DEPORTES DA UN AVANCE DE LO QUE SERA LA ELECCION DEL MEJOR DEPORTISTA 1971

ENTRE LAS NOVEDADES, I CONCURSO PROVINCIAL DE FOTOGRAFIA DEPORTIVA

El señor Tous Amorós inició la reunión elogiando la colaboración prestada por prensa y radio a la anterior campaña de promoción de cuantos habían sobresalido en la actividad deportiva referida al año 1970 y que cuajó en una halagüeña realidad, no por esperada menos sorprendente. Y solicitó igual interés de los medios informativos —más no cabe pedirse, dijo— para hacer posible que en la próxima se alcance igual

las metas e idénticos resultados. La proclamación «MEJOR DEPORTISTA 1971», debidamente explicada y desmenuzada, en todos sus extremos, por el Delegado Provincial de Educación Física y Deportes se fundamenta en las siguientes Bases:

PRIMERA.—Se convoca la elección del «MEJOR DEPORTISTA 1971» de Baleares, al que una vez proclamado, se le otorgará dicho título y el Trofeo de Honor de la Junta Provincial de Educación Física y Deportes.

SEGUNDA.— Las Federaciones o Delegaciones Provinciales, y las Secciones Deportivas Militares, Sección Femenina, Juventudes y Educación y Descanso, previa elección por el sistema que estimen más adecuado, podrán presentar en esta Delegación Provincial y antes del 10 de enero de 1972, la propuesta del «Mejor» como candidato al «MEJOR DEPORTISTA 1971».

Como se trata de premiar al deportista que más se haya distinguido durante el año 1971, deberán acompañarse a las respectivas propuestas, las siguientes datos:

- Nombre y apellidos del «candidato».
- Fecha y lugar de nacimiento. Domicilio. Club o Entidad a que pertenece.
- Sucinta memoria (medio folio interlineado como máximo) de su historial deportivo anterior a 31 de diciembre 1970.
- Méritos deportivos contraídos durante 1971, QUE MOTIVEN SU PROPUESTA, con expresión de resultados, títulos y marcas en competiciones provinciales, nacionales e internacionales en que haya participado DURANTE EL AÑO MENCIONADO.

TERCERA.— Únicamente podrán ser candidatos los deportistas que durante el año 1971 hayan estado sujetos a la disciplina de las Federaciones o Entidades mencionadas en la Base 2ª.

CUARTA.— Durante la 2ª decena de Enero de 1972 serán examinadas las propuestas recibidas por el Jurado que, presidido por el Delegado Provincial o persona en quien delegue, estará integrado por cada uno de los Presidentes o Delegados de Federaciones, Secciones Deportivas Militares, Sección Femenina, Juventudes y Educación y Descanso que hayan enviado propuesta de candidato y por los Jefes de la Sección Deportiva de los medios Informativos (Prensa y Radio) de la Ciu-

dad, actuando de Secretario, con voz pero sin voto, el que lo es de la Delegación Provincial.

Dicho Jurado proclamará oficialmente los «Candidatos» al «MEJOR DEPORTISTA 1971» el día 18 de febrero de 1972, cuidando de divulgar los méritos de cada uno de ellos en un folleto que a tal efecto será editado.

QUINTA.— La elección y proclamación del «MEJOR DEPORTISTA 1971» se hará con la solemnidad que merece, en la vigilia de la festividad de San José, día 18 de marzo, en el curso de una cena a la que serán invitadas nuestras Autoridades.

Podrán asistir a la misma cuantos lo deseen, previa adquisición de la correspondiente tarjeta, de acuerdo con las normas que oportunamente serán hechas públicas.

SEXTA.— La elección se hará de la forma siguiente:

En el folleto que resumirá los méritos de los finalistas figurará una hoja con la relación de los mismos, para que cada uno de los asistentes pueda otorgarles de 0 a 10 puntos. Recogidas las votaciones, sumadas las puntuaciones y dividido el total por el número de hojas, se obtendrá la calificación popular.

Simultáneamente y en forma idéntica procederá el Jurado.

Sumadas las calificaciones de éste y la popular, quedará automáticamente establecida la clasificación general de todos los candidatos.

SEPTIMA.— Se concederá Placa de Oro al «MEJOR DEPORTISTA 1971» y Placa de Plata y Bronce al 2º y 3º clasificado respectivamente.

A todos los candidatos se les hará entrega de una medalla conmemorativa.

Se observan en las Bases algunas variantes respecto a la convocatoria anterior, fundamentalmente en el punto tercero en que se incide en que los méritos definitivos, a la hora de calibrar los que concurren en el deportista propuesto, serán aquellos que ha-

gan referencia a su actividad a lo largo de 1971; aunque lógicamente se podrá tener en cuenta el historial del deportista, por lo que tiene de información y referencia cara a la afición y a su valoración definitiva.

El señor Tous Amorós, preguntado acerca del adelanto con que se veunía a los medios informativos, explicó: «Lo hemos tomado con más tiempo para dar mayores plazos a las Federaciones y, con ello, darles la oportunidad de valorar sin las urgencias que pudo imponer el año pasado la convocatoria. De esta forma se les posibilitará la meditación necesaria y hasta, si es preciso, la opinión de los aficionados, decisiva bajo todos los puntos de vista».

El día 10 de enero será el plazo máximo en que las Federaciones podrán entregar las propuestas, para el 18 de febrero procederá la proclamación oficial de candidatos, en acto solemne que tendrá como escenario la Diputación Provincial.

Después... después, en el mes de marzo, la gran fiesta de elección, cuyo marco y características tendremos tiempo de glosar.

Detalles, consultas, opiniones... y, por último, el señor Tous Amorós, entrega a los informadores la Convocatoria del Concurso Provincial de Fotografía Deportiva, organizada al efecto y cuyo contenido es el siguiente:

La Delegación Provincial de Educación Física y Deportes convoca con el fin de ensalzar el arte fotográfico en la especialidad o modalidad de las imágenes deportivas y del ejercicio físico-educativo, el I Concurso de Fotografía Deportiva de acuerdo con las siguientes

BASES

- 1.—Abierto a profesionales y aficionados, sólo serán admitidas al Concurso las obras que recojan o expresen cualquier actividad o motivación del deporte y la educación física en general, en cualquier de

sus especialidades y que hayan sido obtenidas exclusivamente en Baleares.

2.—Cada autor podrá presentar cuantas obras desee, en blanco y negro y en tamaño de 24 x 30 ó de 30 x 40 indistintamente, debidamente montada cada una sobre cartulina fuerte y sin que el marco en su superficie exterior exceda de 30 x 40.

3.—Cada obra presentada llevará una tarjeta que indique los siguientes datos y por el mismo orden: Título de la fotografía, nombre y apellidos o seudónimo del autor, lugar y fecha donde fue obtenida, aunque hubiere sido realizada con anterioridad a esta Convocatoria.

4.—Las fotografías que se presenten al Concurso deberán enviarse o ser entregadas en: DELEGACION DE EDUCACION FISICA Y DEPORTES «I Concurso Fotográfico», Pedro Alcántara Peña, 33. PALMA DE MALLORCA.

5.—La fecha tope para la recepción de fotografías será la del 5 de marzo de 1972.

6.—Serán tenidas en cuenta todas las obras presentadas de acuerdo con los apartados anteriores de estas Bases, tanto en brillo como en mate. El Jurado Calificador nombrado al efecto, de entre las fotografías recibidas seleccionará las que han de figurar en la Exposición abierta públicamente. De entre las obras expuestas, dicho jurado otorgará los premios. Su fallo será inapelable y no podrá declararse desierto premio alguno.

7.—Los premios de este I Concurso y sus dotaciones serán:

- 1.—3.000 pesetas y Diploma.
- 2.—4.000 pesetas y Diploma.
- 3.—2.000 pesetas y Diploma.
- 4.—Diploma.
- 5.—Diploma.
- 6.—Diploma.

quedando propiedad de la Delegación de Educación Física y Deportes, las obras premiadas.

8.—El Jurado hará público su fallo el día de la inauguración de la Exposición. La entrega de los premios tendrá lugar en el transcurso de la Fiesta de elección del «MEJOR DEPORTISTA DE BALEARES 1971» en el mes de marzo.

Mucho más se dijo; no poco más se opinó. En posteriores ocasiones ampliaremos el tema. Por el momento, nos parece haber dicho lo fundamental.

Miguel A. Martínez Campos (Foto: M. Obrador)

NOTIFICACION A TODOS LOS SACERDOTES DE MALLORCA

Acaba de ponerse a la venta el volumen 238 de la Biblioteca de Autores Cristianos, que recoge en 747 páginas todo el material de la Asamblea Conjunta de Obispos-Sacerdotes, celebrada en Madrid el pasado septiembre. Desde la Historia de la Asamblea, los Discursos, texto íntegro de todas las ponencias, proposiciones, conclusiones hasta unos apéndices adicionales, el presente volumen, ofrece a la Iglesia Española, un instrumento de trabajo óptimo y muy útil.

Los Obispos españoles, presentes en el II Sínodo Mundial de Roma, han agradecido públicamente a la B. A. C. el que fuera posible repartir entre los Padres Sinodales este volumen de la Asamblea Conjunta de Obispos-Sacerdotes, que ha sido, como dice el Cardenal Quiroga, Arzobispo de Santiago y Presidente de la Comisión Episcopal para el Clero, en el prólogo de esta publicación, «un trabajo, el de la Asamblea, que puede ser —que debe ser— decisivo en la historia contemporánea de la Iglesia en España».

Recordamos vivamente, a todos los sacerdotes y también a los religiosos, religiosas y seglares, la reflexión y el estudio de sus páginas y conclusiones, que nos ayudarán, más y mejor, a ponernos en línea de postconcilio.

La Comisión para el Clero

BASE DE MANTENIMIENTO DE AUTOMOVILES EN EL AEROPUERTO DE FRANKFURT

Madrid, octubre 25.—Recientemente, Avis ha inaugurado una base para el mantenimiento de sus automóviles de alquiler en el aeropuerto de Frankfurt.

Se trata de la mayor instalación de este tipo realizada por una empresa norteamericana de alquiler de automóviles, fuera de los Estados Unidos. En ella se lavan, reparan y repontan los automóviles alquilados en el vecino aeropuerto.

Avis instalará bases similares en los principales aeropuertos europeos, comenzando por el de Heathrow, en Londres, donde será inaugurada próximamente

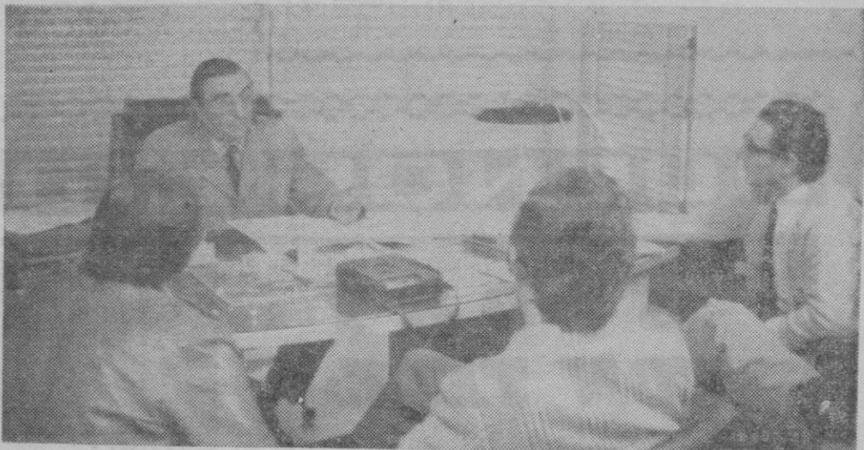
DELEGACION REGIONAL DE COMERCIO

FIRMAS ALEMANAS. La CAMARA ESPAÑOLA DE COMERCIO EN ALEMANIA con domicilio en 6 FRANKFURT AM MAIN 70-SCHAUMAINKAI 83 ha publicado nueva relación de firmas alemanas que desean importar de España los artículos y mercancías que se detallan.

- 2796.—Fregadores de acero inoxidable; 2798.—Artículos hierro forjado; 2808.—Electrodomésticos; 2815.—Bolsos plástico para señora; 2821.—Confección; 2830.—Confección punto, tejido sintético; 2854.—Confección de piel para señora; 2859.—Calzado; 2860.—Mantelerías y colchas; 2873.—Naupe; 2880.—Juguetes; 2883.—Azulejos y baldosas; 2885.—Esculturas de mármol; 2891.—Pantalones de cuero; 2892.—Guantes de cuero; 2894.—Material para la enseñanza; 2896.—Papeles pintados; 2897.—Cerámica; 2898.—Baldosas; 2900.—Joyería; 2921.—Azulejos; 2939.—Joyas; 2940.—Papeles pintados; 2941.—Artículos artesanía de metal; 2948.—Artículos de alabastro; 2949.—Artículos de cobre y latón; 2951.—Productos químicos; 2953.—Materiales para la construcción; 2954.—Cinturones y bolsos de cuero; 2955.—Juegos de cama; 2956.—Prendas para trabajo y lluvia; 2972.—Productos alimenticios; 2993.—Abrigos de naipa; 2994.—Azulejos; 3024.—Confecciones de ante; 3025.—Bisutería; 3032.—Confecciones de toda clase para niños; 3034.—Confección de ante y piel; 3047.—Calzado; 3048.—Artículos artesanía; 3079.—Muebles de estilo; 3080.—Muebles de estilo; 3096.—Artículos de oro; 3099.—Conservas vegetales; 3112.—Pelucas; 3116.—Artículos mimbré; 3122.—Cerámica artística para jardines; 3131.—Joyería; 3132.—Embarcaciones a motor; 3139.—Juguetes.

En consecuencia todo exportador español interesado en cualquier artículo mencionado puede dirigirse a la citada CAMARA ESPAÑOLA DE COMERCIO EN ALEMANIA, debiendo señalar claramente el número que antecede a cada mercancía, al objeto de que reciba, oportunamente, las direcciones que interesa. Palma de Mallorca, 8 noviembre 1971.

El Delegado,



DAR TIEMPO AL TIEMPO. ESTA HA SIDO LA NORMA DEL DELEGADO PROVINCIAL DE EDUCACION FISICA Y DEPORTES, AL DAR DETALLES A LOS MEDIOS INFORMATIVOS DE LA PROCLAMACION DEL «MEJOR DEPORTISTA 1971» DE BALEARES. ESO ESTA BIEN.

PISOS DE 2, 3 Y 4 HABITACIONES

"PARQUE LOS ALMENDROS"

(SON RAPIÑA)

PRECIOS DESDE 445.000' PTAS.

ENTRADA MINIMA

11 AÑOS FACILIDADES DE PAGO

20 AÑOS SIN CONTRIBUCION

A POCOS MINUTOS DEL BORNE ■ BUENOS SERVICIOS DE AUTOBUS ■

GRANDES VIALES Y APARCAMIENTOS ■ VISTAS SOBRE PALMA Y BAHIA

■ CENTRO COMERCIAL ■ ESCUELA, IGLESIA Y ZONA DEPORTIVA ■ ACABADOS DE BUENA CALIDAD ■ SIN ASCENSOR NI PORTERIA

PROMOTOR: INMOBILIARIA CONSTRUCTORA MALLORQUINA, S. A.

INGRESOS EN CTA. ESPECIAL N.º 112.17' DE BANCA MARCB

AVALISTA: COMPANIA ESPAÑOLA DE SEGUROS DE CREDITO Y CAUCION

VIVIENDAS DE PROTECCION OFICIAL

GRUPO PRIMERO - EXPTE. PM - GI 3.001 70

LICENCIA MUNICIPAL DE OBRAS DEL 27 DE FEBRERO DE 1971



VISITE PISO PILOTO EN LA URBANIZACION TODOS LOS DIAS INCLUSO FESTIVOS

O CONSULTENOS

Oliver malue

Avda. Jaime III, 137 - Tel. 210640

DELEGACION DE LA JUVENTUD SECCION DE ORIENTACION JUVENIL

Esta Sección de Orientación Juvenil se honra en ofrecer sus servicios a todos los jóvenes (chicos y chicas) que deseen información sobre asuntos Académicos - Profesionales y Recreativos.

Para lograrlo se puede pasar por la oficina de ORIENTACION JUVENIL, en días laborables de 12 a 14 horas, sita en la calle Venerable J. Antich, núm. 7, 2º 1.º Teléfono 214246, ó también en Pasaje Maestro Torrandell, núm. 3, Teléfono 211785, en horas de oficina.

ASUNTOS DE LOS QUE PODRA SER INFORMADO

Intercambios familiares con españoles y extranjeros. Rutas Juveniles de las distintas Provincias con vistas a posibles viajes de estudios. Correspondencia con jóvenes españoles y extranjeros. Plazas en Colegios Mayores y Residencias, etc.

Convocatoria para Profesores de Universidades Laborales.

Ministerio de Trabajo. - Resolución de la Dirección General de Promoción Social: Convoca plazas del Grupo «A» de la Escuela Docente.

Para informes pueden acudir a las direcciones indicadas.

BUENOS DIAS

«STORY CON TELE»

EL bar es así como alargado. Como tantos bares. Al fondo, en lo alto, como para que los niños no puedan meter mano, está el televisor, encendido. Los novios se sientan, como en un bus, por parejas. Hay todos los tipos de pareja. La apasionada, que no se entera de lo que ocurre en la pequeña pantalla y la desangelada, pendiente de lo que pasa arriba, en el cuadro con luz y sombras que se mueven. También está la pareja mitad y mitad. El mira la tele y ella se amontona, le dice cosas al oído, le pasa una mano por el pelo, le a-regla el nudo de la corbata, juega con los rizos de sus patillas. No para, no se está quieta.



—Nena, dice él.
Y no dice más. Ha puesto una «nena» como quien pone un huevo y se queda como más descansado. Se mueve, inquieto, en la silla, mirando de reojo a los que están en la barra. La nena lo repasa de nuevo. Hará, con el tiempo, una mujer agitada. No parará. Él, como un león de la selva, se deja querer, pero de vez en cuando vuelve a decir:

—Nena... Sabes que puede decirlo de tres o cuatro maneras distintas, siempre con un matiz diferente. Nena, como un mimo. Nena, como un reproche y, nena, como quien dice que te estás quieta y que ya está bien, que estamos en un lugar público y, además, los de la «tele» han comenzado el noticiario que me interesa, ya ves tu.

En la barra una señora hace gasto, y dice que yo convidó, que yo pago, que lo de este señor lo pago yo y que este señor y yo somos muy amigos. Yo no la he visto nunca y me quedo confuso. ¿Por qué va a pagarme el café la buena señora? La buena señora me cuenta una historia en la que figura un notario, me pregunta si tengo amigos en la Banca del país y luego me explica que ha hecho una buena operación vendiendo una finquita. Baja la voz y se acerca mucho para decirme que es la novia de un señor que yo conozco.

Y me dice el nombre.

—Ahora recuerdo, en efecto, de dónde lo conozco a usted.
Y me cuenta otra pequeña historia que no tiene nada que ver conmigo. Entra un paisano y se la lleva. Me quedo como muy raro de mí mismo. ¿Soy yo el mismo de siempre o soy el de la historia de la buena señora que me ha confundido y me ha pagado el café?

Las historias de la pequeña pantalla son muy concretas, evidentes y redondas. A veces hasta acaban en beso. Las historias de la vida, con frecuencia, no tienen ni pies ni cabeza.

La nena de la primera pareja, a contar desde la entrada del bar, que es la apasionada, está despeinando al novio y le pasa los dedos de una mano, como un rastrillo, por entre el pelo. El tío ya comienza a estar un poco escamado y como cansado de que le rastrillen las ideas. Grita:

—¡Nenal!

La muchacha se queda tiesa y mira, como para disimular, a la tele, que está arriba del todo, encaramada en una tarima hecha a su medida, como a salvo de las historias de este pequeño mundo.

Juan BONET

MESA DE REDACCION a DOBLE PAGINA

DIGANOS Vd. ALGO

D. SALVADOR BAUZA Y D. BERNARDO POU

«EN EL ALUMBRADO, SOBRE TODO DESPUES DE ESTAS LLUVIAS, ES DONDE HALLAMOS MAYOR NUMERO DE DEFICIENCIAS EN LOS VEHICULOS.»

«LOS SERVICIOS PUBLICOS ACUDEN MASIVAMENTE A ESTAS REVISIONES.»

La «Campana internacional del neumático y el alumbrado», ha comenzado hace unos días en Palma. Los puestos de revisión, han aparecido en número elevado en la mayoría de puntos estratégicos de las principales vías de la ciudad, y dan al automovilista la posibilidad de poder comprar en escasísimo tiempo aquellos elementos indispensables para una buena circulación de su vehículo. El servicio, es completamente gratuito y una vez finalizada la revisión, se le entrega al conductor unos impresos en los que se le señalan las deficiencias halladas en la revisión. La visita a estos puestos, aunque es voluntaria, resulta muy aconsejable para todos. Los impresos que recibe el conductor, dicen así:

«En esta hoja le serán indicadas las posibles deficiencias de los sistemas de alumbrado y señalización óptica de su vehículo sujetos a revisión en esta campaña. Por su propia seguridad, la de sus pasajeros y la de todos los usuarios de las vías públicas, haga que se las corrijan en el taller». O esta otra: «En esta hoja le serán indicadas las posibles deficiencias que a simple vista nos ha parecido descubrir en los neumáticos de su vehículo. Por la seguridad de todos, es aconsejable que se cerciore Ud. de ellas y, si resultase necesario sustituir algún neumático, no trate de ahorrar, ya que de este modo puede poner culpablemente en peligro su propia vida y la de



ellos, pero encontramos muchas bombillas fundidas... ¿Dónde se observan más averías en el alumbrado, de día o de noche? —Detrás. Normalmente se observan estas deficiencias en las luces de posición y en el stop. También hay muchas averías que se observan de día.

—¿Y las gomas? ¿Cómo van los matorrales de gomas? —Suelen ir la mayoría bastante bien. Generalmente, de cada diez sólo encontramos a uno que lleve una goma muy gastada, un neumático en el que casi no se distingue la banda. Por lo demás, en deficiencias del tipo de matorrales o desgarrones, casi nunca encontramos nada anormal.

—¿Y faros desviados? —Encuentramos bastantes. Algunos los solucionamos aquí mismo, ya que algunos vehículos llevan una palanca de regulación incorporada, otros, pasan por taller. La mayoría de ellos se producen por pequeños golpes que el conductor a veces ni siquiera descubre. Normalmente, más a revisión los particulares o los servicios públicos que los particulares o los servicios públicos.

—Puede decirse que los servicios públicos acuden en masa a la asistencia a revisión de los particulares no es masiva, aunque sí muy numerosa. —Revisan también los tubos de escape? —Nosotros, aquí, como agentes, si observamos un tubo de escape deficiente, aconsejamos asimismo su revisión. La campaña, esta magnífica organización de la Jefatura de Tráfico, está aquí. Lo que interesa, es que ni un solo vehículo deje de pasar a revisión.

G. SABATER VIVES

Coplas sin Malicia

¡CUIDADITO CON EL COCHE!

Campana de revisión del neumático y el faro... Pudiera costarnos caro el no prestarle atención.

Si el coche tiene la «vista» muy cansada o deficiente, necesita urgentemente acudir al «oculista».

Si el neumático gastado se gasta un poquito más, puede revertir en el conductor destruido.

Nunca se debe olvidar, por ser fruto de la ciencia, la salvadora sentencia «prevenir y no curar».

Razones tan verdaderas se olvidan frecuentemente. Por eso, muere la gente en calles y carreteras.

Amigo automovilista: Evítate malos ratos. Para que el coche resista, y cuida bien de sus «zapatos» y cuida bien de su «vista».

GIL ARRIBATO

Sucedio hace 100 Años

13 NOVIEMBRE 1871
Leemos en el Diario de Palma: Ayer de 9 de la mañana a 3 de la tarde tuvo lugar en el domicilio del Comité Municipal situado en la Plaza Mayor la votación para las próximas elecciones municipales entre las personas pertenecientes al partido republicano de esta ciudad. Según las noticias que tenemos el resultado quedó a favor de la candidatura que encabeza el señor don Jacinto Sastre y en la cual figuraban también los señores don Ignacio Vidal y don Antonio Villalonga. Concluida la ante-votación se cerraron las puertas de la casa y un Guardia Municipal se situó delante de las mismas para impedir la entrada de cualquier persona. En este momento se presentó el señor Inspector de Orden Público, quien a pesar de la orden del Guardia, entró en la casa, de donde fue expulsado por la muchedumbre, por cuyo motivo se presentó luego el señor Encargado del Gobierno de la Provincia con alguna fuerza de la Guardia Civil, para proceder a lo que había lugar en vista de lo ocurrido. Esto es lo que nos han referido. Si resultara alguna inexactitud nos presuraremos a rectificar.

* Teatro Principal. Función para hoy 13 noviembre 1871. La preciosa comedia en tres actos «Orros, Copas, Espadas y Bastos». Y la chistosa pieza «Dos y Uno». Entrada general dos rs. Id. al paraiso 1'50. A las siete y media.
* Ensayos religiosos, políticos y literarios, por José María Quadrado. Publicado como primer tomo de esta obra, que contiene los ensayos religiosos, ahora sigue publicándose el tomo segundo que contendrá los políticos, habiéndose ya repartido el cuaderno sexto y se continuará repartiendo mensualmente por cuadernos de 32 páginas en cuarto al precio de un real cada uno para los suscriptores a la Unión Católica a 1'50 para los que no lo sean. El como primero encuadrado a la rústica se vende a 16 reales para los primeros y 20 para los segundos.

ESEA

tertulia en la PLAZA MAYOR

YO TAMBIEN LO DIJE Y NADIE ME HIZO CASO

—Me temo mucho que va a levantar muy serias polémicas oír que mi idea sería prohibir la construcción por encima de la altura de los árboles. Me parece que es fórmula bastante valerosa.

—Eso también lo dije yo varias veces, aquí mismo, hace más de diez años y nadie me hizo caso.

—Entonces tu seguías sin ser ministro.

—Como ahora. ¡Quina llástima, eh...!

—Claro. En su día, también yo reconocía, paradójicamente, al hablar del problema turístico, que en algún lugar hay que meter a toda esa gente. Al precio actual de los solares no hay más remedio que irse para arriba y poner ascensores.

—Tendríamos que haber socializado, municipalizándolos, los terrenos turísticamente urbanizables.

—Sin duda... teóricamente. Pero cualquiera le pone el cascabel al gato. Aunque, la verdad, tengo motivos para sospechar que los ayuntamientos interesados hubiesen tenido menos manías que los turroneros a la hora de turronizar todo lo turronizable.

—Turrís pecunia, turrís peccatum!

—Hace algún tiempo que se te oye decir continuamente: «Yo ya lo dije hace no sé cuántos años. Eso lo escribí el año cincuenta y cinco...» Resulta que tu lo has dicho todo o casi todo. ¿Qué te pasa?

—Pasa que me está tortando veí. Això és sa cosa.

—Pero todavía haces verticals... s'hastrat esbrancat. No me l'has vist fer mal...?

—Hace algún tiempo que se te oye decir continuamente: «Yo ya lo dije hace no sé cuántos años. Eso lo escribí el año cincuenta y cinco...» Resulta que tu lo has dicho todo o casi todo. ¿Qué te pasa?

—Pasa que me está tortando veí. Això és sa cosa.

—Pero todavía haces verticals... s'hastrat esbrancat. No me l'has vist fer mal...?

—Hace algún tiempo que se te oye decir continuamente: «Yo ya lo dije hace no sé cuántos años. Eso lo escribí el año cincuenta y cinco...» Resulta que tu lo has dicho todo o casi todo. ¿Qué te pasa?

—Pasa que me está tortando veí. Això és sa cosa.

—Pero todavía haces verticals... s'hastrat esbrancat. No me l'has vist fer mal...?

—Hace algún tiempo que se te oye decir continuamente: «Yo ya lo dije hace no sé cuántos años. Eso lo escribí el año cincuenta y cinco...» Resulta que tu lo has dicho todo o casi todo. ¿Qué te pasa?

—Pasa que me está tortando veí. Això és sa cosa.

—Pero todavía haces verticals... s'hastrat esbrancat. No me l'has vist fer mal...?

—Hace algún tiempo que se te oye decir continuamente: «Yo ya lo dije hace no sé cuántos años. Eso lo escribí el año cincuenta y cinco...» Resulta que tu lo has dicho todo o casi todo. ¿Qué te pasa?

—Pasa que me está tortando veí. Això és sa cosa.

—Pero todavía haces verticals... s'hastrat esbrancat. No me l'has vist fer mal...?

—Hace algún tiempo que se te oye decir continuamente: «Yo ya lo dije hace no sé cuántos años. Eso lo escribí el año cincuenta y cinco...» Resulta que tu lo has dicho todo o casi todo. ¿Qué te pasa?

ANGULO DEL MEDITADOR

Por M. RAMIS ALONSO

Cuando uno ha decidido acabar consigo con suicidio moral o físico, en su rostro aparecen rasgos parecidos a los de un cadáver.

Cara desfigurada y envejecida por un sufrimiento mal soporado.

Intenta alejar de sí la curiosidad y busca refugio en una monotonía y cansada costumbre.

Se halla fuera de la vida, como un huído de la ley.

Sólo por un amor, se deja el otro amor.

La mayor desgracia es la desesperación.

Salir y volver a una manera de vivir, puede ser simple curiosidad.

Abandonar un modo de vivir por cansancio, generalmente es efecto de no haberlo vivido intensa y gozosamente.

Fijarse en las pequeñeces e insuficiencias y limitaciones, y no tanto en la fecundidad virtuosa de la vida escogida, lleva inexorablemente a un caprichoso cambio de método en el vivir.

Las más de las veces ese cambio, además de caprichoso, resulta desgraciado al haber podido comparar el nuevo vivir con el que se dejó caprichosamente.

Ver sólo las pequeñeces, empoquecece al hombre.

Fijarse solamente en los defectos, fija al individuo en una deficiencia estorbadora para el buen vivir.

En todas partes hay miserias, y éstas hacen miserable a quien se complace en ellas.

En cambio, tener en cuenta las virtudes observadas pone en camino de virtud.

Deleitarse en la caída, es abrir senda a la propia perdición.

Por el contrario, estrecharse de angustia por haber perdido la dignidad personal, es oír los toques de la hora de salvación.

La privación de la claridad, suele ser el castigo de haber pecado contra la luz.

Lo primero y esencial es vivir como se piensa.

DERECHOS HUMANOS



—¿Y por qué no llevamos este asunto a la Comisión de Derechos Humanos, papá? (De «A B C»)

MAXIMAS.

«TEN PRESENTE ESTAS CINCO MAXIMAS. FINJE DISIMULAR. NO CREAS EN NADIE. ELOGIA LO TODO. REFLEXIONA LO QUE HACES.» (Cardenal Mazarino)

EL DESEMPLEO EN GRAN BRETAÑA

Debido a la situación de desempleo por la que atraviesa Gran Bretaña, serán suspendidos los permisos de trabajo para mano de obra no especializada, semiespecializada procedente del extranjero a partir del 1 de enero del próximo año, ha anunciado en la Cámara de los Comunes el ministro de Empleo y Productividad, Robert Carr.

DEFENSA DEL D.D.T.

Una cálida defensa del DDT y demás insecticidas y pesticidas ha sido hecha ayer por el doctor Norman Borlaug, premio Nobel de la Paz 1970 por sus investigaciones agrónomas. El especialista dijo en la sesión inaugural de la FAO, que se celebra en la capital italiana, que el éxito continuado de la revolución verde depende de que se siga permitiendo usar productos químicos, como los fertilizantes y pesticidas.

LICEO, 125 AÑOS DE ACTIVIDAD

BARCELONA. — La función inaugural de la temporada de ópera 1971-72, conmemorativa de los 125 años de actividad artística en el gran teatro del Liceo, se ha celebrado con la representación de «Rigoletto», de Giuseppe

INJURIAS.

«LOS HOMBRES SE AVERGUENZAN, NO DE LAS INJURIAS QUE INFLIENEN, SINO DE LAS QUE RECIBEN.» (Leopardi)

GAGGIA

CAFETERAS — MOLINOS CAFE BOTELLEROS Y VITRINAS FRIGORIFICAS FABRICADORA CUBITOS HIELO APARATOS PARA BAR SERVICIO POST VENTA Gilabert de Centellas, 43 - Tels. 21 18 57 - 21 69 35

PATRONATO DE PROMOCIONES CIVICO-DOCENTES «LA VICTORIA»

La Comisión de Gobierno convoca Asamblea extraordinaria a celebrarse en el Edificio Representativo de ASIMA (en los locales donde IBEDE imparte el Curso de Graduación Empresarial), sito en la calle Gran Vía, número 2. Polígono «La Victoria», a las 16 horas, en primera convocatoria y a las 18 horas, en segunda, el 10 de diciembre del corriente año, bajo el siguiente:

- ORDEN DEL DIA
- 1.º Aprobación, si procede, de las cuentas y resultados del ejercicio 1970.
 - 2.º Aprobación, si procede, de la Comisión de Gobierno durante el ejercicio de 1970.
 - 3.º Actuación del Patronato en el transcurso del presente año 1971 y previsiones para 1972.
 - 4.º Cese y renovación de un tercio de miembros de la Comisión de Gobierno.
 - 5.º Ruegos y preguntas.

Palma de Mallorca, a 9 de noviembre de 1971. El Presidente. *Damián Barceló Obrador*

Cosas de CALAFAT



LA MANO DEL HOMBRE — «Rusia propugna un acuerdo internacional para impedir la contaminación del medio ambiente en la Luna». (De la Prensa). — ¡O no miraría tan alluny!

JARDINES PLANTAS Uli el Jardinero Calle 150, núm. 100 Teléfono 27 44 82 (SON CLADERA - VIVERO) PALMA DE MALLORCA

AVISO Transportes y mudanzas CAMPINS

Comunica que a partir de esta fecha recogerá sus encargos todas las noches y días festivos con el «CONTESTADOR AUTOMATICO» conectado al Teléfono 22 42 80, que quedarán registrados para cumplimentarlos al día siguiente.

X CURSO DE ORIENTACION POLITICO-ADMINISTRATIVA PARA MANDOS LOCALES

La primera conferencia, del segundo día del Curso de Alcaldes, Jefes Locales, Consejeros del Movimiento y Concejales de todos los Municipios de la Provincia, estuvo a cargo del Jefe Provincial de Ganadería, don Bartolomé Anguera Sansó.

El señor Anguera estableció en primer lugar los vínculos legales entre el Servicio Provincial de Ganadería y los Municipios. En amena charla trató después de las condiciones, limitaciones y normativa legal respecto de Granjas avícolas, porcinas, y cuadradas; con referencias a enfermedades contagiosas, medios para evitarlas, y la necesidad de una acción y vigilancia municipal.

Habló después de Mataderos; Centros de higienización de leche; desinfecciones y seguridades sanitarias, y por último recabó la colaboración municipal en las campañas de vacunación periódicamente ordenadas para conseguir la erradicación de las enfermedades, concretándose especialmente en la rabia de la especie canina.

Como en todas las conferencias, se sostuvo a continuación un interesante y animado coloquio durante el cual el joven veterinario señor Anguera aclaró cuantas dudas le fueron planteadas en orden a su especialidad y al cargo que desempeña.

Acto seguido y respecto de "La Sección Femenina y la participación de la Mujer en las tareas comunitarias" intervino la Delegada Provincial de la Sección Femenina, señorita Antonia Llinás Mieras, que esbozó con elegancia y claridad la situación marginada de la mujer, así como el paulatino reconocimiento de sus derechos, haciendo un estudio de la legislación tanto nacional como internacional.

Se refirió después a las aspiraciones de la mujer española y su incidencia en la vida comunitaria, destacando los valores que la avanza y la progresiva presencia de la mujer española en el campo del trabajo y del estudio.

Explicó por último las funciones, finalidades e Instituciones de la Sección Femenina, centrándose en cuanto a realizaciones a las llevadas a cabo en esta Provincia, recabando la extraordinaria y necesaria ayuda que pueden prestar los Ayuntamientos a las Escuelas de Formación que en algunas localidades están dando positivos resultados.

La sesión de ayer estuvo presidida por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento



Momentos antes de empezar la tercera conferencia de la mañana, llegó el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Víctor Hellín Sol, que después de dirigir un cordial saludo a los cursillistas y de exponer a satisfacción que le representaba hallarse entre ellos, presentó al Jefe Provincial de Administración Local, don Modesto Lozano Casañola, quien tuvo a continuación una brillante intervención seguida con mucho interés por el calificado auditorio.

El Sr. Lozano, expuso con elocuencia, un esquema tributario de las Haciendas Locales, explicando respecto de las fuentes de financiación los distintos conceptos de Tasas, Contribuciones especiales, e Impuestos, exponiendo las adecuadas tramitaciones así como la exigencia de una contra-

prestación por parte de los Municipios.

Aclaró después diversos conceptos en orden a operaciones crediticias y las desventajas y a discriminación que representaba para el vecindario una defectuosa recaudación.

Por último ofreció un estudio comparativo de cuestiones de régimen local y presupuestos de nuestra Provincia con las del resto del País.

Como última intervención de la mañana, el Jefe Provincial del Movimiento Sr. Hellín, manifestó en primer término que le habría gustado haber podido estar presente durante todo el curso, cosa que no había sido posible por ineludibles ocupaciones y que ade-

más igualmente no le permitirían presidir la clausura que en su nombre y representación hará el Presidente de la Diputación Provincial.

Trató después de la finalidad que con estos cursos se persigue y que calificó de gran utilidad y rendimiento. Si estos cursos brindaran solamente la oportunidad del intercambio de opiniones que en el bar y en los pasillos hay posibilidad de mantener, ya tendrían suficiente justificación; pero si a ello se une la formación que es factible adquirir en las conferencias y coloquios entonces

juventudes. Hay muchas cosas por resolver, pero yo desearía que además de la entrañable convivencia, naciera de estos cursos una conciencia colectiva que tuviera una utilidad positiva.

Yo no clausuro, porque con ustedes yo no clausuro nada —dijo—, pero quisiera adoptáramos el compromiso de en el próximo año, dedicar un espacio a analizar lo que hemos hecho, teniendo presente que lo que haya que realizar deberíamos hacerlo nosotros; cada uno a su vez, pero unidos, todos nos resultará mucho más fácil y si nos lo proponemos alcanzaremos metas

gestralmente expuesto por el Dr. Ingeniero Municipal, Jefe de los Servicios Técnicos de SMAYA, don Feliciano Fuster Jaume

En el transcurso de su documentada conferencia, el Sr. Fuster Jaume dejó sentadas multitud de premisas, demostrando claramente las ventajas de la mancomunidad de servicios que trató desde un punto de vista técnico y empresarial. Afirmó que a su juicio, la mejor y más justa de las contribuciones especiales, era la tarifa técnica que con los criterios de autofinanciación de los servicios públicos, iba desterrando las tarifas políticas. Aclaró no obstante, que en ocasiones la tarifa técnica siendo justa, no era razonable; pero estos fundamentos, avalaban todavía más la necesidad de agrupación de Municipios para resolver importantes problemas comunitarios que indudablemente y de forma ágil no era posible acometer en base al elevado coste tanto de primer establecimiento, como de explotación y mantenimiento.

Señaló como la falta de mancomunidad de servicios contribuía a la emigración hacia las grandes ciudades, que están en condiciones de ofrecer más y mejores servicios a bajo coste, que en el medio rural no existen. La mancomunidad de servicios representa en definitiva una cuestión de civismo municipal y posibilita la implantación, mediante una coordinación a nivel municipal con sensible reducción de costos, de pocas instalaciones y buenas, que es lógicamente, una solución mejor que muchas, malas, y caras.

Explicó con aportación de datos, cifras y estadísticas otras ventajas de las mancomunidades, aludiendo ejemplos en vías de inminente realización iniciadas en el Ayuntamiento de Palma y el de Lluchmayor que puede estimarse como un ejemplo de solidaridad, de comprensión, y de racional entendimiento.



es evidente que la rentabilidad se multiplica.

A continuación el Sr. Hellín, hizo una breve referencia a todas las conferencias que se habían dado y a las que habían de pronunciarse con atinadas menciones a su contenido práctico

Trató después un tema, al que ya en otras ocasiones habíase referido, por considerarlo de indudable interés para Baleares. Si hoy naciera la provincia —dijo— creo que tendría menos Municipios de los que tiene. Pero esto, ahora, no es posible, y yo comprendo que la concentración o absorción de Municipios entraña grandes dificultades; pero en cambio no entiendo, que no se vaya rápidamente a la mancomunidad de servicios. La mancomunidad de servicios es un problema soluble que Vdes. tienen que resolver. De lo contrario habrá llegado el momento de declarar la saturación turística, a no ser que las necesarias obras de infraestructura lleguen por delante. De lo que no hay duda, es que el bien de la comunidad no permite actitudes pasivas, sino más bien al contrario, un dinamismo acorde con la gravedad de los problemas que tenemos planteados. Lo que no se ha hecho en abastecimiento de agua y saneamiento es porque no se ha querido: hay que acudir si es preciso a la creación de empresas municipales, mixtas o privadas que resuelvan con sistemas de autofinanciación el problema que existe y que por consiguiente requiere soluciones inmediatas.

Que estas reuniones —continuó el Sr. Hellín— sean como una espoleta que nos acucie a todos. Yo les emplazo a resolver estas cuestiones de saneamiento, de enseñanza y de formación de nuestras

que aisladamente nos parecen insalvables.

Don Víctor Hellín, que además había intervenido en los coloquios, escuchó al final de su brillante intervención cálidos aplausos.

Finalizadas las conferencias de la mañana el señor Hellín almorzó con los cursillistas, emprendiendo después, el regreso a Palma.

Por la tarde, don Bartolomé Pastor Cladera, Delegado Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia, habló del Plan provincial de construcciones escolares explicando los estudios que respecto de las necesidades reales está haciendo la Delegación.

Ofreció interesante información sobre la Ley de construcciones escolares, extendiéndose en reserva de solares, centros polivalentes; convenios entre Estado y Corporaciones y con entidades públicas y privadas; así como formas de contratación; ofrecimiento de solares; dotación de mobiliario, y otros datos que hagan factible la colaboración municipal en materia de enseñanza.

A continuación el tema «Mancomunidad de servicios» fue ma-

La última conferencia de ayer, estuvo a cargo del Inspector Provincial del Movimiento, don Juan M.ª Fiol Tur, el cual fue —al igual que los demás conferenciantes— presentado por don Pablo Saiz Gralla, señalando que en principio los Consejos Locales son los órganos directores de la vida política local.

Inmediatamente Juan M.ª Fiol inició su charla precisando la misión que tienen encomendada los Jefes Locales y resaltando la admiración y respeto que tiene para todos ellos por el sacrificio y servicio que significa velar por la comunidad, sin tener en cuenta en ningún momento sus intereses privados y particulares. Destacó que la política es diálogo, que el Jefe Local debe realizar la política del Movimiento que es la política de la Nación exige de acuerdo con los Principios Fundamentales del Movimiento. Una de las funciones primordiales de los Consejos Locales —dijo— es promover asociaciones, pero asociaciones que estén encuadradas dentro de los límites que señalan las Leyes y organizadas de acuerdo con los Principios Fundamentales. Se refirió al concepto que expuso en uno de sus últimos discursos el Ministro Secretario General del Movimiento en relación a las asociaciones. También trató de la Organización Sindical que nació del Movimiento y se fue desarrollando como estructura básica y con carácter representativo que hoy tiene. Los Consejos Locales en definitiva deben ser el crisol en que se funden las inquietudes de cada una de las localidades.

(Fotos Estelrich)

OTRA VEZ

Establecimientos INDIAM

OFRECE AL PUBLICO UN GRAN STOCK DE PRENDAS DE ALTA PELETERIA Y SOLO EN ESTA OCASION

pues no es nuestro negocio, procedentes del cobro de un saldo deudor, el cual nos hemos propuesto liquidar; aconsejándoles cordialmente

APROVECHEN ESTA, LA MEJOR

OFERTA DEL AÑO 1971

COMPAREN PRECIOS

Abrigos Garras Astrakán	hasta	9.995,00
» Astrakán con Visón	»	20.750,00
» Moutón	»	8.450,00
» Visón	»	56.000,00
» Toscana	»	6.750,00
» Napa Maxis	»	5.535,00

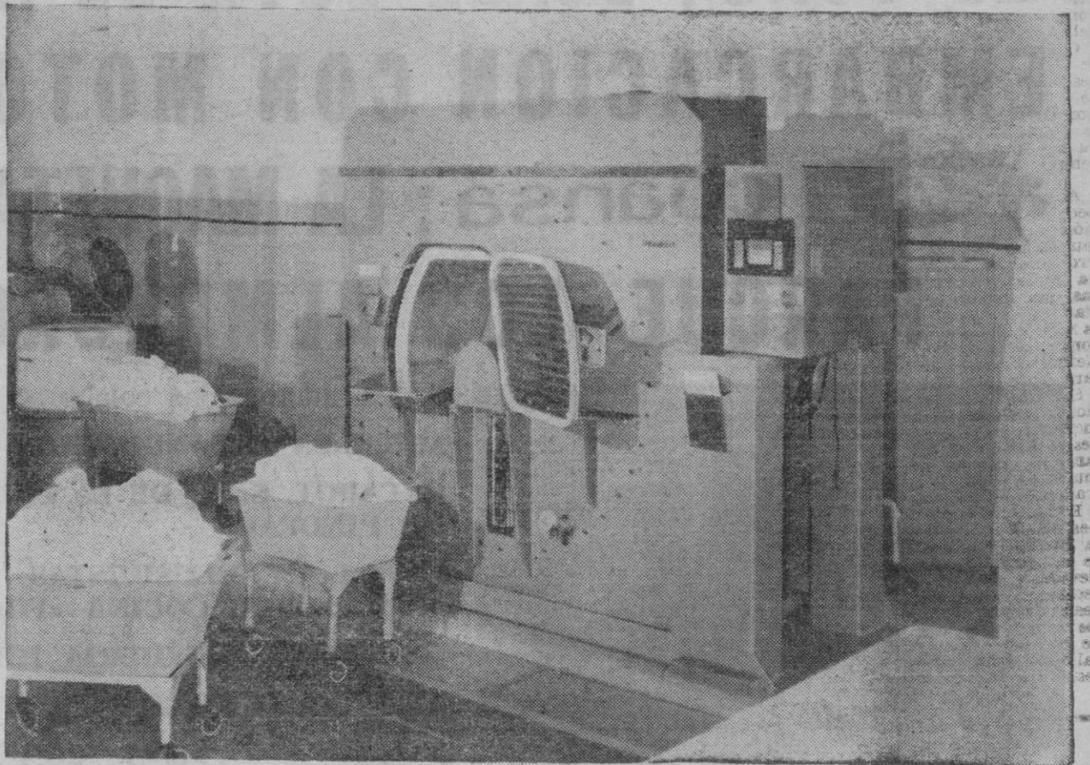
Y 41 MODELOS MAS EN DISTINTAS CLASES DE PIELES PARA SEÑORA, CABALLERO Y NIÑO RECUERDE:

Establecimientos INDIAM

Pl. Santa Catalina Thomás, 42
Teléfono 21 34 47 — PALMA.

Lavandería Industrial

**HOSPITALES
SANATORIOS
CLINICAS
COMUNIDADES**



Miele®

dpto. propio



**HOTELES
RESTAURANTES**

* servicio
post-venta
garantizado

Eusebio Estada, 267



**Distribuidor
Exclusivo**

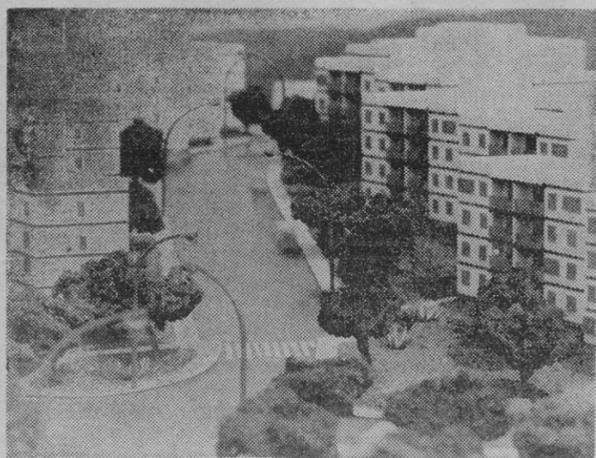
CESTA DE NAVIDAD DE «BALEARES» 1971



ES UNA REALIZACION DE MIGUEL VIDAL SEGUI. RAT.

YA TENEMOS EL ESCAPARATE PARA LA EXPOSICION

PODRAN ADMIRAR LA MAQUETA DEL PUERTO DEPORTIVO «EL TORO», DONDE ESTA EL AMARRE DE **NASA** LA EMBARCACION CON MOTOR FUERA BORDA DE **coansa**; LA MAQUETA DEL PISO Y DEL PROPIO PARQUE «LOS ALMENDROS» DE **Oliver mateu**



Estamos de lo más satisfechos. Hasta ahora la Cesta de Navidad de «BALEARES» sigue creciendo y creciendo y no pierdan usted ripio, porque es que se van a quedar asombrados de la cantidad enorme de material que está llegando de todas partes.

Hoy queremos empezar diciéndoles que nuestro deseo de ofrecer a nuestros lectores y concursantes, así como a todo el público de Palma una exhibición de cuanto ofrecemos a través de este formidable concurso anual del periódico se verá convertido en realidad. Tenemos ya el SI para disponer de lo que consideramos el más espectacular, el mejor situado y el que puede ofrecer más comodidad para ser contemplado de cuantos escaparates existan en Palma. Tenemos el SI y vamos a poner manos a la obra para allí efectuar nuestra exposición. Diremos el lugar o mejor tal vez lo encontrarán ustedes dentro de muy poco.

En este escaparate suponemos que ha de haber todo. Ya hemos pedido a NASA que nos facilite una maqueta y unas fotografías del Puerto Deportivo de El Toro, donde estará el amarre para la embarcación.

Coansa retirará hoy la embarcación EPE-FLETCHER 450 que durante toda la semana estuvo expuesta frente al Palacio de la Prensa. La embarcación será llevada a Coansa donde se la limpiará, pues ha aguantado los chaparrones de estos días a la intemperie e inmediatamente después irá al escaparate.

Oliver Mateu nos ha prometido maquetas del piso y también del PARQUE LOS ALMENDROS DE SON RAPINA donde estará enclavado el piso que se sortea en nuestra Cesta.

Podemos asegurar que estas maquetas son unas auténticas obras de arte, que gustará mucho a los palmesanos contemplar.

Y además las colaboraciones de:

MUEBLES «LA INDUSTRIAL».

C. CABOT, S. A., DE LA CALLE BARON DE PINOPAR.

«2001» EXCLUSIVISTAS DE LOS MUEBLES DE COCINA «FORLADY».

JOYERIA Y RELOJERIA JORGE JUAN.

GRANDES ALMACENES OLIVER.

VIAJES ALHAMBRA, CON UN VIAJE PARA DOS PERSONAS POR EL SUR DE ESPAÑA.

«ESTABLECIMIENTOS ALVAREZ».

Y AHORA, «LA FILADORA».

Y SIGUEN LAS FIRMAS

No sabemos si cabrán los muebles de LA INDUSTRIAL, pero de todas formas se intentará lo que se pueda y como los de La Industrial son unos decoradores formidables quedará muy bien.

Igualmente el establecimiento 2001 concesionario exclusivo de las famosas cocinas FORLADY que ya saben ustedes son de madera, quiere instalar la cocina completa con un frigorífico y una cocina ambos electrodomésticos de BALAY.

Y podrán verse los obsequios de C. CABOT S. A. de la calle del Barón de Pinopar. Por cierto que ayer hablamos con ellos, tenían la reunión definitiva por la noche y hoy nos dirán parte de lo que han decidido, ya que queda para más tarde el gran bombazo.

Y Los Grandes Almacenes de Guillermo. Oliver es posible que puedan anticipar algo de lo que compondrá su gran obsequio, porque ya empezamos a pensar que será difícil colocar tanta cosa en un solo escaparate. Nos han dicho que bastará. Ya veremos.

Y Establecimientos Alvarez aportará igualmente sus lotes de menaje de cocina y de comedor que pueden hasta ser exhibidos y colocados con la mesa puesta.

Y naturalmente en lugar bien visible ese Reloj OMEGA de Joyería y Relojería Jorge Juan del que ya les hemos hablado.

Y los carteles anunciadores del Viaje por el sur de España que Ofrece Viajes Alhambra de la calle de Calvo Sotelo y que es para dos personas, que serán completamente felices durante una semana.

Y además el regalo estupendo que hará las delicias de los niños. Porque es que anticipándose a su gran fiesta de Reyes, que sucede siempre a la de Navidad da un paso al frente LA FILADORA y nos regala la mejor muñeca de su establecimiento y el mejor Escaléxtric.

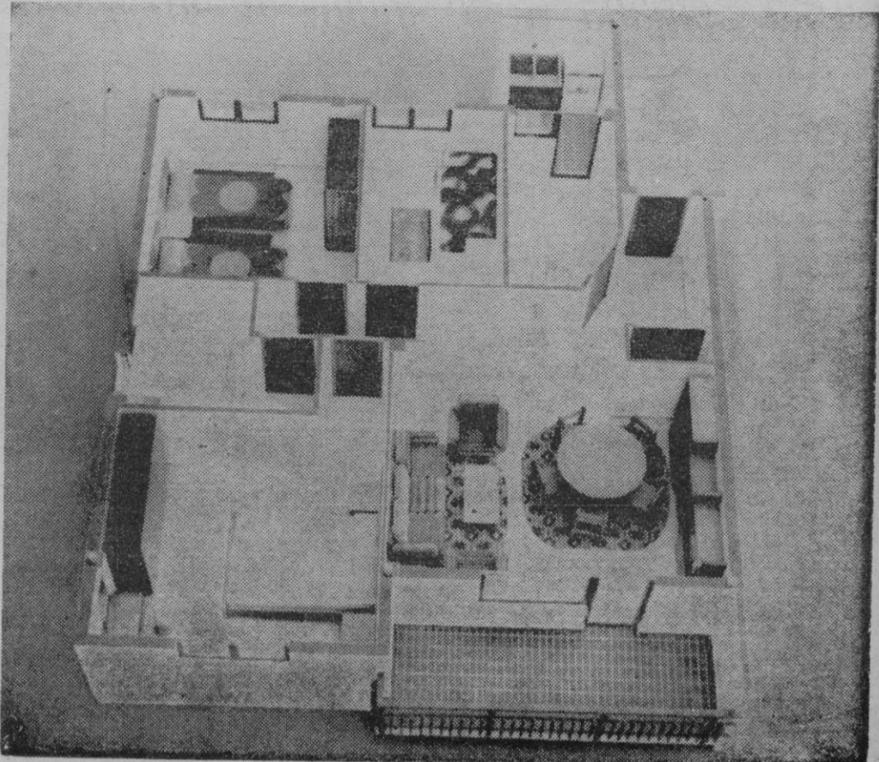
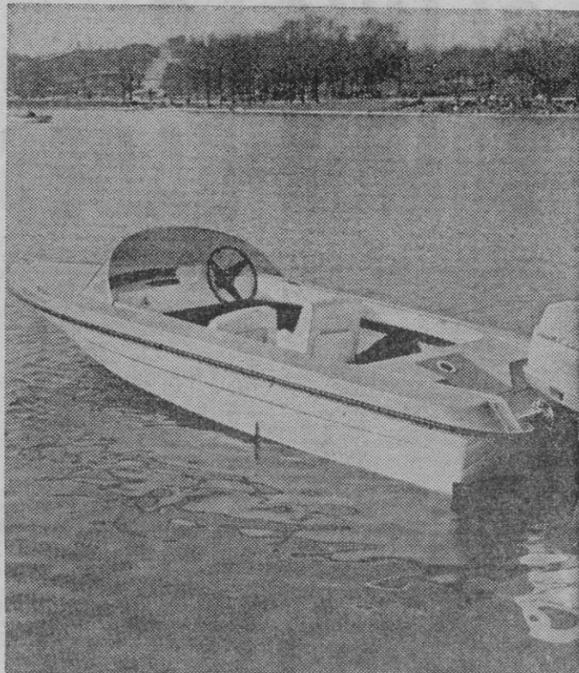
Y más viajes para terminar el día de hoy. Si, más viajes porque se une a nosotros ahora la prestigiosa firma Viajes Mellá que nos ofrece un viaje para dos personas al extranjero. Se denomina este viaje de «LAS TRES CORONAS» visitando Estocolmo, Oslo y Helsinki. El viaje tendrá una semana de duración en Hoteles de Lujo siempre y no importa decir que se

te viaje comprende las visitas y excursiones programadas en estas ciudades. Un regalo chipen.

Pero ahora hay que hacer el máximo. Estos señores han de salir de Palma completamente equipados por la Cesta de Navidad de «BALEARES». ¿Quién nos facilita maletas, trajes de señora y caballero, ropa interior, camisas, corbatas etc. etc. Hemos dicho que vamos a por todas y a ello vamos.

¿Quién facilita a esta pareja que será feliz todo lo que pedimos? Mañana esperamos poder decirles quien. Conste que ahora mismo no se ha pensado con nadie. Y LA RECOMENDACION FINAL

Por favor atiendan los sobres. Envíen muchos boletos, todos los que gusten. Todos entrarán en el sorteo, pero no se olviden de los más necesitados, de los que carecen de todo. Enviennos donativos para engrosar una lista que irá a parar a estas manos de necesitados de que os hablamos. Sed generosos como siempre lo habeis sido. Que nuestra Cesta de Navidad 1971 sea efectivamente la más grande de todas las épocas.



CONCURSO CESTA DE NAVIDAD DE

Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

Cupón número 8

Don

que vive en C/.....

..... N.º desea participar

en el Concurso Navideño de «BALEARES».

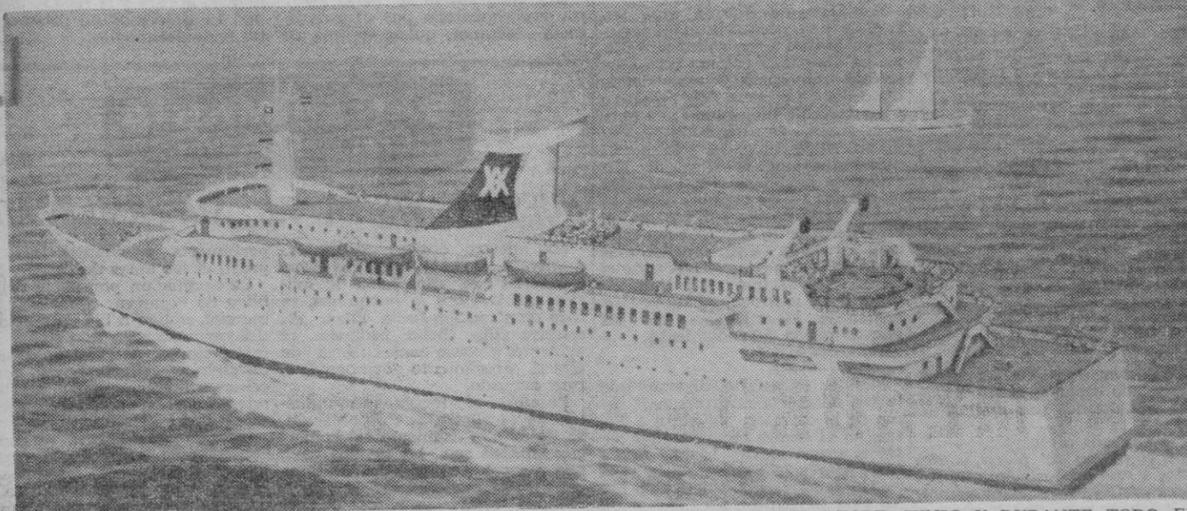
..... día de de 1971

(Firma)

DESDE JUNIO, NUEVA LINEA REGULAR PALMA-BARCELONA - GENOVA (servida por un «canguro» de la Compañía Ybarra)

Y actualización del proyecto de la autopista Sóller - Palma, aprovechando el túnel

LO REALIZARIA UN GRUPO FINANCIERO, A CAMBIO DE LA EXCLUSIVA MARITIMA BARCELONA - PUERTO DE SOLLER



ESTE ES EL «CANGURO» «CABO SAN SEBASTIAN», DE LA COMPAÑIA YBARRA, QUE DESDE JUNIO Y DURANTE TODO EL AÑO, INICIARA SUS VIAJES DE CARACTER REGULAR PALMA-BARCELONA-GENOVA. TIENE CAPACIDAD PARA OCHOCIENTOS PASAJEROS Y CIENTO DIEZ TURISMOS. ES ESTE EL PRIMERO DE UNA SERIE DE TRES «FERRYS», LOS «CABO SAN JORGE» Y «CABO SAN MARTIN».

Hace de ello una serie de meses, dimos la noticia de que un importante grupo financiero español estaba realizando gestiones para iniciar una nueva línea marítima Palma - Barcelona en primer lugar y, de concedérsela la exclusiva, Barcelona - Puerto de Sóller. El grupo en cuestión se encargaría, además, de realizar la autopista Sóller - Palma, aprovechando el túnel del ferrocarril. La noticia, entonces, y como era de esperar, fue muy comentada por lo de beneficiosa que podría ser para todos, especialmente para Sóller y su comarca, condenados ahora, por una cuestión geográfica, a vivir —casi— en una isla dentro de otra isla, valga la expresión.

Pues bien; nosotros intentamos, desde entonces, ampliar aquel reportaje, pero sin éxito. Sabíamos que ahora recientemente había estado en Palma un alto jefe de la Compañía Ybarra, que se ha puesto en contacto con autoridades, agencias de viajes, etc. De esas gestiones, ha salido ya algo muy positivo, la primera parte de ese ambicioso proyecto: la línea marítima Palma - Barcelona - Génova. Lo otro, lo de Sóller, y como se verá en el transcurso

de este trabajo, sigue en pie, estudiándose muy en serio. PALMA - BARCELONA

GENOVA

Decíamos en aquel primer reportaje, que la Compañía Ybarra estaba construyendo una serie de tres modernos buques tipo «canguro», el primero de los cuales ya ha realizado sus pruebas de navegación. Se trata del «Cabo San Sebastián». Después seguirán los «Cabo San Jorge» y «Cabo San Martín».

Y desde los primeros días del próximo mes de junio, iniciará el «Cabo San Sebastián» sus viajes. El itinerario será el siguiente: Salida el miércoles de Barcelona, a las 13 horas, para llegar a Palma a las 19 horas. Es decir, que empleará en la travesía seis horas únicamente. Saldrá nuevamente de nuestro puerto, a las 24 horas para llegar a la Ciudad Condal a las 07 del jueves. De allí, a las 13 horas, rumbo a Génova, a donde llegará a las 08 horas del viernes. Nueva salida del puerto italiano a las 13 horas del mismo día para llegar a Barcelona a las 08 del sábado. Sale nuevamente a las 13 horas para llegar a Palma a las

19 del mismo sábado. Por la noche, a las 24, marcha a la Ciudad Condal a donde llega el domingo a las 7 de la mañana. Zarpa a las 13 y está en nuestro puerto a las 19. Y sale nuevamente a las 24 para estar en Barcelona a las siete de la mañana. Después a Génova, de allí a Barcelona y nuevamente a Palma. FIN DE SEMANA

Es decir, que la nueva línea resulta ideal para los italianos —o los turistas de cualquier país que embarquen en el puerto genovés—, que hacen semana inglesa. Salen de allí el viernes a las 13 horas y pueden estar nuevamente en casa a las ocho de la mañana del martes. El «slogan» de Ybarra en esta línea de la que estamos hablando dice que «Si tiene prisa, tome nuestro barco». TUNEL DE SOLLER

Ese alto ejecutivo de Ybarra del que se habla en el presente reportaje, estuvo nuevamente en Sóller, en el Puerto y en el Coll, interesándose vivamente por el proyecto de la posible autopista a Palma. Como ya decíamos en aquella ocasión, ese grupo financiero estaría dispuesto a sufragar todas las

LANZADO OTRA VEZ A LA FAMA

JORGE SEPULVEDA, Y SU NUEVO DISCO (avance de un «long play»)

Ayer por la tarde, en el Hotel Jaime I, Jorge Sepúlveda, el inolvidable intérprete de tantas melodías de los años cincuenta, reunió a los informadores locales a tomar una copa y celebrar el lanzamiento de un nuevo disco, un «pequeño», que incluye «El mar y tu» y «A escondidas».

Jorge Sepúlveda, entrañable amigo, además, ha vuelto a ocupar un destacadísimo lugar en el mundo de la canción de este país. Y así, ahora, brilla nuevamente como en su mejor época. Los críticos han dado el sí a Jorge; lo mismo que el público, tanto los jóvenes como aquellos que ya no lo son tanto.

—Este —nos decía el cantante— es un avance de un disco «grande» que muy pronto saldrá al mercado. —¿Un disco nuevo? —Un disco que contiene catorce canciones mías, catorce éxitos de los años cincuenta y tantos: «Cántame un pasadoble español», «María Dolores», «Enamorado del mar», «Tres veces guapa», «Mirando al mar», «Me gusta ir contigo», «Bajo el cielo de Palma», «El mar y tu», «Monísima», «A escondidas», «No te puedo querer», «Campanitas de la aldea», «Una casa portuguesa» y «Sombrera de Rebeca». Catorce en total, como digo.



Y nos tomamos una copa con Jorge Sepúlveda y brindamos por sus éxitos.

ya a lo largo de todo el año, realizará la travesía antes señalada. Sus características principales, son: Eslora total, 140 metros; eslora entre perpendiculars, 125 metros; manga máxima, 20,50 mts.; calado máximo, 5,50 mts.; arqueo bruto aproximado, 12.500 t. r. b.

El buque va dotado de dos motores Man-Bazan con una potencia total de 17.800 b. h. p., alcanzando una velocidad máxima de 22,5 nudos.

En los garajes, con acceso directo desde el muelle por medio de puerta-rampa, capacidad para 110 coches. Pasajeros, 800, todos alojados en cabina con servicios privados completos y aire acondicionado. En el «Cabo San Sebastián», cine, «boite», tres bares, galería de tiendas, piscinas, restaurante de lujo, restaurante «self-service», cubiertas de sol, cubiertas para juegos, televisión, hospital... Como si de un moderno tratam-

lántico se tratara, vamos. Y hasta aquí la noticia, la primera parte de la noticia, pues, insistimos, puede muy bien, de llegarse a un acuerdo, producirse la otra, la de la autopista Sóller - Palma, a través del túnel. Las gestiones, nos consta positivamente, están siendo estudiadas minuciosamente. A esperar, pues, que pronto podamos anunciar que han comenzado las obras. Serían, creemos nosotros, una extraordinaria noticia para todos.

Escribe:

JAIME JIMENEZ

Fotos: SERGIO

MARGALUZ Y SU INVIERNO «LOCO»

GRAN «VEDETTE» EN DOS PROGRAMAS DE T.V. («Luces en la noche» y «Estudio abierto»), NUEVOS DISCOS Y SU «SHOW» DIARIO EN «TAGOMAGO»

Como sobradamente saben nuestros lectores, «Tagomago» ha estrenado recientemente nueva dirección. Y con ella, un nuevo y mejor espectáculo, del que ayer por la noche fuimos testigos, aunque no vayamos ahora a hablar del «show» si no de su primerísima figura, de la estrella. Ella es Margaluz, que no precisa, por otra parte, de presentación. Margaluz, en los últimos meses, ha sido primerísima noticia al actuar, entre los últimos certámenes internacionales, en la Copa de Europa de la Canción, celebrado en Bélgica, en donde cosechó un éxito extraordinario. Y ahora, decimos, nuevamente en Palma, en «Tagomago», como gran «estrella». Como lo que es.

—Este invierno —nos decía Margaluz— se me presenta muy movido.

—Sabemos que entre otras cosas tienes un programa en televisión.

—Exactamente. El próximo jueves día 18. El espacio es «Luces en la noche» y en el interpreto seis canciones.

—Y, en la misma TVE, un «Estudio abierto», si no andamos muy equivocados.

—Si, Inigo me ha llamado para actuar en su programa este mismo mes de noviembre.

—¿Y los discos, Margarita?

—Recientemente ha salido el último con la canción «La chula tanguista» («Vino tinto con sifón»), que está teniendo una buena acogida por parte del público.

(Tanto, diremos nosotros por nuestra parte, que pese a llevar muy pocos días en la venta, ya ocupa un destacado lugar en las listas de éxito nacionales).

—En el transcurso de esta semana —sigue la más internacional de nuestras intérpretes de la canción moderna— marcharé a Barcelona, a grabar un



disco de villancicos. Y después, muchas cosas más. Se me presenta un invierno, te repito, de

una gran actividad. Pues que sigan los éxitos, Margaluz.

OBSEQUIO DE «VIAJES MELIA» PARA NUESTRA «CESTA»

Una semana (todo incluido) en las tres capitales escandinavas, para 2 personas

Si año tras año se intenta superar el éxito de nuestra tradicional «Cesta de Navidad», en la presente edición, como ya se habrá dado cuenta el lector, vamos a tirar la casa por la ventana. Ahí están, entre otros muchísimos, el piso, el amarre de El Toro, la lancha con su correspondiente motor, etc. Y, un año más, «Viajes Meliá» colabora con nosotros. Si en la anterior edición fue un viaje de una semana de duración para dos personas a Atenas —todo incluido—, hoy les presentamos otro viaje que no puede ser más tentador, como nos explica don Luis G. Gimeno, Director Regional de «Viajes Meliá» y entrañable amigo de los que hacemos «BALEARES».

—Hemos pensado —nos decía el señor Gimeno— que puede resultar muy interesante el viaje que nosotros llamamos «tres coronas» y que consiste en una visita a las tres capitales escandinavas: Oslo, Estocolmo y Helsinki.

—¿Duración del viaje? —Una semana, como el pasado año, y para dos personas.

—¿Qué incluye el premio de «Viajes Meliá»?

—Traslados ida y vuelta en reactores de línea regular, alojamientos en hoteles de primerísima categoría, desayuno, que como sabes es a la inglesa, es



DON LUIS G. GIMENO, DIRECTOR REGIONAL DE «VIAJES MELIA», QUE OFRECE UN PREMIO EXTRAORDINARIO PARA NUESTRA «CESTA DE NAVIDAD»: UN VIAJE DE UNA SEMANA DE DURACION, TODO INCLUIDO Y PARA DOS PERSONAS, A LAS TRES CAPITALS ESCANDINAVAS.

decir, muy abundante, visitas a la ciudad —a cada una de las tres capitales—, etc.

—Existe fecha fija para realizar ese viaje?

—Lo dejamos a elección del

cliente, del lector de «BALEARES» en este caso.

Pues contamos desde ahora con otro importante premio, un magnífico viaje, obsequio de «Viajes Meliá» y de su Director Regional don Luis G. Gimeno.

MANACOR

DON SEBASTIAN PERELLO NOS HABLA DE LA CASA DE CULTURA

La creación de la Casa de Cultura en Manacor, constituyó hace casi un año, uno de los acontecimientos más notables para el desarrollo social e intelectual de nuestra Ciudad. Un núcleo cultural en desarrollo, en el fondo siempre está relacionado proporcionalmente con el nivel de la categoría económica de los pueblos. Manacor prospera, se sitúa, y la demostración es que actualmente, no caben dudas, se ha situado en un primerísimo plano cultural por la gran cantidad de actos organizados. Este auge lo debemos: en principio al Patronato de Cultura Municipal, que hace tres años promovió una nueva etapa; actualmente a la Casa de Cultura, y también a todos los que sin estar integrados en ninguna organización apoyan de manera formidable estas empresas.

Don Sebastián Perelló es el delegado en Manacor de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad, entidad de la que depende la Casa de Cultura, y nos responde a las siguientes preguntas:

—¿Podría darnos una definición de lo que es exactamente la Casa de Cultura?

—La definiría como una obra cultural de la Caja de Ahorros para el fomento de la cultura.

—¿Qué fines persigue concretamente?

—El único fin que perseguimos es el de dar a conocer la cultura y el arte en lo que nuestras posibilidades nos permiten.

—Sabemos que el sistema de organización es por medio de un Patronato, ¿puede decirnos quienes lo forman?

—D. Rafael Nadal, D. Miguel A.

Riera, D. Miguel Tous, D. Bartolomé Tous, D. José M. Salom y un servidor. Mi misión es más que nada de enlace.

—¿Para una auténtica proyección futura ¿qué importancia conceden al elemento joven?

—Le damos una importancia máxima. Nuestro deseo sería ver siempre jóvenes en los actos que se realizan.

—¿Hasta qué punto cree podría resultar apto un joven o más en el Patronato?

—Varias veces hemos discutido sobre dicho aspecto, hasta que ayer en la última junta se decidió la creación de una Comisión compuesta totalmente por jóvenes, cuyas edades oscilen entre 16 y 18 años.

—¿Cosa muy positiva depositar la confianza en los jóvenes y por esto pedimos y deseamos para ellos una total participación en los proyectos y decisiones que afectan a cualquier tema actual.

—¿Los actos, van preferiblemente dirigidos a alguna clase de público en general?

—Van dirigidos a todo el mundo, pero siempre preferiblemente al público joven.

—¿La pasada temporada fue fructífera. Se cumplieron los planes previstos?

—Se consiguieron todos los planes y además, logramos el realce deseado como ciclo inaugural.

—¿No le parece conveniente combinar los actos con los del Ayuntamiento, S'Alicorni y demás organizaciones, ya que en una misma tarde, por ejemplo, una conferencia y una exposición resulta un tanto pesado y difícil de asimilar?

—De esto hemos hablado con el Sr. Alcalde, y por nuestra parte no hay ningún inconveniente. Ahora bien, si por ejemplo planeamos una conferencia con un mes de antelación y después para el día fijado se anuncia una exposición en otro local, nosotros ya no podemos hacer nada para rectificar.

—¿Algunas personas viendo siempre la parte negativa del asunto y con ganas de buscar defectos, opinan que la Casa de Cultura no está abierta a todos, ¿a que cree que es debido esta opinión?

—No se a que se debe, pero la Casa de Cultura está abierta a todo el público que quiera asistir, sea de la clase que sea.

—¿El curso ya está en marcha. Pasemos entonces a comentar las actividades de la presente temporada:

—Este año se ha empezado con acumulación de expositores; ¿esto corresponde a un ciclo programado o a un hecho casual?

—No; ha sido casualmente. Las veces que nos han pedido el local, siempre muy gustosamente hemos accedido, dándose la casualidad que hasta ahora han sido exposiciones.

—¿Van programadas las actividades de este presente año por ciclos o por actos dispersos?

—Están proyectados dos ciclos que aproximadamente van a coincidir con Navidad y Pascua, entre ellos se irán intercaldando temas de actualidad.

—¿Puede adelantarnos algún dato?

—El de Navidad va a ser un ciclo dedicado exclusivamente a Mallorca y realizado por mallorquines.

—¿Qué se nos ofrecerá?

—Un concierto de piano, conferencias y una exposición. De los autores prefiero no adelantar nombres hasta que se nos confirmen las gestiones realizadas. El ciclo de Pascua todavía no está programado, pero puedo adelantar que vamos a darle, a diferencia del primero, un carácter más amplio.

—¿Qué se nos ofrecerá antes de este primer ciclo?

—Hasta ahora solamente tenemos para el día 16 una conferencia sobre cantos sefardíes a cargo de Sofía Noël, la cual conoce profundamente dichos temas musicales, alternando sus comentarios con breves recitales; para el día 13, pero no la Casa de Cultura, sino la Caja de Ahorros, nos ofrecerá un concierto por la Capella Mallorquina en el Convento de los PP. Dominicos. En lo que a exposiciones se refiere esperamos se nos confirme una sobre «Una Muestra de Arte Contemporáneo».

—¿Nos parece extraordinaria la idea de promocionar a nuevos valores literarios. ¿Hasta qué punto se llegará?

—Es uno de nuestros propósitos, no solamente esto, sino que hemos acordado una ayuda en todo lo que a Cultura se refiere.

—¿Quiere darnos su opinión sobre la reacción de Manacor ante la Casa de Cultura?

—Tengo una buena impresión. Creo que es una cosa que faltaba en Manacor.

—¿Quiere añadir alguna cosa más?

—Pues no. Esperemos que el público asista a los actos.

JAUME

SANTA MARGARITA

TRAS VEINTE AÑOS DE AUSENCIA

(De nuestro corresponsal informativo J. BERGAS). — Después de un largo período de ausencia, veinte años, ha regresado a su villa natal para dejar transcurrir el resto de sus días — Dios quiera que sean muchos — don P. José Matas Font. Sobrepasando ya los sesenta años, ha sentido nostalgia de su patria chica y abandonando la ciudad de Curitiba, estado de Paraná, Brasil, su floreciente industria, ahí está entre nosotros rodeado de atenciones por los miembros de su cordial familia. Bienvenido sea, señor Matas.

EN SON SERRA DE MARINA

Rotunda victoria del Margaritense sobre el Calviá, último rival. Buena actuación en líneas generales, del equipo de casa.

El próximo partido, en campo del Soledad, es trascendental de cara a las aspiraciones ligeras. La afición espera una nueva victoria, que de producirse marcaría enmarcarla en los límites de lo normal.

MEJORIA

Nos congratulamos de la mejoría experimentada por el guardameta Massanet, quien víctima de



las llamas, sufrió quemaduras de considerable importancia en las manos, la cara y la región abdominal. Le deseamos un pronto y total restablecimiento.

SANTA MARIA DEL CAMI

NUESTRA VISITA AL SUPERMERCADO

(De nuestro corresponsal informativo, A. B. M.). — El progreso industrial que caracteriza a muchas poblaciones mallorquinas, es foco de atracción hacia ellas. En nuestra villa dicho progreso es evidente, y como consecuencia de ello el crecimiento demográfico, muy acusado.

Paralelo al incremento industrial, y al aumento de población, se desarrolla asimismo el comercio. Muchas son las tiendas que han abierto sus puertas, de unos años a esta parte. Lujosos y bien dotados establecimientos dedicados especialmente al turismo, contribuyen a dar importancia al pueblo.

Faltaba, no obstante, un supermercado. Dicha laguna, se ha cubierto también. En la calle de José Antonio, hemos tenido ocasión de visitar uno de tales establecimientos, no ha mucho inaugurado. Acompañados de sus propietarios, don Mateo Pastor Oliver y don Gabriel Mesquida Pastor, hemos podido recorrer las bien nutridas dependencias de la casa, montadas con sobriedad y gusto moderno. En ellas hay secciones de alimentación: de carnes y pescado congelado, de conservas vegetales, pastas, leche, aceite, turronería, confituras, aguas minerales, y la más completa gama en el ramo de licorería. Otras secciones son las de jabonería, detergentes, droguería,

perfumería y cuantos artículos precisan las amas de casa.

La aceptación por parte del público de la nueva modalidad comercial, obliga a los propietarios del supermercado a ampliar sus instalaciones. Al efecto, se están llevando a cabo trabajos conducentes a lograr que su establecimiento corresponda con creces al favor de su clientela.

Nuestra villa cuenta ya con un comercio de importancia, que la honra. Al felicitar a sus propietarios, Sres. Pastor y Mesquida, les auguramos el mejor de los éxitos a sus iniciativas.

EL TIEMPO

Después de un veranillo delicioso, nuevamente han venido las lluvias. Para el campo resultarán muy beneficiosas, ya que en realidad no había tempero suficiente para ciertas labores agrícolas. La temperatura ha refrescado mucho, tal vez excesivamente por lo que va de la temporada.

COMO SE FORMO EL BARRIO DE CA'N ORELL

Los terrenos que pertenecieron a la familia Orell, situados junto a la carretera de Inca, en la barriada «Dels Hostals», se urbanizaron a partir del año 1862, ya que en la sesión de 17 de agosto de aquel año el Ayuntamiento aprobó el plano que se le había presentado. En él se proyectaban las calles que luego tomaron el nombre de San Antonio, de San José, de la Estación (hoy del Obispo Perelló) y también una plaza, que los urbanizadores querían que se llamara «Reals», pero que la gente llamaba «Plassetta de Orell», y que actualmente lleva el nombre de «General Goded». También se propuso que la calle que hoy es de «San José», se llamara de «Orell». El Ayuntamiento no hizo caso de tal sugerencia, y no se le dio tal nombre. En cambio, modernamente, al prolongarse la citada calle de San José, se dio a la prolongación la denominación de «Orell», que actualmente ostenta.

En cuanto a la plaza, la instancia dice: «Que tendrá cerca de doscientos palmos en cuadro... y quedará dicha plaza para el uso público, para un mercado, o bien para comodidad y adorno que más convenga, con tal que nunca pueda el Ayuntamiento ni nadie enajenarla ni construir en ella edificio de ninguna clase». Parece que el autor del proyecto, redactado por encargo del propietario, don Francisco Orell, fue el ingeniero señor Bagur. Más tarde, en 1875, junto a la nueva barriada, se construyó la Estación del ferrocarril.

Son Serra de Marina está sufriendo una necesaria metamorfosis en lo que a sus calles se refiere. La simpática colonia veraniega se está remozando y adquiriendo día a día un aspecto más atractivo y confortable mejorando sus antiguas casas, construyendo chalets de auténtica categoría, y lo que es más importante, el ritmo de sus obras de pavimentación asfáltica es tal que ya en algunas calles se han practicado unos riegos con el oscuro elemento. La próxima estación veraniega será mucho más grata ya que se verán trocados el polvo y los baches por la limpieza de la brisa marina y el suave deslizarse de los vehículos por las nuevas pistas de rodamiento.

TAMBIEN AQUI

Metidos en asfalto, digamos que la tan necesaria reforma en el firme de la carretera de Muro a Petra, en el tramo comprendido entre el cruce Muro - Llubi - Santa Margarita y la entrada a la villa por la denominada «Costa de'n Piu lo» está llevándose a cabo a buen ritmo. La satisfacción es general por la mejora que nos ocupa.

ACABADO

Han finalizado las obras de ensanchamiento y colocación de protectores a ambos lados de la calzada en la recta conocida por «Carretera des abres» sita a la salida de Santa Margarita con dirección a Petra y María de la Salud. Con estas mejoras las principales vías de acceso a nuestra villa habrán mejorado ostensiblemente, lo cual agradecemos.

CANARIOS

También los pájaros pueden ser noticia, y noticia es que, en pleno noviembre, al borde mismo de los rigores invernales, una pareja de canarios del buen amigo don Juan Molina acabe de criarle dos reto-

PORRERAS

I Mostra D'expressió. dibuixos i pintures originals

(De nuestro corresponsal informativo M. T. P.). — L'Agrupació Cultural ha organitzat per el dissabte i diumenge una I MOSTRA D'EXPRESSIO, pintures i dibuixos originals.

Podrán participar tots els que ho desitjin. No s'armetrán copies. Tendrá lloc en el Salón de la Caixa de Pensions i d'estalvis. Horari de visites: dissabte de 19 a 22 hores i diumenge de 11 a 13 h. i de 18 a 21 hores.

BAUTISMOS

El pasado domingo día 7, tuvo lugar en la iglesia Parroquial la celebración del Bautismo comunitario por el Cura-Párroco Rvdo. don Pedro Torres.

Recibieron las aguas bautismales: Margarita, hija de don Rafael Picornell Manresa y de doña Jerónima Vaquer; Margarita, hija de don Antonio Servera Oliver y de doña Catalina Andreu; Ana, hija de don Bartolomé Blanch Nicolau y de doña Francisca Noguera; Jaime, hijo de don Jaime Martorell Cerdá y de doña Agustina Adrover; y Miguel, hijo de don Bernardo Bover Sagreras y de doña Micaela Gomila.

LA PUEBLA

EL FUTURO DISPENSARIO

LA REUNION DE AUTORIDADES Y MEDICOS DIO UN RESULTADO ALTAMENTE ESPERANZADOR

Tal como se había anunciado, el pasado lunes, día 8 de los corrientes, en el Salón de Actos de nuestro Ayuntamiento, tuvo lugar una reunión, con el fin de cambiar impresiones sobre las necesidades de montar en nuestra villa un dispensario médico que cubriera las necesidades de urgencia y primeras curas con las garantías propias de un eficiente equipo médico y una instalación adecuada.

La Sesión en cuestión estuvo presidida por el señor Alcalde de nuestra Villa, don Rafael Serra Company y asistieron los médicos de la localidad, doctores, Jaime Planes, Siquier Serra, Torres Siquier y los Titulares, doctores Benasar Serra y Gómez Gómez, miembros del consistorio y Secretario de la Corporación municipal.

El señor Alcalde expuso que a consecuencia de las conversaciones habidas, durante el último Pleno del Consistorio se trató sobre la necesidad de un dispensario, contando con la posibilidad de disponer de un local idóneo, y pretendía pulsar la opinión de los más directamente afectados por este proyecto, como son los médicos de la localidad, ya que ellos serían los que

deberían cubrir los servicios de este dispensario. Tras un intercambio de opiniones fue el parecer de los señores médicos, que la idea podría prosperar y cubrir las finalidades previstas de urgencia y primeras curas. Nos complace, pues, señalar esta disposición de los médicos de la localidad. Ahora son nuestras autoridades municipales que deben proseguir su labor de cristalización de este proyecto que tanto redundará en el bien común de la población.

Para ello se tiene previsto convocar una reunión con varias personas que desde el nacimiento de la idea brindaron su colaboración y apoyo, para llevar adelante este dispensario.

Este primer contacto ha dado un resultado altamente esperanzador. Esperemos que por el mismo camino sigan las futuras conversaciones y se logre un Dispensario con un servicio médico permanente.

La noticia ha trascendido a la calle, y el tono de los comentarios entre los más distintos estamentos de la villa, no pueden ser más elogiosos.

S. ALORDA

Han fallecido en Porreras, durante el pasado mes de octubre don Bernardo Mora Barceló, casado, de 75 años y don Antonio Gornals Garí, casado, de 79 años.

Reciban sus apenados familiares el testimonio de nuestra condolencia más sentida.

SETAS Y TORDOS

A pesar de las lluvias caídas durante estos dos últimos meses, la temporada de setas hasta ahora es francamente mala. Los técnicos en tal materia nos han informado que las lluvias buenas son las de agosto.

En cuanto a los tordos, otro tanto podemos decir, y los cazadores apenas les dejan tocar los árboles.

¿POR QUE?

¿Por qué se circula a tanta velocidad por las calles de nuestro pueblo?

¿Por qué hay tantos conductores que no respetan las señales de STOP y de prohibido aparcar.

¿Por qué hay tantos apagones eléctricos?

PREMIO NEGTOR 1972, DE FOTOGRAFIA

Queda abierta la inscripción de concursos puntuables para el PREMIO NEGTOR 1972 de fotografía. Regirán las mismas bases que en el PREMIO NEGTOR 1970, que tanto éxito alcanzó y cuya exposición circulante constituye la mejor muestra de fotografías españolas jamás presentada.

Las Sociedades, Asociaciones o Agrupaciones fotográficas que deseen adherirse al PREMIO NEGTOR 1972 con alguno de los concursos que organizan, deberán dirigirse a NEGRA INDUSTRIAL S. A., Mallorca, 480, Barcelona, 13, antes del 15 de diciembre próximo.

Sólo podrán inscribirse aquellos concursos que estén abiertos a todos los fotógrafos nacionales y extranjeros, que sean exclusivamente para fotografías en blanco y negro, que no tengan carácter comercial y que se celebren en el transcurso del año 1972.

LA MARAVILLA DEL **TODD-AO** EN LA MAYOR PANTALLA DE MALLORCA CON EL MEJOR SONIDO ESTEREOFONICO

METROPOLITAN PALACE

LUNES ESTRENO

ANALIA GADÉ
JOSE LUIS LOPEZ VAZQUEZ

BLACK STORY
(LA HISTORIA NEGRA) DE PETER P. PETER

70mm

DIRECTOR **PEDRO LAZAGA**
EASTMANCOLOR

PEDRO NO ERA FELIZ... BEATRIZ, SU ESPOSA, TAMPOCO... DESEABAN ENVIUDAR... Y PROVOCARON UNA VERDADERA SARRACINA AL QUERER ADELANTAR LOS ACONTECIMIENTOS!

HOY Y MAÑANA - ULTIMOS DIAS

AUNQUE LA HORMONA SE VISTA DE SEDA

IBIZA

AYER FUE INAUGURADA OFICIALMENTE LA ESCUELA DE TURISMO «BALEARES»

DON FELIPE MORENO PRONUNCIÓ LA PRIMERA LECCIÓN DEL CURSO

Bajo la presidencia del Delegado Provincial del Ministerio de Información y Turismo, don José Luis González Sobral, que ostentaba la representación del Director General de Promoción del Turismo, con asistencia del señor Obispo Auxiliar de la Diócesis y las primeras autoridades insulares, tuvo lugar ayer noche el brillante acto académico, celebrado en el salón de actos del Instituto «Santa María», la inauguración oficial de la Escuela de Turismo «Baleares», de Ibiza, que cuenta ya con una matrícula inicial de cerca de un centenar de alumnos, en la que se podrán cursar las carreras y se otorgarán los títulos de Secretariado Internacional Técnico de Empresas y de Técnico de Empresas Turísticas.

Se inició el acto con unas palabras del Director Técnico de la Escuela, don Antonio Cardona Rosselló, quien dió lectura a la memoria de las actividades de la Escuela de Palma de Mallorca.

Intervinieron a continuación don Miguel Costa, antiguo alumno de la Escuela y actualmente profesor de la misma y don Juan Francisco Mari Rosselló, en representación de todo el alumnado.

Seguidamente se procedió a la entrega de títulos a unos veinte diplomados que finalizaron la carrera en la Escuela de Turismo de Palma de Mallorca, entre los que figuran numerosas señoras y señoritas.

Luego ocupó el estrado el Director General de las Escuelas de Turismo «Baleares», don Felipe

Moreno, para pronunciar la primera lección del curso.

Se refirió en primer término a la importancia que para la isla y sus habitantes tenía la inauguración de la Escuela, señalando después el destacado papel a desempeñar actualmente por la tecnología en el campo educacional y cultural.

En cuanto al turismo, señaló su trascendencia en el país no sólo en cuanto a la economía sino también para la cultura y educación. Citó como los más relevantes economistas mundiales se han referido a este enorme recurso que tiene España y por lo que respecta a las Baleares, señaló su gran importancia ci-

tando elocuentes cifras del espectacular aumento de plazas turísticas en nuestra provincia y de la enorme proporción que representa dentro del número total de las que dispone el país.

Concretando a Ibiza, señaló la gran cantidad de puestos de trabajo que se habían creado y cómo la Escuela puede proporcionar profesionales de la hostelería para cubrir las necesidades previstas para el año 1975 y que se estiman en una cifra aproximada a los 20.000. Finalmente hizo mención de la posible integración de las enseñanzas del turismo en el ámbito universitario.

A continuación, el señor Obispo, don Teodoro Ubeda, Presi-

dente del Patronato de la Escuela, hizo uso de la palabra poniendo de manifiesto el interés que la Iglesia y de la Diócesis por el fenómeno turístico y la preocupación que sienten precisamente por el avance y desbordamiento económico registrado y que podría trastocar la escala de valores posponiendo los fundamentales. Señaló que se sentía vivamente interesado por conocer y seguir con pleno conocimiento el desenvolvimiento y desarrollo de la Escuela inaugurada dado el enorme significado que tenía para la vida insular.

Cerró los parlamentos el Delegado Provincial del Ministerio de Información y Turismo señor González Sobral, destacando asimismo la importancia que para la provincia tiene el turismo, y como el desarrollo fabuloso ha sido creado casi en la improvisación y como hay que confiar tanto en los profesionales que den las Escuelas de Turismo, para que con ellos se subsanen deficiencias y se establezcan bases sólidas que consoliden el espléndido futuro que se nos presenta.

El señor González Sobral culminó su intervención declarando oficialmente inaugurada la Escuela de Turismo «Baleares», en Ibiza, en nombre del Ministro de Información y Turismo.

FUE CLAUSURADO, EN LLUCHMAYOR, EL I CURSILLO DE FORMACION COOPERATIVA

PRESIDIERON EL ALCALDE DE DICHA CIUDAD Y EL DELEGADO DE SINDICATOS

Otros cursillos similares se impartirán en otras poblaciones de la Provincia

Anoche en Lluchmayor, en el salón de la Caja de Pensiones, —donde se había venido desarrollando— se celebró la clausura del I Cursillo de Formación Cooperativa, Fase de Iniciación.

Este Cursillo es el primero que se ha programado para Baleares y al que seguirán otros similares a desarrollar en Inca, La Puebla, Mahón, etc. Se trata de la primera fase de una formación cooperativa dirigida principalmente a los agricultores, que será seguida por otra que se desarrollará en Palma, encaminada a sensibilizar a los agricultores en el espíritu cooperativista y a fomentar las Cooperativas agrarias y la unión de estas.

En este primer Cursillo han pronunciado conferencias el Ilmo. Sr. Delegado Provincial de Trabajo, don José Salazar; el Jefe de Ganadería, don Bartolomé Anguera; el Secretario de la UTECO, don Bartolomé Homar; el Presidente de dicha entidad, señor Blanes, así como los señores Mateas, Pipó, Campos, Bueno, Rdo. P. Payeras, y Ramis de la Delegación de Sindicatos de Baleares.

De Directr del Curso ha actuado el Jefe de la Obra de Cooperación, señor Pallín.

El acto de clausura fue presidido por el Alcalde de Lluchmayor, don Gabriel Ramón; el Delegado Provincial de Sindicatos, don José Antonio de Mesa Basán, y las autoridades de la localidad.

El Delegado Provincial de Sindicatos, expuso los planes para fomentar el espíritu cooperativo, resaltando lo que suponen las cooperativas en cuanto a promoción social y la necesidad de unión entre los agricultores para poder desarrollar la agricultura en forma paralela a los demás sectores.

Manifestó asimismo que prefería escuchar a hablar, y que estaba dispuesto a contestar a las preguntas que se le formularan sobre Cooperativas y sobre los planes de fomento del cooperativismo.

Varios cursillistas formularon diversas preguntas que fueron contestadas por el señor Mesa y el señor Blanes.

Por último fue servido un vino de honor.

CINE PALACIO DE LA PRENSA T.C. MUNICIPAL

MAÑANA ULTIMO PROGRAMA



NORMAN WISDOM

ESTA PERRA VIDA

Norman en todas sus múltiples facetas de gran cómico

Y ADEMAS

VIVOS, O PREFERIBLEMENTE MUERTOS

Color - con Ginliano Gemma

TOL. MENORES

HOY ULTIMO DIA

Espía a la fuerza

Y ADEMAS

UNCAS, EL FIN DE UNA RAZA

TOL. MENORES

...Y YA PREPARAMOS UN NUEVO CICLO QUE ENTUSIASMARA A TODOS!!

ARTE

NICOLAS FORTEZA EN VALENCIA

Nuestro estimado paisajista Nicolás Forteza con un bagaje de 32 exposiciones individuales desde 1951, hace ahora su presentación en Valencia.

Esta nueva exposición, que será la número 33, consiste en una selección de paisajes y marinas realizadas en Mallorca y en Valencia, de 38 telas.

El artista muestra su obra en esta ocasión en la Sala Pinazo de Valencia y sus telas permanecerán expuestas hasta el 30 de este mes.

CASA DE EJERCICIOS DE MARIA REPARADORA

RETIRO PARA RELIGIOSAS Domingo 14 noviembre Dirigido por D. Lorenzo Alcina Tema:

Renovación de la vida religiosa según la Exhortación Apostólica «Evangélica testificatio» de Pablo VI.

Horario: 10.30 Primera Meditación. 12.30 Celebración de la Eucaristía 2.00 Comida. 4.00 Segunda Meditación. 6.00 Vísperas Solemnes en la Iglesia



EL CLUB DE MARKETING DE BALEARES



anuncia la conferencia - coloquio, que bajo el patrocinio de la CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE BALEARES, y dentro del programa de actos del DIJOURS BO tendrá lugar en el Círculo de Arte y Cultura de Inca el LUNES 15 de noviembre a las 22 horas.

TEMA de la conferencia - coloquio: LA MECANIZACION DEL ALMENDRO EN MALLORCA: ventajas e inconvenientes.

Intervendrán destacadas personalidades en materia agrícola.

Audaz... Valiente... Osada...

El deseo de una mujer despertado por

TECHNICOLOR

70%

FLORINDA BOLKAN STANLEY BAKER - JEAN SOREL

UNA Lagartija CON PIEL DE MUJER

LA PELICULA IMPACTO

DOMINGO A LAS

6 TARDE

PLAYTIME

discotheque can pastilla

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria

Oliver mateu

PALMA AVDA. JAIME III, 137
TEL. FONO.: 21 06 41

TRASPASO DESPACHO DE 60 M2. completamente amueblado y decorado en Avda. Jaime III, teléfono, aire acondicionado, moqueta, todo en perfecto estado. Precio traspaso: 200.000 pesetas. Precio alquiler: 6.000 pesetas mensuales. (O.M.-124).

VENDO PISO DE 171 M2. EN ZONA CLINICA ROTGER, 4 dormitorios dobles, gran sala comedor con terraza, cocina completamente amueblada, 2 baños completos, acabados de primera calidad, 2 ascensores y garaje en el mismo edificio. Precio: 1.750.000 pesetas. Facilidades. (O. M.-124).

CHALET EN SANTA PONSA, a 200 metros playa con solar de 1.300 m2., 5 dormitorios dobles, 3 baños, 1 aseo, sala comedor con chimenea, cocina con despensa, 2 terrazas cubiertas con magnificas vistas sobre el mar y montaña, porche para 2 coches y trastero bodega. Instalación de calor negro en toda la casa. Precio: 2.500.000 pesetas. Muchas facilidades. (V-ILL-98).

SOLAR DE 4.700 M2. aproximadamente en La Cabaneta, situado en la parte alta, a solo 3 minutos del centro del pueblo, completamente cercado, magnificas vistas sobre Palma. Precio: 350 pesetas m2. Muchas facilidades. (S-IN-178)

VENTA de chalets en Ca'n Picafort, nueva construcción, terminados en Primavera, 3 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, 400 m2 de jardín. Precios desde 1.275.000 ptas. Fincas JULIA, Pza. España, 15, Palma y Goleta, 21, La Puebla. (36)

INTERESAN para alquilar PISOS, con o sin muebles, a partamentos, despachos, locales. FUGORES; calle Femenías, 53, 1.º-3.º Teléfono 230079; ext. 343. (21)

HIPOTECAS e inversión capitales, máxima reserva. Fincas RAMIS. Sindicato, 123, pral. (11)

PERMUTARIA solar frente al mar, despachos céntricos, solar ensanche y otros por: Pisos, Locales o Rústicas. Fincas RAMIS. Sindicato, 123, Pral. (21)

TRASPASO local en Avenida, propio cualquier negocio. Fincas RAMIS. Sindicato, 123, pral. (12)

PISOS de cinco dormitorios, 1 baño, 1 aseo. Precio: 1.900.000.—

FISO en Tous; Ferrer de 250 metros cuadrados, 3 salas, 5 dormitorios, 2 baños. Precio: 1.500.000.—, facilidades.

PISOS de 3 a 4 dormitorios, 1 baño, 1 aseo; desde 750.000.— hasta 875.000.— pesetas.

PISOS en Héroes de Mansoor, a 15 metros de las Avenidas, de 3 a 4 dormitorios; desde 700.000 hasta 1.650.000 pesetas. Terminados a finales de año.

A. P. I.
Avda. JAIME III, 111, 1.º-2.º despacho
Teléfono 21 49 58.

INMOBILIARIA

Wich

Plaza Gomila, — Teléfono 23-16-22.

SAN AGUSTIN: Solar de 2.000 m2., directo al mar, y otro de 4.000 m2., 2ª línea.

SAN TELMO SOLARES varios de 4 a 500 m2. desde 600 Ptas. el m2.

SAN TELMO APARTAMENTOS (ahora en construcción) 1 habitación, salón - comedor, baño. Desde 550.000 ptas. Facilidades.

S'A MOLA PUERTO ANDRAITX, chalet, con bajada al mar, 4 habitaciones, 2 baños, casa pasaderos. 1.300 m2 jardín. precio pesetas 4.500.000

CONTRATISTAS - HOTELEROS
Concedemos créditos a constructores para terminación de obras. a hoteles con garantía hipotecaria
Tramitamos con rapidez y eficacia el descuento de sus letras procedentes de contratos de Compra-Venta de pisos hasta 5 años
INTERESES FINANCIEROS.
A. P. I.
Avda. Jaime III, 111 1º 2º Dpcho. - Tel. 21 49 58

PLAZA ESPAÑA - EN VENTA
Pisos desde 1.200.000 Ptas.
Aticos desde 890.000 »
Despachos desde 1.255.000 »
Tiendas con sótano desde 1.975.000 »
Aparcamientos desde 175.000 »
Terminados, llaves en mano. Facilidades.
Informes: MADE Inmobiliaria. — Tel. 211485.

GRAN ALMACEN EN ALQUILER
De 1.000 m2., acceso por calle Aragón, salida a calle posterior, techo alto, fuerza motriz. Informes: FINCAS JULIA - Pza. España, 15.

INVERSIONISTAS EXTRAORDINARIO LOCAL EN SANTA PONSA
RENTA 20 POR CIENTO
FRENTE 12 MTS. SUPERFICIE 200 MTS. 1.900.000 PTAS. (TOTAL Y AL CONTADO)
TRATAR: PASEO MARITIMO, 170 - PALMA DE 17 A 19 HORAS

Hipotecas

PRESTAMOS hasta 500.000 pesetas, para compra de vivienda en Palma y provincia a interés legal y a devolver en 20 años. Escribir: C. A. S. A.; calle Real, núm. 12 ó llamar al Tel. 227670. (32)

Solares y Terrenos

SE VENDE maravilloso solar en COSTA DE N BLANES, de 1.200 metros cuadrados. Buenas condiciones. Teléfono 21 70 33. (17)

VENDO 2 parcelas de 2.475 y 2.351 m2. en montaña, con pinos y encinas. Fantástica vista, electricidad y carretera asfaltada. A 225 ptas. m2. (Ref.: RE-40) DARSER. 231849. (28)

PARCELAS en «Ses Rotgetes», Esporlas. Magnífica orientación y vista, con pinos y árboles varios, agua y electricidad. 2.861 m2. a 210 ptas. y 5.020 m2. a 135 ptas. m2. (pagando en 10 meses). (Ref.: RE-38) DARSER. 231849. (37)

VENDO parcelas en afueras Valldemosa, con agua y electricidad de 2.000 a 2.500 m2. Bonita vista. De 325 a 350 ptas. m2. (Ref.: RV-7) DARSER. 231849. (26)

SOL VERI CHALET sobre solar 1.200 m2.; fachada a dos calles, con 4 dormitorios, 2 baños, teléfono, piscina, espacioso garaje Terrazas. Dependencias para servicio. DARSER 231849. (26)

EL TERRENO, chalet con 5 dormitorios, salón, baño, 2 dormitorios con aseos servicio. Superficie 450 m2. con jardín, garaje. Cerca Plaza Gomila. Precio: Pesetas 3.000.000 con facilidades. (Ref.: PV-6) DARSER. 231849. (31)

LA CABANETA chalet de 4 plantas sobre solar 750 m2., con 4 dormitorios, sala comedor con chimenea, sala estar, cocina, 3 terrazas, garaje, precio: 1.500.000 ptas. DARSER 231849. (28)

PORTOL. Vendo solar 1.700 m2., magnífica panorámica. Agencia QUETGLAS Pza. Cort, 15. Tel. 224660 (14)

PALMA NOVA. Vendo solar 1.300 m2. a 150 mts del mar. Agencia QUETGLAS. Pza. Cort, 15. Tel. 224660 (18)

CALA BLAVA. Vendo solares de diferentes superficies. Facilidades a convenir. Agencia QUETGLAS. Pza. Cort, 15. Tel. 224660. (17)

PARCELAS, junto a mar y bonita playa; desde 90 pesetas m2. Facilidades de pago. Informes: Luos de Tema, 49, bajos (20)

SE BUSCA solar primera línea entre Palma y Pto. Andraitx. Para informes: llamar al 221321, - 214798, de 9.30 a 1.30 y de 4.30 a 7.30

INMOPALA, Ca'n Pastilla: Vende los solares mejor situados de esta zona; desde 1.500 pesetas m2. Teléfono 262492. (17)

VENDO SOLAR, 700 m2.; Urbanización «LA PINEDA». 1.500 ptas. m2. Facilidades. Teléfono 222746. (12)

VENDO almacén, Son Gotleu 150 metros cuadrados. Teléfono 217033. (10)

ALQUILO magnífico LOCAL, con sótano y posibilidad altillo, calle Tte. Torres. AGENCIA FERNANDEZ. Teléfono 216680. (15)

ALQUILAR un local en la playa, tocando arena, en un gran centro comercial, sólo se consigue a través de INMOPALA, Ca'n Pastilla. Teléfono 262492. (24)

ALQUILO local 40 m. haciendo esquina, cerca Edificio Son Forteza, apto carnicería, comestibles o negocio. Telf. 277110. (10)

ALQUILER Y VENTA DESPACHOS; LOS MAS PRESTIGIOSOS Y FUNCIONALES DE BALEARES «EDIFICIO MINACOO»; Avenida Alejandro Roselló, 49. Teléfonos 224444 226786 (20)

VENDO LOCAL, 200 m2., terminado. Facilidades, o cambiaria por solar. Informes: Calle Doctor Ferrán, 26; obra. (16)

ALQUILO local zona Plaza Pedro Garau. Informes: Telf. 271319. (10)

ALQUILO despacho amueblado con dos teléfonos, zona bancaria y comercial, aparcamiento próximo. Razón. Telf. 217400 217957 260993 (16)

VENDO LOCAL, con sótano incluido; total 400 m2.; zona céntrica; apto cualquier negocio. 3.000.000.—. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (17)

ALQUILO LOCAL 80 m2.; cerca GORT; opción almacén 250 m2 3.ª planta misma propiedad. Teléfono 26 14 24.

VENDO LOCALES COMERCIALES

EN ZONA TENIS, DE 17 M2 HASTA 440 M2. FACILIDADES DE PAGO. TRATO DIRECTO. INFORMES: TELF. 234617.

VENDO

Local con sótanos en calle Nicolás de Pax, esquina calle Antillón y local similar en Avenida Jaime III. Informes: Teléfono: 254637.

Fincas

FINCA 15 cdas. de almendros, magnífica casa, terreno llano y cercado. Zona Esporlas. 6.400.000 ptas. (Ref.: RE-8). DARSER. 231849. (19)

BONITA FINCA 3 cdas. de huerto y 3 de monte, buenas casas amos y señores, piscina, mucha agua, afueras Esporlas: 8.300.000 pesetas. Facilidades. (Referencia: RE-16). DARSER. 231849. (28)

RUSTICA montaña, en Esporlas, 5 cdas., con casa aparcería de piedra y pozo, almendros, algarrobos, pinar. Magnífica vista y orientación: 1.600.000 ptas. (Ref.: RE-37). DARSER. 231849. (26)

RUSTICA de 1 cda. de montaña, restos de 2 casitas aparcería y de 2 pequeñas cisternas, algunos algarrobos, almendros y bosque encinas, a 2 kms. desvío carretera Bañalbufar a Valldemosa: 130.000 ptas. (Ref.: RE-33). DARSER. 231849. (36)

LLUCHMAYOR media cuarterada almendros, algarrobos, cien metros carretera, ideal para casita, 25.000 pesetas entrada y 18 meses a 2.000 pesetas. Al contado 57.000. Telf. 253201. (26)

ALVARO: Casa payés. Centro pueblo, 2 salas, cocina, 4 dormitorios, pequeño corral. Vista montaña. Precio 390.000 ptas. Facilidades. RUSTIC. Velázquez, 18. Telf. 225600. (23)

ALGAIDA: Finca media cuarterada, pocos algarrobos, vista magnífica. Electricidad cerca. 500 metros carretera asfaltada. Precio 90.000 ptas. RUSTIC. Velázquez, 18. Telf. 225600. (22)

ALGAIDA: Finca 1 cuarterada. Almendros, higueras, pinar. 300 metros carretera asfaltada. Precio: 125 mil ptas. RUSTIC. Velázquez, 18. Telf. 225600. (19)

ALGAIDA: Finquita rústica 1 cuarterada, almendros, higueras, algarrobos, Cisterna, cercada pared. 380 metros carretera asfaltada. Precio: 250.000 ptas. RUSTIC. Velázquez, 18. Telf. 225600. (23)

ALGAIDA: Finca rústica, gran sala comedor, chimenea, 1 habitación altos, cisterna, almendros. Vistas preciosas. Precio: 550 mil ptas. RUSTIC. Velázquez, 18. Telf. 225600. (22)

FORTI: Pisos de tres dormitorios en construcción, con ascensor y sin portería. Precios desde 625.000 pesetas. RUSTIC; Velázquez, 18. Teléfono 225600. (21)

LLUCHMAYOR: Rústica 2 cuarteradas y media, pinar, casita aparcería, cisterna, camino asfaltado, 8 kilómetros Estañol. 350.000 ptas. Facilidades. Inmobiliaria MARQUES. Plaza Olivivar (Edificio España), Entresuelo. Telf. 223719. (28)

MEDIA cuarterada, albaricoqueros, almendros, 45.000 ptas. Facilidades. Inmobiliaria MARQUES. Plaza Olivivar (Edificio España), Entresuelo. Telf. 223719. (16)

BONITA finquita de 1.800 m2., cercada pared, enfrente con barreras nuevas. 35.000 ptas. Inmobiliaria MARQUES. Pza. Olivivar. (Edificio España) Entresuelo. Telf. 223719. (22)

LLUCHMAYOR: 8.000 m2., todo de frutales. 140.000 ptas. Facilidades. Inmobiliaria MARQUES. Plaza Olivivar (Edificio España), Entresuelo. Telf. 223719. (19)

FABULOSA finca 100 cuarteradas, con vista al mar, lindante camino asfaltado, almendros muy buenos en plena producción, casas enormes muy antiguas, mucha caza y pinar, fuente natural, cuevas, ideal para urbanizar, algunos frutales, higueras y algarrobos, 1 km. de bonita playa. 75 kms. de Palma. 8.000.000 ptas. Facilidades. Inmobiliaria MARQUES. Pza. Olivivar (Edificio España), Entresuelo. Telf. 223719. (19)

ALGAIDA: 1 cuarterada, un poco elevada, algunos almendros, 110.000 ptas. Inmobiliaria MARQUES. Plaza Olivivar (Edificio España), Entresuelo. Tl. 223719. (19)

BONITA finquita 4.000 m2., cercada pared, un poco elevada, ideal para hacer casita, traviesa Lluchmayor - Arenal. Camino asfaltado. 125.000 ptas. Facilidades. Inmobiliaria MARQUES. Pza. Olivivar (Edificio España) Entresuelo. Telf. 223719. (30)

ALQUILAMOS: Piso en el Molinar, antiguo, 2 dormitorios, cocina, cisterna, luz. 2.000 ptas. mensuales. Inmobiliaria MARQUES. Pza. Olivivar. (Edificio España) Entresuelo. Teléfono 223719. (23)

LLUCHMAYOR: Bonita parcela de 1.800 m2., almendros, algarrobos, vista a Cura y Randa. 18.000 ptas. Inmobiliaria MARQUES. Plaza Olivivar (Edificio España) Entresuelo. Teléfono 223719. (24)

PARTICULAR, vende huerto, 35.500 m2.; ocho km. Palma; lindante 250 m. carretera asfaltada «Vía de SI, neu»; dos viviendas separadas, almaceas, electrificadas; dos pozos, caudal más 130 T.H. dos electrobombas, dos estanques, molino viento. Comprende pinar 3.000 m2.; elevado, panorámico. Informes: Teléfono 223245; horas comercio. (43)

LLUCHMAYOR: Media cuarterada, algarrobos, almendros, frutales, 200 metros carretera asfaltada. Precio 65.000 ptas. RUSTIC. Velázquez, 18. Telf. 225600. (18)

LLUCHMAYOR: Media cuarterada, almendros, algarrobos, 150 metros carretera asfaltada. Precio: 55.000 ptas. RUSTIC. Velázquez, 18. Telf. 225600. (17)

LLUCHMAYOR: Media cuarterada, almendros, higueras, pie carretera asfaltada. Buena vista. Precio: 70.000 ptas. RUSTIC. Velázquez, 18. Telf. 225600. (17)

LLUCHMAYOR: Finca rústica 9 cuarteradas, pinar, almendros, algarrobos, mucha caza, buenas vistas. Cisterna y pozo. Casa necesita reforma. Precio: Pesetas 1.000.000. Facilidades. RUSTIC. Velázquez, 18. Telf. 225600. (27)

LLUCHMAYOR: Finca 4 cuarteradas, bien poblada almendros, cercada pared, cobertizo, 100 metros carretera asfaltada. Precio: 475.000 ptas. RUSTIC. Velázquez, 18. Telf. 225600. (22)

LLUCHMAYOR: Finca 1 cuarterada poblada almendros cercada pared, pie carretera asfaltada. Buena vista. Precio: 175.000 ptas. RUSTIC. Velázquez, 18. Teléfono 225600. (21)

BUSOLA: 2 cuarteradas con casita y cisterna, bien poblada almendros, cercada pared. Buena vista, pie carretera asfaltada. Precio: 850.000 ptas. RUSTIC. Velázquez, 18. Telf. 225600. (26)

LLUCHMAYOR: 18 kms. de Palma, Finca 1 cuarterada, almendros, 200 metros carretera asfaltada. Precio 130.000 ptas. RUSTIC. Velázquez, 18 Telf. 225600. (21)

MARRATXI: casa payés, 3.000 m2., huerto naranjos, pozo y electricidad. Vistas Palma. Precio 550 mil ptas. Facilidades. RUSTIC. Velázquez, 18. Teléfono 225600. (22)

VALLDEMOSA: Casa rústica centro pueblo. Planta baja, 2 habitaciones en altos. Necesita reforma. Precio: 350.000 ptas. RUSTIC. calle Velázquez, 18. Teléfono 225600. (22)

BUNOLA: Casa rústica. Sala comedor, cocina, chimenea, planta alta 2 habitaciones, cuarto trastero, corral, cisterna. Electricidad. Precio: 250.000 pesetas. RUSTIC. Velázquez, 18. Telf. 225600. (24)

BUSOLA: Casa rústica, planta baja sala comedor, cocina, cisterna. Planta alta 2 habitaciones dobles, corral. Electricidad. Buena vista. Precio: 325.000 ptas. RUSTIC. Velázquez, 18. Telf. 225600. (26)

SE TRASPASA Bar - Cafetería, en calle Calvo Sotelo (Terreno). Informes: Teléfono 227200; Sr. Antonio Sastre. (15)

URGE traspaso «souvenir» Ca'n Pastilla; Virgilio 4 B (10)

POR NO PODER atender traspaso bar bien situado. Buena clientela. Facilidades. Telf. 274064. (13)

SE TRASPASA Bar - Cafetería, en calle Calvo Sotelo (Terreno). Informes: Teléfono 227200; Sr. Antonio Sastre. (15)

Alquileres

ALQUILER de Televisores, TELE-BOGAR Nicolás de Pax. 25 Tel. 226884 (11)

INTERESAN PISOS para alquilar; con o sin muebles Agencia FERNANDEZ Teléfono 215251 (12)

SELI INMOBILIARIA alquileres de todas clases. Velázquez 38, 2.º Teléfono: 222211—227219—232627 (13)

ALQUILO LOCAL comercial en Santa Ponsa, Oportunidad Tel. 347 Palma Nova (14)

SE ALQUILA casa en Génova, dos dormitorios; espléndida vista, jardín, garaje; todo confort. Tels.: 222358 - 23 03 04. (16)

LOCAL de negocio 15 m en calle Platería, se alquila. Telf. 233963, tardes. (13)

SE ALQUILA horno colmado con vivienda. Informes: calle Serriñá, 2. Palma (10)

APARTAMENTO lujo, Paseo Marítimo, cinco plazas, más supletoria. Calefacción, terraza, piscina. Totalmente equipado. 10.000.— pesetas mensuales. Máximo once meses. Tel 224968. (21)

ALQUILER Y VENTA DESPACHOS, LOS MAS PRESTIGIOSOS Y FUNCIONALES DE BALEARES «EDIFICIO MINACOO»; Avenida Alejandro Roselló, 49. Teléfonos 224444 226786 (20)

APARTAMENTO en Torre-mar, Paseo Marítimo, 6.500 precio invierno, 1 dormitorio doble, dos sofás camas, en salón. 230464. (12)

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA INMOBILIARIA

Alquileres

BUNGALOWS en Palma, Son Matet, 3; desde 5.000. Electricidad, gas, agua, ropa incluido. 230464. (12)

EN CALA MAYOR hostal con bar, se alquila. Teléfono 232508. (10)

ALQUIL PISO, amueblado, muy grande, Avenidas. Dirigirse: Teléf. 224217. (10)

ALQUILAN PISOS, con y sin muebles. TUGORES; calle Pomenías, 53, 1.º, 3.º. Tel. 230079; ext. 343. (16)

ALQUILA apartamento, amueblado. Para informes: teléfono 210878. (10)

JAUME, ADMON. DE FINCAS, Avda. Alejandro Roselló, 80; alquiler piso amueblado; cuatro habitaciones, en Plaza Pedro Garau. (17)

ALQUIL apartamento; un dormitorio. Informes: Bosque, 68. (10)

ALQUIL PISO, amueblado, cerca Avenidas. Teléfonos: 22565 y 225839. (10)

ALQUILA CASA, amueblada. Para informes llamar al teléfono 232727. (10)

ALQUIL PISO, con petuque, ría, Calle San Joaquín, 68, 2.º, 3.º. (10)

ALQUILA carnicería por no poder atender, calle San Fulgencio, núm. 21. Palma de Mallorca. Informes: 8 tarde. (18)

BUSCO CHALET, a alquilar, zona Palma a Palma Nova. Escribir al III esta Administración. (14)

DESEO ALQUILAR apartamento, sin muebles; dos o tres habitaciones, cocina, baño; preferentemente zona Génova (calle Juan Sarriadas). Teléf. 217207. (10)

PARTICULAR alquila piso amueblado final Paseo Marítimo. Tel. 232700. (10)

ALQUILA en Cal Mayor apartamento a m u e b l a d o; dos dormitorios; 7.000/- mensuales. Informes 250915; de 11 a 4; 8 a 10. (19)

ALQUILER de televisores: BOLSA DEL TELEVISOR; Plaza Arzobispo Miralles, 27. (10)

INMOBILIARIA SENA se ofrece para administrar fincas. Teléf. 215840. (10)

ALQUILA almacén en Cal Capas. Informes: Teléfono 237274. (10)

SENA, alquila pisos, despachos, locales, apartamentos. Tel. 217640 215840 (10)

SENA: Precisa pisos, apartamentos, para alquilar, con o sin muebles. Tel. 217640 (12)

APARTAMENTO amueblado, alquilo, junto al mar. Teléfono. Paseo Cala Gamba. 223682 y 261306. (12)

APARTAMENTO LUJO; 1 dormitorio doble, gran salón con terraza, baño completo, cocina, gas ciudad. 8.000/- ptas. Directamente. Aragón, 236, 5.º, deha.; de 4 a 8. (25)

ALQUIL habitación doble. Teléfono 250269. (10)

ALQUIL casa, amueblada, en Esporlas. Teléf. 250269. (10)

ALQUIL principal, céntrico, adecuado vivienda y despacho. Teléf. 215380. (10)

ALQUIL PISO, céntrico, nuevo, amueblado. Razón: Teléfono 214209. (10)

Chalets

SON ARMADAMS

SE VENDE en calle Bosque, villa con 4 dormitorios, dos baños, garaje, calefacción central. Jardín, teléfono. — Precio: 2.700.000 Ptas. Informes: Tel. 18. - Portals Nous.

Apartamentos

PROPIETARIOS: Necesitamos pisos, chalets, baratos, en alquiler y venta. INMO-PALA; Ca'n Pastilla. Teléfono 262492. (14)

INTERESA APARTAMENTO DE LUJO

PARA RESIDENCIA PERMANENTE PERSONAL DIRECTIVO DE IMPORTANTE EMPRESA ZONA: CALA MAYOR - SAN AGUSTIN Dos dormitorios, gran salón comedor cocina, baño, calefacción central, teléfono, vistas al mar. Escribir: APARTADO 753 - Palma.

Casas y Pisos

ZONA CORREOS, magnífico piso con 4 dormitorios, gran salón comedor, cocina, baño y aseo. Dormitorio y aseo servicio. Superficie 170 m². 10 años facilidades sin intereses. (Ref. PT-78) DARSER. 231849. (30)

ALQUILA apartamento; un dormitorio. Informes: Bosque, 68. (10)

ALQUIL PISO, amueblado, cerca Avenidas. Teléfonos: 22565 y 225839. (10)

ALQUILA CASA, amueblada. Para informes llamar al teléfono 232727. (10)

ALQUIL PISO, con petuque, ría, Calle San Joaquín, 68, 2.º, 3.º. (10)

ALQUILA carnicería por no poder atender, calle San Fulgencio, núm. 21. Palma de Mallorca. Informes: 8 tarde. (18)

BUSCO CHALET, a alquilar, zona Palma a Palma Nova. Escribir al III esta Administración. (14)

DESEO ALQUILAR apartamento, sin muebles; dos o tres habitaciones, cocina, baño; preferentemente zona Génova (calle Juan Sarriadas). Teléf. 217207. (10)

PARTICULAR alquila piso amueblado final Paseo Marítimo. Tel. 232700. (10)

ALQUILA en Cal Mayor apartamento a m u e b l a d o; dos dormitorios; 7.000/- mensuales. Informes 250915; de 11 a 4; 8 a 10. (19)

ALQUILER de televisores: BOLSA DEL TELEVISOR; Plaza Arzobispo Miralles, 27. (10)

INMOBILIARIA SENA se ofrece para administrar fincas. Teléf. 215840. (10)

ALQUILA almacén en Cal Capas. Informes: Teléfono 237274. (10)

SENA, alquila pisos, despachos, locales, apartamentos. Tel. 217640 215840 (10)

SENA: Precisa pisos, apartamentos, para alquilar, con o sin muebles. Tel. 217640 (12)

APARTAMENTO amueblado, alquilo, junto al mar. Teléfono. Paseo Cala Gamba. 223682 y 261306. (12)

APARTAMENTO LUJO; 1 dormitorio doble, gran salón con terraza, baño completo, cocina, gas ciudad. 8.000/- ptas. Directamente. Aragón, 236, 5.º, deha.; de 4 a 8. (25)

ALQUIL habitación doble. Teléfono 250269. (10)

ALQUIL casa, amueblada, en Esporlas. Teléf. 250269. (10)

ALQUIL principal, céntrico, adecuado vivienda y despacho. Teléf. 215380. (10)

ALQUIL PISO, céntrico, nuevo, amueblado. Razón: Teléfono 214209. (10)

ENTRE Ca'n Pastilla y Arenal, vendo magnífico apartamento, 2 dormitorios, en 1.ª línea. Facilidades a convenir. Agencia QUETGLAS, Pza. Cort, 15. Teléfono 224660. (23)

PULLMAN, Ca'n Pastilla, 1.ª línea; 264 estudios, interés 15% anual; iniciamos construcción y venta. INMO-PALA; Ca'n Pastilla. Teléfono 262492. (19)

VENDO PISOS, en construcción, calle Capitán Castell; cuatro habitaciones, baño, aseo, galería; 125.220; gas ciudad. Facilidades. Teléfono 253352. (19)

VENDO ATICO, 5 dormitorios, salón-comedor inmenso, baño y aseo, cocina y planchador, grandes terrazas, extraordinaria vista, calle Juan Alcover. Informes: Tels. 271799 y 271886. do Amer, 49 (66)

VENDO PISO Palacio Veri, Torre pequeña, 2-3 habitaciones, 2 baños completos, sala-comedor, grandísima, cocina, galería, recibidor-hall, calefacción individual. Todo de primerísima categoría. Exento contribución. Informes: GUVER, S. A. calle 222, núm 9. Camp Redó. Telf. 254640. (40)

PISOS en Son SARDINA, de tres dormitorios, terraza, galería, cocina amueblada, Baño y aseo. Grandes vistas. Precio 500.000/- pesetas; 50.000 ptas. entrada; resto grandes facilidades. RUSTIC; Velázquez, 18. Teléfono 225600. (30)

PISOS en construcción, en Son Dameto, cuatro dormitorios, sala comedor, cocina amueblada. Baño y aseo. Terraza y galería. Sin ascensor ni portería. Precios desde 600.000 pesetas; 100.000 ptas. entrada; resto diez años. RUSTIC; Velázquez, 18. Teléf. 225600. (37)

PISOS en construcción, zona Aragón. Superficie de 120 m²; cuatro dormitorios, baño y aseo, sala estar comedor. Terraza y cocina amueblada. Sin ascensor ni portería. Precios desde 675.000 ptas. Buenas facilidades. RUSTIC; Velázquez, 18. Teléfono 225600. (36)

PISOS en construcción, zona Aragón. Superficie de 120 m²; cuatro dormitorios, baño y aseo, sala estar comedor. Terraza y cocina amueblada. Sin ascensor ni portería. Precios desde 675.000 ptas. Buenas facilidades. RUSTIC; Velázquez, 18. Teléfono 225600. (36)

PISOS en construcción, de tres dormitorios; sala comedor, baño, aseo, cocina. Balcón y galería. Sin ascensor ni portería. Buena situación. Precio 510.000/- pesetas; entrada 125.000/- pesetas; resto 5.000/- ptas. mensuales. RUSTIC; Velázquez, 18. Teléf. 225600. (55)

FABULOSO PISO en calle Cataluña; tres dormitorios, habitación de servicio, baño de mármol, dos aseos, gran sala estar comedor con chimenea; cocina completamente amueblada. Dos balcones, Empapelado y decorado. Color negro en todas las dependencias. Superficie de 148 m². Precio 1.700.000 pesetas; entrada 350.000 pesetas y resto en cinco años. RUSTIC; Velázquez, 18. Teléfono 225600. (55)

PISOS en construcción, en zona Tenis: Tres dormitorios; sala comedor, cocina, baño y aseo. Terraza y galería. Precios desde 724.000 pesetas; 200.000 entrada; resto en cinco años. RUSTIC; Velázquez, 18. Teléfono 225600. (32)

EXTRAORDINARIOS PISOS, zona Plaza de Toros. Llave en mano. Tres dormitorios, gran salón comedor, cocina espaciosas y completamente amueblada. Baño completo, algunos con aseo y armarios empotrados. Terraza y galería. Precio: 725.000 ptas.; 225.000 ptas. de entrada y resto 5.000/- pesetas mensuales. RUSTIC; Velázquez, 18. Teléfono 225600. (47)

ZONA PLAZA DE TOROS: Pisos en construcción, de tres y cuatro dormitorios dobles; construcción de primera. Baño y aseo. Garaje, etc. Precio desde 850.000 pesetas; 200.000 ptas. entrada; resto diez años. RUSTIC; Velázquez, 18. Teléfono 225600. (36)

ZONA HONDEROS: Atico de dos dormitorios, salón comedor, cocina y baño, con terraza. Precio 875.000 pesetas; 100.000 ptas. entrada y resto diez años. RUSTIC; Velázquez, 18. Tel. 225600. (28)

PLAZA DOCTOR FLEMING: Pisos en construcción, de tres y cuatro dormitorios, baño y aseo. Gran salón comedor etc. Precio 700.000 pesetas; entrada 150.000 pesetas; resto diez años. RUSTIC; Velázquez, 18. Teléfono 225600. (33)

PISO en calle Francisco Martí Mora, de tres dormitorios, sala estar comedor, baño, cocina; con terraza de 40 m². Precio 600.000 pesetas; 100.000 ptas. entrada; resto en diez años. RUSTIC; Velázquez, 18. Teléf. 225600. (34)

ZONA SANTA CATALINA: Pisos de tres dormitorios, en construcción, buena situación, construcción de primera, armarios forrados. Cocina, baño y aseo empotrados con serigrafía hasta el techo; color a elegir; suelo de terrazo. Precios desde 785.000 ptas.; 150.000 pesetas entrada. Facilidades. RUSTIC; Velázquez, 18. Teléfono 225600. (45)

ZONA GENERAL RIERA: Pisos en construcción, de cuatro dormitorios; sala comedor, cocina amueblada. Baño y aseo. Terraza y galería. Precio 850.000/- pesetas; 100.000/- entrada. Facilidades RUSTIC; Velázquez, 18. Teléf. 225600. (30)

VENDO PISO ESTRENO, Avenidas; cinco dormitorios, dos baños, aseo gran salón-comedor, espléndida terraza; aparcamiento incluido. 1.885.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO MAGNIFICO ATICO AVENIDAS; 120 m² terraza; cuatro dormitorios dobles; vista panorámica sobre Palma y bahía. 1.700.000 pesetas. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

OPORTUNIDAD: Pisos zona Plaza Pedro Garau, en construcción; 1.ª calidad. Tres dormitorios, sala comedor. Cocina, baño, terraza. Precio 600.000 ptas.; 75.000/- entrada y resto en diez años. RUSTIC; Velázquez, 18. Teléfono 225600. (32)

ZONA SANTA CATALINA: Pisos de tres dormitorios, en construcción, buena situación, construcción de primera, armarios forrados. Cocina, baño y aseo empotrados con serigrafía hasta el techo; color a elegir; suelo de terrazo. Precios desde 785.000 ptas.; 150.000 pesetas entrada. Facilidades. RUSTIC; Velázquez, 18. Teléfono 225600. (45)

ZONA GENERAL RIERA: Pisos en construcción, de cuatro dormitorios; sala comedor, cocina amueblada. Baño y aseo. Terraza y galería. Precio 850.000/- pesetas; 100.000/- entrada. Facilidades RUSTIC; Velázquez, 18. Teléf. 225600. (30)

VENDO PISO ESTRENO, Avenidas; cinco dormitorios, dos baños, aseo gran salón-comedor, espléndida terraza; aparcamiento incluido. 1.885.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO MAGNIFICO ATICO AVENIDAS; 120 m² terraza; cuatro dormitorios dobles; vista panorámica sobre Palma y bahía. 1.700.000 pesetas. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

VENDO ATICOS, de dos, tres, cuatro y cinco dormitorios; muy céntricos; primera calidad; estupenda vista. Desde 600.000/-. Inmobiliaria MISTRAL 214911. (20)

BOLSA DEL MOTOR

AUTOMOVILES

GARAJE METROPOL, vende: Renault R-6, R-10, R-4 SL (4 marchas), 4-L S. Ondine (barato); Seat 1500; 1430; 124; 850; coupé; 600 D; 1400 C motor Perkins; M G; Morris; Mini Mii E; Mini Mii 275 C; Citroen 2 HP; Citroen Break; Simca 1.000 (varios, baratos); furgonetas Renault, Citroen Slata. FACILIDADES GABRIEL LLABRES, 20. (51)

COMPRO toda clase de automóviles: Nuevos, usados y antiguos AL CONTADO se admiten cambios por autos y usados GRANDES FACILIDADES DE PAGO. Garaje LA ISLA; Patronato Obrero, 68. Teléf. 213230. (10)

VENDO Seat 850 coupé. Varios 600 - E y normal. Dauphine, furgoneta Slata. Cambios y facilidades de pago. GARAJE «LA ISLA»; calle Patronato Obrero, 59. (24)

SU PROBLEMA de amortiguadores se lo resolveremos. Tenemos las mejores marcas: KONI y RECORD y un buen servicio CASA MUS Hondros 87 (22)

SEAT 850 Especial, como nuevo. Facilidades y cambio. Teléfono 214740 Arco Merced, 22, 1.º (14)

R-8 TS, FM alta, impecable. Facilidades y cambio. Teléfono 214740. Calle Ferrilladora, 10. (13)

SEATS 124 y 1430, impecables. Facilidades; admitimos cambios. Tel. 214740. Arco Merced, 22, 1.º (14)

OCASIONES: Seats 600 - D y normales, a precios de ganga; Renault Gordini y Ondine, 4 marchas, baratos. Seat 850, buenísimo, recién ajustado y reparado. Simcas 1.000, únicos en calidad y precios. Calle Reyes Católicos, 59 (Taller). Teléfono 214740. (38)

RENAULT - S, P.M. 120.000, con radio, como nuevo. Facilidades y cambio. Teléfono 214740. Arco Merced, 22, 1.º (17)

TRIUMPH HERALD 1.200, P.M. a toda prueba. Facilidades y cambio. Tel. 214740 Arco Merced, 22, 1.º. (16)

850 ESPECIAL 4 puertas. P.M. 151.000; 14.000 kms. como nuevo. Fertilizadora, 10, bajos. Telf. 214740, de 13 a 15'30. (19)

FACILIDADES GAN- GAS: Seats 600-E seminuevos a partir de 65.000 a elegir. Seats 600-E, P.M. 148.000 a elegir. Seat 850 P.M. 148.000 como nuevo; Seat 124 P.M. 148.000 como nuevo; Seat 1430 P.M. 148.000 a elegir. Simcas 1.200 P.M. 144.000 a 145.000. AUTOCACION Luca de Tena, 12. (48)

OCASION: Renault 4-L, barato, facilidades AUTOCACION Luca de Tena 12. (11)

OCASIONES: Facilidades Seats 600 y Gordini revisados desde 10.000 ptas. Luca de Tena, 12. (14)

TALLERES SALASCAN, Reparación Automóvil, Planchis, tería y Pintura en 24 horas. Obispo Maura, 126. Teléfono 272670. (15)

SEAT GARAU AUTOMOVILES
c/ BALMES, 96
c/ E. ESTADA, 126,
TEL. 25 21 70

SEAT. Todos los modelos a estrenar. COCHES USADOS. OPORTUNIDADES. Más de 200 coches usados en venta. Seat 600-E; Seat 600-D; Seat 600; 850 2 y 4 puertas (a elegir); 124, 1430 y 124 5 puertas - Cupé y 1.500 - Renault 4L - R-6 - R-8 - R-12 - Simca 1.000 y 1.200 - Morris - Dodge. FACILIDADES 24 meses, mínima entrada. VALORACION MAXIMA POR SU COCHE. Abierto incluso sábados tarde.

Dodge Dard G.T.
(aire acondicionado)
Dodge Dard G.L.E.
(4 marchas). Apropriadados para taxi. Informes EUSEBIO ESTADA, 126

Motocicletas
VENDO Lambretta 150 L.L. con facilidades. Tl. 230358. (10)

PISOS EN HEROES DE MANACOR

A 15 METROS DE LAS AVENIDAS, DE 3 Y 4 HABITACIONES. TERMINADOS A FINALES DE ESTE AÑO FACILIDADES. Para informes: en la obra. MIGUEL BARCELÓ

HEROES DE MANACOR, 17 - DE 9 A 1,30 DE LA MAÑANA TARDÉS AL TELEFONO 21 49 58

PISOS EN HEROES DE MANACOR

A 15 METROS DE LAS AVENIDAS, DE 3 Y 4 HABITACIONES. TERMINADOS A FINALES DE ESTE AÑO FACILIDADES. Para informes: en la obra. MIGUEL BARCELÓ

HEROES DE MANACOR, 17 - DE 9 A 1,30 DE LA MAÑANA TARDÉS AL TELEFONO 21 49 58

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
CONSULTENOS: **Teléf. 285710 y 231177**

BOLSA DEL MOTOR

AUTOMOVILES

INCREIBLES GANGAS. Faci- lidades máximas: Seats 600-D, desde 12.000 pesetas; Seats 600-E a elegir, sólo 57.000,-; Simcas nuevist- mos, PM 142.000, 75.000,- pesetas; 600-D, PM 140.910 sólo 46.000,- ptas.; R-8; Dodge Dart, magnífico, sólo 75.000,-; 1.400-C; 1.400-O diesel, 15.000,- pesetas; Volkswagen, motor ajusta- do, 40.000,-; 1.500. Todos toda prueba. Admitimos cambios. AUTOJANER; Honderos, 51. (54)

24 MESES FACILIDADES: Seats 600-E, sólo 57.000,- pesetas; Simcas 1.000, PM 142.000, sólo 75.000,- pesetas; Seat 1.430, PM; 124, PM; 850 Especial; 850; R-8 T.S.; Dodge Dart, imponente, sólo 75.000,- ptas.; Morris 1.300; Mini 1.000, PM 144.000; 2 H.P.; Buggy; Reliant Sport. Admitimos cambios. Pruebas. EXPO-AUTO; Arch. Luis Salva- dor 60. (52)

PARTICULAR vende ALFA ROMEO; descapotable. In- formes: Tel. 227873. (10)

MINI 1000, PM alta, Impe- cable. Facilidades; admito cambio. Teléfono 214740. Arco Merced, 22, 1.º (14)

VENDO Volkswagen; 1.500; Renault R-10; R-8; Gordi- ni; Seat Coupé; 600-D. Cam- bio y facilidades. Teléfono 270439. Fausto Morell, 71. (18)

OCASION

Vendo coche Sport TRIUMPH- TR-6 a estre- nar. PM. motor a inyección 2 capotas over drive - Facilidades
AUTOCASION
Luca de Tena, 12

OPORTUNIDAD

Sava JO-4 Combi	PM- 94.	85.000
Sava JO-4 - Combi	M - 580.	55.000
Pegaso 8 Tn.	PM- 54.	185.000
Pegaso 10 Tn.	PM- 81.	365.000
Pegaso 11 Tn.	PM-104.	430.000
Trimak	PM-150.	47.000
Goli	PM-118.	22.000
Siata - furgón	PM-154.	64.000
Jeep - Combi	PM- 88.	60.000
Barreiros 5 Tn.	PM- 54.	60.000
Ebro-5 Tn.-furgón	B - 208.	36.000
DKW Microbús	PM- 94.	80.000
DKW - furgón	PM- .	30.000
DKW - furgón	PM-103.	60.000
DKW - furgón	M - 580.	43.000

Véalos en:

Automoción Balear, S. A.
GREMIO CARPINTEROS, 35 - TEL. 25 53 43
POLIGONO DE LA VICTORIA
PALMA DE MALLORCA

VENTA VEHICULOS USADOS GARAJE VIDAL

AVDA. ALEJANDRO ROSSELLO, 56.

Renault 4L Turismo	PM. 81.000
Siata	PM. 117.000
DKW Diesel Furgón	PM. 98.000
DKW Diesel Combi III	PM. 103.000
DKW Gasolina furgón	PM. 79.000
DKW Diesel Furgón	PM. 82.000
Sava J-4 furgón	PM. 164.000

FACILIDADES DE PAGO

VENDO FORD CAPRI-3.000

con pocos Kms. INFORMES: Tel.: 271825

BOLSA DE TRABAJO

Desean Trabajo

(3367) SEÑORITA mecanó- grafa ofrece para aten- der despacho, solo por las mañanas. Llamar a: 256481 desde las 12 hasta las 4. (20)

(3383) ESTUDIANTES darían clases -cuidar niños- o administrativas. Tel. 256760 (10)

(3379) TRADUCCIONES: Car- tas comerciales y otras traducciones español, in- glés alemán, francés e idiomas escandinavos. Lla- mar 21 26 87; de 17 a 19. (20)

(3384) BUSCA EMPLEO, es- pañol, soltero, 26 años, In- glés alemán, francés, no- ciones Italiano. Conocedor diversos países europeos. Jefe recepción. Coche pro- pio. Educación bachiller. Capitán Cortés, 16. PUER- TO ALCUDIA. (26)

DISPONGO de mañanas y tardes libres, todo el año. nociones de idiomas. Aceptaría trabajo en Agencia de Viajes de cobrador o cualquier trabajo. Carnet 2. Tel. 272732. (26)

(3377) SE OFRECE conserje de noche, hablando in- glés. calle Berlín, número 34, 3º, B. Zona Arenal. (16)

(3387) SE OFRECE delin- eante construcción, S.M.C. Dedicación plena. Interesados llamar al Teléfono: 233733. (12)



OFICINAS Y DESPACHOS

(7388) SE NECESITA seño- rita con nociones inglés y administración. Informes: Teléfono 223615. (11)

(7446) AGENTES DE VEN- TAS, necesita empresa in- ternacional. Ofrecemos ele- vados ingresos; trabajo en Mallorca. Se exige: Buenas referencias, dinámico, cul- tura. Para concertar entre- vista llame al Tel. 226786. Sr. Pérez. (28)

(7427) SE PRECISA merita- ria oficina, conocimientos mecanografía. Presentarse en calle Son Campos, 35; de 7 a 9 tarde. (16)

(7350) SE NECESITAN me- canógrafas, Gestoría SAM- POL. Plaza Olivar, 20. Jor- nada intensiva (10)

(7454) AGENCIA DE VIAJES, necesita auxiliar adminis- trativo/a y botones. Telé- fonos: 222664-226066. (12)

(4213) SE PRECISA señorita para atender llamadas tele- fónicas y despacho. Infor- mes: General Mola, 53 pral., 2.ª (15)

(7428) SE PRECISA señorita para oficina, trabajo todo el día, conocimientos Con- tabilidad y mecanografía. Informes: Bodega SIMA calle Cotoner, 107, bjs. Palma. Entrevistas de 6 a 7.30 tarde. Telf. 231758. (26)

(7271) ESTRUCTURAS ME- TALICAS ADROVER, se necesita mecanógrafa té- cnico medio Aparto Co- rreos, 723. (10)

COMERCIO

(7423) MARINELAND, Deli- narium de Mallorca, necesita una dependienta para la tienda de souvenirs y una persona para cuidar ani- males. (18)

(7402) SE PRECISA: Perso- na apta para dirigir tien- da. Informes: Anselmo Cla- vé, 20. (11)

(7083) SE NECESITA depen- dienta para tienda de ar- tesanía y discos en Maga- lluf. Presentarse en Pelu- quería FRANCINE, calle Calvo Sotelo, 716. (18)

(7438) CAFES LLOFRU, S.A. precisa chica -ayudante de- pendiente. Goethe, 15. (10)

(7448) SE NECESITA depen- dienta sucursal tintorería. Lavanderías SANTA CLARA calle Berenguer de Sant Johan, núm. 17. (16)

(6636) SE NECESITA seño- rita dependienta con bue- nos conocimientos de espa- ñol, inglés y francés. LI- NARES. Pza. Catedral, 7. (16)

PELUQUERIAS

(6372) PELUQUERIA de se- ñoras precisa oficiala y media oficiala, interesantes condiciones. Telf. 211699. (12)

(7398) PELUQUERIA señoras JUAN, necesita peluquero o peluquera, con mucha práctica. Calle Barón de Santa María del Sepulcro, 36. (18)

(7356) PELUQUERIA Señoras PAYERAS precisa oficiala y media oficiala. Informes Calle Fiol, 27, esquina Pla- za Coll. (15)

(7293) PELUQUERIA NINFA, necesita oficiala. Ausias March, 76 (Palma). (10)

(7376) «Peluquería SANS», necesita media oficiala ma- nicurera con nociones de depilación y aprendizaje. ca- lle 31 Diciembre, 18. Telé- fono 254847. (16)

(7125) URGE oficiala pelu- quera. Peluquería P. ES- TEVA. Tel. 254883. Plaza de la Santa Payesa, nú- mero 7-1-1 (14)

Peluquería BELIAN, se ne- cesita aprendiz. Calle Ge- neral Mola, 43. Tlf. 215153 (11)

(7418) 8.000 PTAS. ofrece a peluquera. Pelucas FES- TIVAL. San Miguel, 174. Palma (12)

(7236) SE NECESIT- chica para instituto de belleza. Sueldo mensual de 8.000 ptas Pasaje Ca'n Curt, 11. (16)

(7387) SE NECESITA pelu- quero. Informes: calle Amistad, 16. Tel. 796. Ma- nacor. (10)

(7363) URGEN 2 aprendizas oficiala 2; en Peluquería ROSMA, Casa España, 2 y sucursal Sta. Catalina, Pur- siana. 55 Telf 224131. (20)

(7231) URGE oficiala pelu- quera MADRID. Plaza Ji- netes de Alcalá, núm. 8. (10)

(7170) SE NECESITA oficia- la en Peluquería ANGELI- NES; calle Protectora, nú- mero 20. T 225628. (12)

SERVICIO DOMESTICO

BUSCO matrimonio mediana edad para residir en Gé- nova, ella cuidarse casa. Tels. 222358 - 230304. (14)

SE PRECISA señorita para trabajos domésticos. Cate- ría ROCA (frente Co- rreos) (10)

SE NECESITA empleada ho- gar responsable, durante día. Llamar Telf. 234716. (11)

SE BUSCA chica o niñera, dormir en casa. Teléfono 253873. (10)

SE NECESITA sirvienta jo- ven soltera. calle Padre Bartolomé Pou, 31, 7º, de- recha. (10)

SE NECESITA chica para servicio doméstico de ca- torce a diez y nueve años. Información Telf. 227458 o en calle Margarita Caima- ct, núm 76, 2º, 2ª. Palma de Mallorca. (28)

SIRVIENTA. Con informes que sepa cocinar, se nece- sita. Llamar por las maña- nas Telf 251685. (14)

MAYKA servicio doméstico se ofrece cocineras, donce- das y asistentes. Teléfonc 22 28 90 (11)

SEÑORA sola precisa don- cella, sueldo 6.000 ptas. Gral. Mola, 53. (10)

URGENTE necesito empleada doméstica, sepa cocinar bien y aseo, para familia extranjera. Dormir adentro; con recomendaciones; exco- lente sueldo. Tratar: Telé- fono 237297. (21)

DESEO SEÑORITA, mayor catorce años, para ayudar hogar. Telf. 215380. (10)

SEÑORA SOLA en La Caba- net, necesita matrimo- nio sin hijos, todo estar; el marido puede trabajar fuera, la mujer servicio para todo. Informes: 251737. (22)

SE NECESITA chica para servicio para casa particu- lar en Son Vida. Sueldo 6.000 ptas. Telf. 234930. (16)

SE NECESITA sirvienta pe- ra casa particular, dormir en la misma. Llamar de 9,30 a 10,30 al 234122. (17)

SE PRECISA sirvienta, 5 mañana - 5 tarde. Referen- cias. Telf. 254255, calle Pons y Gallarza, 19, 2º, 2.º. (18)

NECESITO sirvienta con in- formes de 8 mañana a 5 tarde. Sabiendo cocinar. Llamar 215971. (14)

ELECTRICIDAD

(7430) CONSTRUCCIONES APOLO, S. A. necesita elec- tricistas. Calle Cotoner, núm. 63, 1º. (10)

CHOFERES

(7245) SE PRECISA chofer, con carnet de 1.º; con no- ciones de mecánicas. Infor- mes: Aragón, 96. (14)

(7248) SE NECESITAN apren- dizas recambios automóvi- les. Informes: Aragón, 96. (10)

(7366) TRANSPORTES RA- MIS, necesita chofer taxi. Pablo Piñer, 1. (10)

(7460) CHOFER: Se necesi- ta en Colimado Colom. Sto. Domingo, 15. (10)

CARPINTERIAS

(7381) EBANISTAS - Carpin- teros. Hacen falta ebanis- tas, bien remunerados. In- formes: Tte. Sureda Por- tell, 3. Palma. (13)

(7168) OFICIALES carpin- teros, se necesitan; buena re- tribución. Informes Plaza Pedro Garau, 17. (11)

MODA

(7450) SASTRESAS: Oficiala y media oficiala para taller, se necesita MANOSA; Plaza Pio XII, 5. (12)

(7194) COSEADORAS maquina industrial, precisas: Padre Bartolomé Pou 128 pral. 2.ª (10)

(6846) MODAS MADRIGAL, necesita oficialas, ayudan- tas y aprendices. Trabajo todo el año. Plaza Santa Eulalia, 11. Telf. 222441. (10)

(6875) SE NECESITA modis- ta forradora. LE CHIC PA- RISIEN; Conquistador 2 (10)

HOSTELERIA

SE NECESITA cocinero/a. Sueldo a convenir Res- taurante «Sa Tafona» Lla- mar al Telf. 216. Alaró. (15)

(7369) CAMARERAS pisos, lavanderas y mujeres lim- pieza, necesita Hotel FA- BIOLA. Telf. 268. Portals Nous. (10)

HOTEL de cuatro estrellas en Calamayor, necesita conserje de noche. Telé- fono 233640 (12)

(7336) AYUDANTA COME- DOR, se necesita; no hace falta experiencia previa. Teléfono 232582; de 10 a 12 mañanas. (16)

(7334) FREGAPLATOS se necesita. Teléfono 232582; de 10 a 12 mañanas. (10)

(7426) HOTEL COSTA AZUL precisa camarera. (10)

(7450) SE NECESITAN apren- diz comedor y camarera de pisos. Hostal LINDAMAR; San Agustín. Teléf. 230043. 4 - 5. (16)

(7420) HOTEL Necesitamos CAMARERA PISOS, Pernoctar HOTEL. Teléfono: 23 00 05

(7308) DIRECTOR DE EXPLOTACION Y ADMINISTRACION APARTOTEL DE 400 CAMAS EN PALMA. Necesitamos un verdadero profesional (no es necesario titulado) acreditando amplia capacidad y experiencia. Sólidos conocimientos administrativos y con idiomas español, inglés y alemán. Debe estar al día en información y contactos y poseer carácter adecuado para dicha función. Sueldo interesante y porcentaje sobre benefi- cios. Carta con amplios detalles y pretensiones a Apartado de Correos 1162 de Palma. Garantizamos absoluta discreción y rogamos abstenerse a los que no reúnan los requisitos solicitados.

(7404) EMPRESA CONSTRUCTORA Precisa Auxiliar Administrativa con conoci- mientos de seguridad social. Jornada completa. Sábados libres. Buena retribución. Reserva colocadas. - Presentarse, 6 a 8, Sr. PEREZ, Colliure, 139, bajos. - Telf. 25 40 44.

(7452) GRAN HOTEL EL CID SE NECESITAN: CAMARERAS Y MUJERES DE LIMPIEZA Teléfono: 260850.

(7441) HOTEL LA CALA, Cala Mayor, precisa camarera pisos. (10)

SE NECESITA BOTONES, Hotel ALEXANDRA; Aven- da Los Pinos, Ca'n Pasti- lla. (10)

(7043) SE NECESITA meca- nico y electricista con car- net de 2º bien retribuido Informes: Garaje Canals Palma Nova. (16)

(7240) Talleres PIQUER, ne- cesita aprendices. calle Gremio de Carpinteros, Po- ligono La Victoria. (10)

AVON ofrece a señoras y señoritas la oportunidad de espléndidas ganancias para estas Navidades. Lla- mar al teléfono 23 15 10 ó 23 60 31 de Palma de Ma- llorca, o escribir al Apar- tado 14.875 de Madrid para informarse sin compromi- so (35)

(7458) EMPRESA DE VINOS, precisa tonelero para repa- raciones. Fijo o trabajo discrecional; a c o n v e n i r. Teléfono 255640. (14)

(6757) SE NECESITAN oficia- les calderería fina. Meta- lúrgica Mallorca. Antonio Ribas, 156. (10)

(7355) SE NECESITA cobra- dor a comisión. Inútil pre- sentarse sin referencias Informes: Plaza España, 97 entresuelo; de 11 a 13. (20)

(7370) SE PRECISA lavac- ches con carnet de 2º. S. M. C. Presentarse en AVIS Paseo Marítimo, 133 Palma (10)

(7348) VIGILANTE DIURNO, necesito para garaje; sólo domingos y festivos. Garaje MALLORQUIN. (12)

(7453) CAFETERAS GAGGIA, necesita mecánicos. Gil- bert de Centellas, 43 (Pal- ma). (10)

(7395) SE NECESITAN ope- rarias confección sostenes bien retribuidas. Informes por las mañanas. Confeccio- nes ISIS Calle Mateo Obrador, 35. Palma. (18)

(7475) SE NECESITAN chi- cas para trabajar fábrica champán. Informes: Du- quessa de la Victoria, 43. Teléfono 275050. (15)

(7472) INTERESA personal ambos sexos. Razón: Bor- dados Mallorca, S. A. Po- ligono Industrial. (10)

(7465) SE NECESITA apren- diz. Calzados SCARPI- NO. Jaime III, 72. (10)

(7463) FABRICA bordados necesita aprendiz. Turno mañana. Telf. 255695 - 254555. (10)

(7266) BUSCAMOS SECRETARIA DE DIRECCION 3 AÑOS EXPERIENCIA COMO MINIMO BILINGUE ESPAÑOL/INGLES BUENA PRESENCIA. OFRECEMOS: Trabajo interesante. Ambiente agradable. Buenas condiciones económicas. Si es Vd. la persona indicada, dirijase a: Avda. Jaime III, 143. Srta. BELTRAN. (16)

(7392) SE NECESITA AYUDANTE CONTABLE VIAJES ICAB Pelaires, 103 - Telf. 224078 - Palma. (10)

(7378) LLOMPART TOMAS SOCIEDAD ANONIMA Avda. Gral. Primo de Rivera, núm. 1. Apartado 701. Palma de Mallorca. Para cubrir nuevos puestos se necesita el siguiente personal: OFICINAS: Una secretaria para el Departamento de Ven- tas, experta en correspondencia y trámi- tes comerciales. Un auxiliar administrativo para llevar fichero de existencias. Un auxiliar administrativo como ayudante de Caja. TALLERES: Un electricista, oficial de segunda. Un mecánico experto en motores de explosión, preferible conozca motores de dos tiem- pos. Dos oficiales mecánicos prácticos en monta- je tubería de hierro. ABSOLUTA RESERVA A COLOCADOS Dirigirse personalmente, o por correo, al Jefe de Personal. (16)

(7444) SE NECESITA SRA. LIMPIEZA En oficinas céntricas, 3 días por semana. Bue- nas condiciones. - Presentarse: Calle Tous y Maroto, 40, 4º, 3º. O llamar: Telf. 222640 - 221789. (10)

(7291) SE PRECISA Oficial pintor de coches. Oficial planchista y Aprendiz. Informes: Tte. Sánchez Bilbao, núm. 190. (10)

(7451) SE NECESITA SEÑORITA AUXILIAR OFICINA Con conocimientos de taquigrafía y mecano- grafía para despacho de abogados. Interesadas llamen a los Tels.: 22 18 64 - 21 32 87. (10)

(7406) SE PRECISA SEÑORITA CON NOCIONES DE INGLES, FRANCES Y TAQUIMECANOGRAFIA, PARA SERVICIOS DE OFICINA INFORMES: AVDA. JAIME III, 102. - PALMA. (10)

(7411) COBRA, S.A. Precisa OFICIALES INSTALADORES ELECTRICISTAS. ABSTENGANSE APRENDICES Calle Obispo Massanet, 5. (10)

(7412) COBRA, S.A. Precisa OFICIALES 1º ALBANILES, para COLOCACION BALDOSAS ACERAS. BUENA RETRIBUCION. Calle Obispo Massanet, 5. (10)

(7401) SHOE BUYING OFFICE Wants experienced executive secretary fluent in english and spanish. Typing essential, shorthand desirable, excellent salary for the right female. Contact Telf. 211936, from 4 to 6 pm for an appointment. (10)

(7425) FOTO CINE CASA PLANAS Precisa: SEÑORITAS PARA DEPARTAMENTO CONTABILIDAD, con experiencia en mecano- grafía. Sueldo según aptitudes. - Presentarse Avda. San Fernando, 59 (Es Fort) de 6 a 7'30 tarde. (10)

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA DE TRABAJO

Ofrecen Empleo

(6035) **HOTEL R. PORTIXOL**
SOLICITA CAMARERAS DE PISO.
TRABAJO TODO EL AÑO
TELEFONO: 271800

(7415) **ELECTROMOVIL**
Aragón, 8 - Telf. 211968 - Palma.
NECESITA APRENDICES

(7435) **SON VIDA CLUB DE GOLF**
NECESITA SECRETARIA.
Indispensable Mecanografía e Inglés.
Información: Son Vida - Palma. Telf. 237620-1.

(7394) **COCA-COLA**
Precisa MECANICO especialista en Motores DIESEL. - Preguntar:
SR. FAR. Calle Juan Alcover, 96. Palma.

(7389) **SE PRECISA**
Dependiente para tienda de souvenirs, en Palma Nova. Imprescindible conocimientos de inglés. Ofrecemos manutención gratis.
Informes: Teléfono 270019.

(7360) **PRECISAMOS PRESENTADORA**
Hablando Inglés, Sueco y Alemán.
EDIFICIO REINA - Paseo Generalísimo, 1.

(7353) **SE NECESITA**
AYUDANTE ALMACEN RECAMBIOS.
TALLERES D. K. W.
Gremio Tonereros s-n Polígono Industrial La Victoria. Palma - Telf. 278609-10.

(4247) **TAXISTA**
PRECISA GARAJE SEGUI
Informes: De 16,00 a 20,00 horas.
Duquesa de La Victoria 35

(7322) **SE NECESITA**
Dependiente, o encargado buena presencia y nociones de inglés y francés, con referencias. Absténganse si no tienen idiomas. MIRO Joyero. Pl. Rosario, 11, de 10 a 1; 4 a 7.

(6803) **CAMARERAS PISOS**
SE NECESITAN EN
HOTEL LANCASTER
Telf. 262400 - Playa de Palma.

(7283) **CHICO PARA RECADOS**
(14 - 15 AÑOS)
Se necesita en MODELOS DAN
Plaza Mayor, 45 - Telf.: 226516

(7338) **PRECISAMOS CHOFER PRIMERA**
REMUNERACION ADECUADA
Informes:
TRVIN, S. A.
Gremio Carpinteros - Polígono La Victoria.

(7466) **ELECTRICISTAS**
OFICIALES Y APRENDICES, se necesitan en
C. CABOT, S. A.
Barón de Pinopar, 2.

(7476) **CADENA HOTELERA DE PRIMERISIMO ORDEN**
Necesita: DIRECTOR DE SERVICIOS TECNICOS; Para lo cual aceptaría proposiciones de Aparejadores y Peritos, que pudieran estar interesados en ocupar cargos responsables. Remuneración anual de las 400.000 ptas.
REQUISITOS:
- Conocimientos de inglés, hablado y escrito.
- Carnet de conducir.
- Disposición de desplazarse por toda España.
Dirigirse al Apartado de Correos, 1285, de Palma.

VENDEDOR INMOBILIARIA
Joven con ambición. Iniciativa. Coche propio. Sueldo y comisión.
RUSTIC - Velázquez, 18, pral.
Teléfono 225600.

(7473) **SE NECESITA APRENDIZA PLANOS COLI**
Barón Sta. María del Sepulcro, 27.
Telf. 210822 - Presentarse horas oficina.

(7464) **DIRECTOR HOTEL**
con título, para 4 estrellas en Mallorca, se precisa con buen dominio del idioma alemán. Dirigirse por escrito al 55521 esta Administración con datos completos y referencias. Reserva absoluta colocados.

ACADEMIA PREMIER
BARCELONA
CENTRO DE ENSEÑANZA COMERCIAL
Modernos y eficientes métodos audiovisuales de mecanografía Dicto-Typ, Taquigrafía ABC. Técnica Secretarial, correspondencia, contabilidad, etc.
PROFESOR DELEGADO PARA BALEARES
Sr. Rafael Cortés Cortés.
Calle Sol, 38, entlo. Palma de Mallorca.

OTRAS SECCIONES
Pérdidas
EXTRAVIADO cachorro perro POLICIA, gris oscuro; atiende por «TOMY»; inmediaciones «Son Sémolas» (Bonanova) y Marivent. Gratificaré inform a ción: Teléfono 233297. (19)

DESAPARECIDO
SEAT 600-D, BLANCO, PM-92.009.
Se gratificará avisando Guiem Lluil. - Viajes MELIA (Borne). Telf. 216944.

Hospedajes
ALQUILO habitación para señorita, con agua caliente. Teléfono 25 03 62. Avenida Conde Sallent, 48, 3.º B (15)
SE ALQUILA habitación dos o tres caballeros. Teléfono 235293. (10)
CEDO habitación confort, baño, agua caliente. Teléfono 254441. (10)
PENSION completa, casa particular, para chicos estudiantes o similar. Informes: calle Luis Martí, 52, 2.º, 2.º. (16)

Fotografía
FOTOS CARNET, fotocopias; entrega inmediata. FOTOS SANTI: Jaime III, 20. (10)
Enseñanzas
CLASE de inglés por Diplomado en Oxford. Individuales - colectivas. 217762 (10)
PROFESORA NATIVA DE INGLESA da clases particulares y colectivas. Teléfono 225417 ó 270225. (12)
INGLES clase particular, varias veces por semana, 500 mensuales. Plaza del Buen Consejo, 19 (14)
CENTRO ESTUDIOS INGLESES profesorado nativo. Avenida Alejandro Roselló, 84. Tel. 222102. (10)
PROFESOR da clases particulares, bachiller, revalida, p-u. y cou. Teléfono 254902. (11)
ALEMANA nativa da clases alemán. Conde Sallent, 55, 4.º. (10)

Radio y TV
EMERSON: Servicio Oficial Radio y T. V. Asistencia técnica y repuestos. Calle Juan Crespi, 55. Teléfono 23 43 04 (16)
SERVICIO PHILCO TOWNHOUSE, MERIDIAN. Nicols de Paz, 25. Tel. 226884 (10)
SERVICIO TECNICO Oficial IBERIA TELE-ESTADIO. Calle Francisco Martí Mora, 80. TEL. 237225. (12)
TELEVISION Y RADIO: Reparaciones rápidas a domicilio. Llame al teléfono 27 44 68. (10)

Música
VENDO GUITARRA FENDER muy buen estado. Razón: Teléfono 275814. (10)
PROFESORA daría clases de solfeo y piano. Llamar de 14 a 16 tarde. Tel. 225801. (15)
COMPRO ORGANO pequeño en buenas condiciones; pago al contado. Tel. 254239. (10)
DESEARIA alquilar o comprar un piano, FRANK, Arenal. Antonio Alcover, 1, B, 6.º, 67. (14)

REPARACIONES T.V. a domicilio. Servicio rápido. Teléfono 217126. (10)

CONFIENOS la reparación de su receptor de radio, transistor o tocadiscos. Servicio, entrega y recogida a domicilio. San Felipe Neri, 30, entlo. Tel. 217126. (24)

CISISA: Le repara su T.V. y mientras te deja uno de los suyos para que usted siga viendo T.V. General Goded, 41, I.º. Teléfono: 21 47 26. (25)

REPARACIONES T. V. rápidas. Megafonía BALEAR: Barón Santa María Sepulcro, 16. Telf. 217890. (12)

REPARAMOS televisores y antenas; servicio Palma y pueblos a domicilio. Teléfono 277025 - 277994. (12)

Náutica

COANSA: Motores marinos VOLVO PENTA Cruceros CORONET PENTA fuera borda. EPE. LARA Y A OROSCO LAUD EN PLAS TICO YBIC, esiora 6,90 Capitán Salom, 13 Teléfono 25 33 33. (23)

COMPRES CALIDAD Y SERVICIO. Botes, lanchas, Llauts, yates, fuera-bordas y motores interiores. Nuestras marcas son originales y no imitaciones: ARCOA, TAYLOR, COPINO, SEAGULL, CRESCENT, COUACH, STUART. Compre donde quiera, pero venga a vernos antes. CASA MUS Honderos, 57. (39)

QUETMA: Artículos de pesca, gusanos, cebos, cañas, carretes, etc. Archiducque Luis Salvador, 110. Teléfono 25 16 27. (15)

VENDO LLAUT, 30 palmos, gas-ol. Precio: 85.000,- pesetas. Facilidades. Informes: Tel. 213912. (12)

POR FIN UN BARCO DE POLIESTER, BIEN CONSTRUIDO, BIEN ACABADO SUPER PESCADOU 35 palmos



EQUIPADO CON EL MEJOR MOTOR DEL MUNDO VOLVO PENTA DIESEL 25 C.V. VELOCIDAD HASTA 10 MILLAS. VENGA A VERLO, HAY UN OBSEQUIO PARA VD. SI HACE EL PEDIDO ESTE AÑO!!
ASTILLEROS IBYC
ALQUILACION:
Carretera de Alcudia (Puerto Pollensa) Abierto domingos de 9 a 14 horas.

ASTILLEROS MYABCA, S. A.
Agradece a su clientela la atención demostrada al empezar su campaña publicitaria, invita a futuros clientes visiten su factoría y exposición de su extensa gama de barcos, cada día, incluso sábados y domingos en carretera Formator s-n. Pto. Pollensa. Si no puede desplazarse hasta aquí, llamen al Telf. 146 ó 164. Conseguirá los mejores descuentos de oferta especial.
Le esperamos.

Mudanzas y Transportes

MUDANZAS CAMPINS, provincia y extranjero. Consulte precios. Teléfonos: 224280-227877. (10)

TRANSPORTES CAMPINS, alquiler de camiones y furgonetas. Teléfonos: 224280-227877. (10)

GRUAS CAMPINS, recogida de vehículos con elevador, maquinaria pesada. Teléfonos: 224280-227877. (12)

GUARDAMUEBLES CAMPINS, custodia de muebles y maquinaria. Teléfonos: 224280-227877. (10)

CAMPINS MUDANZAS TRANSPORTES, grúas, guindamuebles, Calle Son Camp, 35 (Palma). (10)

MOTORES Marinos Diesel de 4 a 185 HP. Perkins, Casamajor, Diter, Rugerini, Fuera-bordas «Carnita». Grupos electrógenos, entregas inmediatas; stock recambios. Facilidades pago. Servicio Post-Venta SOLMOTOR S. A. Aragón, 165. Teléfono: 270606 270649 (32)

NUEVO BOTE MALLORQUIN de poliéster, modelo CALA PL, fabricado por COPINO. Exento impuesto lujo y título. Véalo en:
CASA DARDER Sindicato, 197 y Roselló y Cazador, 44. GRANDES FACILIDADES.



MOTORES MARINOS BARREIROS DODGE
Inversores:
I. S. A. BORG-WARNER
Embarcaciones de todos tipos; nuevas y procedentes de cambio. Equipos para marinerización motores.
CONCESIONARIOS DE: *Craft & Craft España, S. A.*

Riva ASTILLEROS BORRAS
Grandes facilidades.
DIBALSA
Carretera de Inca, km. 2. Teléfs.: 274700 y 274704 PALMA.

EQUIPOS ATENCION aviones, comprensivos de 1 elevador autopropulsado, 11 carretillas autopropulsadas, 1 cinta transportadora remolcable, 3 furgones remolcables, 7 carros de baterías y 8 escaleras remolcables retirados de servicio. Hasta día 20 noviembre actual puede examinarse material y pliego condiciones en días laborables de 8 a 13 horas en Iberia Aeropuerto Palma Mallorca. También existe pliego condiciones en Servicio Enajenaciones Iberia; Capitán Haya, 46. Madrid (20) y en Delegaciones de Iberia en Ibiza, Barcelona y Valencia. (76)

OCASION, vendo bien de precio, mostrador conservador con vitrina y balanzas. Telf. 212284. (12)

VENDO máquina tricofar (ALFA), sin estrenar, barata. Pila con motor (ALLEGRO), 600,- pías. Santuario, 8 (La Bonanova). (17)

PIANO casi nuevo, para vender. Ptas. 25.000. Portals Nous, 289. (10)

SE VENDE
-FRESADORA UNIVERSAL.
-POTRO UNIVERSAL PARA ALINEACION DE CARROCERIAS DE TURISMOS.
-LIMPIADOR DE RADIADORES.
Para verlo y ofertas:
TALLERES DARDER, S. A.
Gran Vía Asina, núm. 16. Polígono de La Victoria. Palma. Preguntar por Sr. Chaparro.

Varios

URGENCIAS Fontanería, reparaciones. Telf. 227057. (10)

LIMPIEZA oficinas y su conservación: Confíela al «BRILLO BALEAR». Pida presupuesto. Telf. 222700. (13)

CRISTALERIAS y escaparatés; su limpieza y conservación: «EL BRILLO BALEAR». Telf. 222700 (12)

URGENCIAS: FONTANERIA AL DIA. Tel. 227858 (10)

ULTRA, limpieza alfombras en seco. Telf. 254878. (10)

ULTRA, recogida y entrega, limpieza de sus alfombras. Telf. 254878. (10)

ULTRA, guardaremos sus alfombras; limpieza en seco. Telf. 254878. (10)

MASAJES: Masajistas diplomadas. Calle Bonaire, 80, I.º, 2.º. (10)

CREDITOS FINANCIEROS especiales a medio plazo a partir de 30 millones y hasta 500 millones. Escribir para información Apartado Correos 24.024 de Barcelona. (24)

ARMARIOS COCINA a medida. Antes de comprar sus armarios ¡VISITENOS! Vea la calidad y precio de nuestros modelos. Construcción propia calle Ibiza, 4 (junto Frontón) (28)

BLANQUEOS y Pinturas ABRINES. Damaso Calver 20. Telf. 234325. (10)

MAESTRO DE OBRAS: Reparaciones de albañilería, pintura y decoración, rapidez. Sr. Domingo Amengua Vidal. Telf. 226059 (16)

URGENCIAS: Fontanería y electricidad. Telf. 217855 (10)

PINTOR-DECORADOR, en papelador P r e s u p u e s t o s gratis; servicios esmerados Rodríguez. Tlf. 252276. (10)

URGENCIAS: FONTANERIA AL DIA. Tel. 227856 (10)

LIMPIEZA ALFOMBRAS: Recogida y entrega a domicilio. PINGUINO Teléfono 255116 (10)

VENDO muebles de cocina completo con horno gas y 2 fregaderos Inox., también calentador agua Fagor, 10 litros y 2 butacas en buen estado, 2 estufas Super-Ser y 1 alfombra. Ver e informes: calle José Villalonga, 94, 3.º, G. «Edificio Trujillo». Tl. 237333. (44)

OCASION: Vendo comedor completo en perfecto estado. Informes: Calle Caldentous, núm. 16. Portals Nous. (14)

POR CAMBIO residencia, vendo varios cuadros antiguos, brasero y figura policromada y varias cosas más; también vendo frigorífico, cocina, lavadora y estufa muy buen estado. Informes de 6 a 9 tardes en calle Ramón Muntaner, 96, 4.º, C. (36)

POR CAMBIO de residencia, vendo comedor, cuna, radiador eléctrico. Teléfono 261923, llamar de 14 a 15 ó después de las 20.00. (20)

LIMPIEZA sofás, butacas, sillas, tapices, a domicilio. PINGUINO Telf. 255116. (10)

MAESTRO ALBAÑIL acepta toda clase de reparaciones de albañilería y fontanería. Telf. 216326. (14)

INTERESA entrar en contacto con persona que pueda proporcionar un negocio en explotación como arrendatario, de preferencia CAFETERIA, BAR u HOTEL. Escribir al 222 de esta Administración. (20)

PINTOR-DECORADOR trabajos rápidos, esmerados y económicos. Teléfono 224469. (10)

URGENCIAS: Averías de electricidad en 24 horas. Teléfonos: 271476-215914 (10)

MAESTRO DE OBRAS, reformas chalets, reparaciones, Teléfono 234559 Adrián Ferrán, 25. (11)

SE OFRECE pintor decorador. Telf. 271134. (10)

BARNIZAMOS todas clases de muebles y puertas. Informes: Telf. 272822 (10)

BENMA, guarda sus alfombras en verano. Tel. 222700; 24 horas día. (11)

BENMA, lavado de moquetas y tapicerías sin desastipar a domicilio. Telf. 222700; 24 horas día. (18)

BENMA, limpieza alfombras, recogida y entrega a domicilio. Tel. 222700; 24 horas día. (13)

SE OFRECE albañil para cualquier trabajo albañilería. Calle Alférez Gralla Lladó, 42, 2.º, 1.º. (14)

REPARACIONES de frigoríficos de todas clases. Teléfono 250552. (10)

ALQUILO O VENDO RETRO. EXCAVADORA JCB 1. Teléfono 22 59 01. Sr. BAUZA

120 PLAZAS
DISPONE HOSTAL TIROL A PARTIR DIA 1.º PROXIMO DICIEMBRE. Tel. 226032. Sr. Roca. Restaurant Tirol, Apuntadores., 1 Palma

COMPRO GRUPO ELECTROGENO FIJO
Motor Diesel o Gasolina, de 50 a 80 KVA, corriente 50 HZ III 380 v. Telf. 254684, horas oficina.

Lea «BALEARES»



EL ARTE DE IMITAR

Santi Sans tiene 200 personajes distintos en su repertorio

PUEDE HACER CUALQUIER TIMBRE DE VOZ, CUALQUIER ACENTO...



¿CORTE A NAVAJA? ¿CORTE A TIJERA?

El Presidente del Grupo de Peluquería masculina pide paz y sosiego entre sus compañeros profesionales

Que si navaja, que si tijera, los peluqueros masculinos andan un poco sulfurados, en cierta manera por culpa nuestra, al reproducir aquellas manifestaciones primero de Joan y Xesc, y después de Fomeu, unos abogando por el regreso de las tijeras y el otro defendiendo la permanencia de la navaja. Polémica habemus. Discusión entre profesionales a la que ha acudido a poner fin, con su voz autorizada, nada menos que el propio Presidente del Grupo Sindical de Peluquería Masculina de Baleares.

D. Juan Bennisar Selas, personalmente, nos han entregado la siguiente manifestación, que reproducimos sin quitar ni poner una sílaba: Como Presidente del Gremio quiero decir públicamente que me preocupa, y mucho, el desenvolvimiento de la profesión y el máximo bienestar posible de todos los Peluqueros, pero, además y por encima de ellos, y precisamente en defensa de la Profesión lo que me preocupa es EL SERVICIO que prestamos AL CLIENTE.

A veces ocurre, y puede que ya haya ocurrido ahora, que unos profesionales, ansiosos de elevar su prestigio y la economía de su propia peluquería, aprovechen unas manifestaciones de algún compañero, y mejor si es de allende nuestras fronteras (porque lo de fuera siempre nos parece más nuevo, más bueno en muchas ocasiones), para engrandecerlas y barrer para dentro o llevar el agua a su molino.

Otros profesionales terciarán en una polémica, podrán decir que tal o cual es la me-



... pero «siempre que sea aplicada por manos expertas», con lo cual dejan otra duda; porque EL CLIENTE puede querer que le corten con tal o cual HERRAMIENTA, pero estará pensando si el que manejará la herramienta es experto en grado sumo que sepa no perjudicarlo, traumatizándolo o predisponiéndole a la calvicie.

Otra cosa pueden ser LOS PRODUCTOS QUIMICOS que se empleen. Pero los tironcos del pelo que hace UNA NAVAJA, que serán más o menos intensos según la longitud del pelo, en verdad de la buena que NI LOS PELUQUEROS, NI LOS MEDICOS, NI LOS ESPECIALISTAS EN PELO, pueden decir si es malo o no lo es. Ahí tenemos a LAS SEÑORAS Y SEÑORITAS, que se dejan hacer sobre su lindo cabello los mil trabajos, con harta frecuen-

cia... Y TIENEN LAS CABELLERAS MÁS SANAS QUE LOS HOMBRES!

Como Presidente del Gremio estoy convencido de que hemos de cambiar conocimientos entre profesionales españoles, y también con profesionales extranjeros, porque ni las técnicas ni el arte tienen fronteras, y está muy bien que así sea, en beneficio DEL HOMBRE, del CLIENTE. Pero también he de velar porque el afán de ascensión profesional o la publicidad de unos profesionales, no bordee el rizo, no utilice al CLIENTE, d e s o rientándolo, porque EL CLIENTE no está suficientemente informado para tomar decisiones, sino que ha de confiar hasta cierto punto en los PROFESIONALES.

También pienso que estas pequeñas «guerritas» de LAS HERRAMIENTAS DE TRABAJO no son perjudiciales para LA PROFESION, siempre y cuando no se traspase el punto medio, en el que dicen está la virtud.

Así pues, invito a que haya paz y sosiego entre LOS PROFESIONALES. Y que LOS CLIENTES ni se asusten ante UNAS TIJERAS o UNA NAVAJA, ni crean en panaceas, ni en bondades ni en maldades. Si el pelo les queda bien cortado con UNA NAVAJA, que tranquilamente se sometan a esta técnica; y si les queda mal con LA NAVAJA, que se pasen a las tijeras... y todas las tijeras son tijeras, sean a estilo anglosajón o sean a estilo calé.

Y punto final. Por nuestra cuenta aquí acabamos el cuento de la navaja y la tijera.

MILLONES DE AJOS DE MALLORCA... EN VALENCIA



Algunos periódicos peninsulares --de Madrid inclusive-- han publicado esta fotografía realmente curiosa, explicando que es esta carretera que en ella aparece está prácticamente sembrada de ajos. Todo lo que se ve son ajos. «Ajos procedentes de Mallorca, llegados a Alginet (Valencia) donde se preparan para la exportación», dice la noticia. El hombre que va «apisonando ajos», como

si trillara ajos en una palabra, está consiguiendo que las «cabezas» se deshagan y queden sueltos los dientes de ajo.

Una historia curiosa que nos llama más la atención por el detalle de que se trate --según las referencias publicadas-- de ajos de Mallorca. ¿Qué pueden hacer en Alginet (Valencia) con nuestros ajos, que no se sepa hacer aquí?

El imitador, cuando es bueno, tiene el éxito asegurado; eso de imitar, sacando gracias y defectos de los demás, es un género que se vende caro en los escenarios, siempre que se haga bien. Por eso hay tan pocos imitadores que triunfen y se mantengan, porque hace falta calidad.

Ahora mismo, en el país, sobran dos o tres dedos de una mano para contar a los buenos imitadores en ejercicio. Uno de ellos, indiscutible, es Santi Sans, el catalán conocido de toda España.

Santi Sans, fuera del escenario, es un hombre serio, con cara de hombre serio, con gestos y costumbres de hombre serio. Una vez en escena no hay popular que se salve, todos los conocidos célebres pasan por la crítica de sus imitaciones.

—¿A cuántos personajes puede usted imitar?

—No sé... Doscientos, trescientos. A todos los que haga falta. Para que una imitación produzca efecto el personaje imitado debe ser conocido de todos los presentes. Por ejemplo, yo hago una imitación magistral del portero de mi casa, pero como no le conocen, pues no me lo aceptan.

—¿Usted puede imitar a quien sea, con la misma facilidad?

—No con la misma facilidad. Hay tipos anónimos, grises, realmente difíciles.

—¿Cuáles son los más fáciles?

—Para mí aquellos que son conocidos por su voz. Puedo imitar cualquier timbre de voz, cualquier acento; así es fácil. Lo difícil para el imitador es el gesto, el silencio.

—¿Qué hacía usted antes de dedicarse a imitar?

—Trabajaba en la radio, era locutor. Sin darme cuenta imi-

taba... y los compañeros se reían.

—¿Desde cuándo es profesional?

—Ahora hace siete años.

—¿No es un género menor el suyo?

—No lo considero así, al contrario. La prueba es que grandes actores mundiales como por ejemplo Danny Kaye, Bob Hope, incluso Peter Ustinov y tantos otros, hacen imitaciones.

—¿Se acepta bien su trabajo en España?

—Ahora es fácil. La televisión es una fuente inagotable para nosotros o por lo menos para mí.

—¿No se enfadan los imitadores?

—A todos los que yo conozco e imito les hace mucha gracia mi trabajo.

—Dígame un personaje fácil, fácil de imitar...

—Hay muchos... Quizá Raphael.

—¿Uno difícil.

—Cosa difícil, aunque el público no lo aprecie, es la imitación que hago de un imitador imitando. A ver si me entiende: hacer a Jerry Lewis imitando a Frank Sinatra...

—¿Uno fácil y de mucho éxito?

—Sin duda, Alfonso Sánchez, el crítico cinematográfico de Televisión Española. Tiene una voz única... El Dr. Rodríguez de la Fuente también es de mucho efecto.

—¿Cuál es el mejor imitador que usted ha conocido?

—El mejor que yo he conocido es un aficionado, no se dedica a ese trabajo en los escenarios. Se trata de un primo mío.

—¿Y a quién imita?

—A mí...

Este, en serio, es el problema de los grandes imitadores. Que acaban por ser imitados.

mañana es fiesta!



¡qué fiesta con Delapierre!

Los Rombos
DISCOTHEQUE
c'an pastilla

MAÑANA TARDE
LOS DOGOS

EDITORIAL

«DESARROLLO, CON ACENTO SOCIAL»

Las líneas fundamentales del "III Plan de Desarrollo", han sido dadas a conocer por el Ministro Comisario señor López Rodó, y si bien no estamos aún en posesión del libro que contiene la total exposición del Plan, el caudal informativo facilitado por las agencias nos da ya materia y suficientes elementos de juicio como para calificar dicho Plan de Desarrollo de piedra fundamental y paso definitivo para la alineación de España en el reducido censo de los países netamente desarrollados. Somos un país actualmente "en vías de desarrollo" y el Plan, además de señalar el camino para los años concretos de su vigencia, se propone dar a la economía del país el empuje decisivo. El Plan es como una gran orquestación de todos los recursos y medios del país, tanto materiales, como humanos, como técnicos, como económicos, como naturales. Sus metas son ciertamente ambiciosas, pero realistas y por tanto posibles. España se habrá convertido en 1980 en el décimo país industrial del mundo, y habrá sobrepasado la barrera de los dos mil dólares de renta "per cápita". Excelente panorámica.

A fines de la década iniciada, nuestro país, enmarcado en el contexto de las previsiones sobre la evolución mundial, además de su madurez industrial tendrá una población de 37 millones y medio de habitantes, de los cuales el 53 por 100 habitará en zonas urbanas entre las que habrá 23 grandes áreas metropolitanas. Todas las familias dispondrán de teléfono, televisor, vivienda, y ocho de cada diez contarán con automóvil. Para la consecución de estas metas de bienestar y de prosperidad, el Plan prevé un volumen de inversión total, es decir pública y privada, de 2.911.9 miles de millones de pesetas en el próximo cuatrienio. Se calcula que la inversión pública representará un treinta por ciento de la inversión total.

No obstante, por encima de las elevadas cotas de prosperidad que se ha señalado el Plan como objetivo, nosotros queremos destacar hoy entusiastamente, entrañablemente, su indiscutible acento social. Días pasados, decíamos algo parecido del proyecto de Presupuestos Generales del Estado para 1972, y naturalmente, es lógico que estos Presupuestos Generales estén sincronizados con las líneas programáticas y vinculantes del III Plan de Desarrollo, con este autocompromiso del Estado de cara al porvenir. Esta vez y en mejor ocasión y más legitimidad que nunca, el Plan de llama "de Desarrollo Económico y Social", y en su tónica general, en sus esenciales directrices, en sus metas concretas, vemos con enorme satisfacción plasmadas nuestras reiteradas e incansables reivindicaciones sociales. Realmente todo el espíritu de los Principios Fundamentales y las directrices sociales de nuestro Régimen, laten e inspiran la política de este III Plan de Desarrollo que corresponde al firme convencimiento de que "es llegada" la hora inaplazable de hacer a todos los españoles, a todas las regiones, a todos los sectores, más equitativamente par-

ticipes del progresivo desarrollo de España, que tiene su origen y su punto de arranque —como muy bien expresó el propio señor López Rodó— en la etapa económica que arranca de 1939, y que ha conseguido desde aquella fecha, a partir de cero, las posibilidades y las realidades que ahora manejamos.

Es por ello que el Ministro Comisario General de Desarrollo, en el acto de presentación a los medios informativos, hizo especialísimo hincapié en la primacía que el Plan concede a la justicia social por encima "de cualquier otro objetivo". La "excesiva igualdad" social es abordada por este proyecto como uno de los grandes temas que hoy afectan a España. Y en consecuencia, el Plan de Desarrollo concede atención prioritaria a los aspectos redistributivos y a una mayor igualdad de oportunidades para todos los españoles.

Estos objetivos sociales, por encima de las consideraciones puramente económicas, son las exigencias de la educación (que el Plan considera como inversión y no como consumo), de la vivienda, del pleno empleo, de la redistribución de la renta política y salarial, de la reforma de la empresa, de la promoción de los trabajadores, de la revalorización de las pensiones, del incremento de las prestaciones de desempleo, de la actualización anual del salario mínimo, y del impulso de las regiones y los diversos sectores.

Un Plan destinado a la promoción del bienestar económico y social de los españoles, en efecto. Un Plan —y esto es para nosotros lo decisivo y lo más importante— verdaderamente potenciador del Movimiento, puesto que se ha erigido en fiel cumplidor del espíritu de sus Principios, viabilizador de las directrices sociales de nuestro Régimen, hasta ahora sustentadas más en el plano de las aspiraciones que de las realizaciones concretas. Hubiera sido una gran y peligrosa incongruencia que el III Plan de Desarrollo no se sincronizase perfectamente con estas directrices, que a estas alturas habían alcanzado ya el carácter de inexcusable exigencia. Esas metas sociales habían de ser incluidas en el Plan, ya que fuera de él no hubieran sido realizables, por el carácter total que el propio Plan encierra, por esa naturaleza —ya apuntada— de gran orquestación de todos nuestros medios y recursos.

Pero es que además de estar incluidos plenamente, estos objetivos sociales lo inspiran, le dan color, destacan, y se erigen en inspiración suprema y norma esencial de este autocompromiso del Estado y la comunidad nacional, que constituye este "III Plan de Desarrollo". Lo celebramos, lo destacamos, lo proclamamos como españoles y también —para qué ocultarlo— como adictos a un entrañable "idearium" cuyas reivindicaciones están en pie, y cuyos ecos no se han extinguido.

Cocodrilladas

TOMA FUTBOL

El fútbol es sometido a una encuesta, por eso de la crisis actual. El capitosté del fútbol don Benito Picó, va y opina que le gustaría que se incluyera el fútbol en el "III Plan de Desarrollo". Miren ustedes qué cosas.

TOMA PLEITO

La actriz Conchita Bautista ha impuesto en la Magistratura del Trabajo una demanda contra la empresa Benito Perojo, porque al ser contratada para intervenir en la película "A mi, las mujeres, ni fu ni fa" se había incumplido lo estipulado al figurar el nombre de Conchita en caracteres de menor tamaño que los de Peret. Toma pleito, toma desarrollo, y toma España y Mercado Común. En este asunto todo huele a maricastaña y subdesarrollo. Y tanto.

TOMA HUEVOS

Una crisis en las granjas avícolas y un enorme excedente en la producción de huevos, motivó una baja en los mismos que fue recibida con pólvora en salvas y manifestaciones de júbilo. El Gabinete de Orientación del Consumo, en una nota oficial decía que "la crisis del sector, de prolongarse, podría provocar el cierre de numerosas granjas, dado el excedente de huevos frescos, que no absorbe el consumo". Pues bien; en menos de siete días ha subido el producto. Y el consumidor se pregunta que cómo ha sido posible este "fenómeno" y si es que se han adquirido de golpe tantos huevos como para hacer desaparecer la "banca-rotta" que amenazaba las granjas. Todo muy extraño y muy curioso. Ciertamente.

¿POR QUÉ?

Según el último Consejo de Ministros, el coste de la vida había experimentado de enero a septiembre un alza del 5,5 por 100. Y según un informe del Banco Urquijo, a fines de este año nos encontraremos con que el alza del coste de vida habrá sido del 7,5 por 100. En el mejor de los casos, y sin tener en cuenta que ahora se aproximan las Navidades y que se "celebran" tan entrañables fiestas subiéndolo todo. Y si se dice, como se dice, que la gasolina va a experimentar un nuevo y sustancioso aumento, ya verán ustedes como resulta verdad. El salario mínimo, que ya era "insuficiente" en el momento de su implantación, imaginen lo que todavía desde entonces ha perdido en poder adquisitivo, y lo que al parecer seguirá perdiendo. Mientras, el cotarro y la chapuza de intermediarios y otros encarecedores, sigue a sus anchas, y cualquier pretexto es bueno para subir y ninguno para bajar. Y uno se pregunta, se sigue preguntando, ¿por qué?

EXTRAÑO COMPORTAMIENTO

¿Por qué "Iberia" pide a quien encarga un billete su dirección y su número de teléfono, si no es —lógicamente— para comunicarle cualquier novedad importante que se produzca con respecto al vuelo contratado? Ayer, el avión Palma-Alicante que tenía que salir de Son San Juan a las nueve menos cuarto de la noche, no salió. Mejor dicho, no había avión. Eso lo sabía la Compañía desde las seis de la tarde, pero no se molestó en notificarlo a los pasajeros, quienes tuvieron que apechugar con toda la serie de molestias, gastos y la desagradable sorpresa de ver que no podían hacer el viaje hasta el día siguiente, o sea hoy. A quienes reclamaron, se les dijo que la suspensión del vuelo se debía a malas condiciones del aeropuerto alicantino, lo cual no era cierto. También se les dijo que ahora la Compañía no indemnizaba con los gastos de hotel, desplazamientos hasta el Aeropuerto, etc., como antes tenía por buena costumbre hacer. Total, un cúmulo de peligras de parte de Iberia que alardea de que sólo sus aviones reciben más atenciones que los pasajeros. Y que conste que muchos de los clientes de este vuelo no eran flamantes "maridos-jet" sino modestos trabajadores peninsulares, que no están precisamente para gastos supletorios a añadir a lo mucho que cuesta un billete de avión. Ya ven ustedes.

TENGASE EN CUENTA

Bien está que una compañía de vuelos regulares no se haga responsable de los perjuicios derivados de retrasos o suspensiones de vuelos, en cuanto por ejemplo se refiere a un negocio que se pierde, uno que no llega a tiempo a asistir a una importantísima reunión etc. Bien está, pese a que la enorme diferencia de precio entre los vuelos regulares y los vuelos "charter" —que a mucha gente le sorprende con entera razón— radica en esta obligación de las compañías regulares de cumplir sus compromisos. Pero de ahí a que no se quiera ni tan siquiera pagar los gastos de una noche de hotel, median abismos. Y más si se tiene en cuenta —insistimos— en que la Compañía pudo haber avisado a tiempo a los clientes y no lo hizo. Ultimamente, a la par que intensifica su propaganda y sus buenos propósitos, Iberia está perdiendo muchos puntos en sus relaciones públicas. Así que ojito, ojito, que no está el horno para según que bollos.

TAXIS Y TAXISTAS

La reciente decisión municipal de conceder carácter de permanentes a veinte licencias de taxi, no nos confundamos, no amplía el cupo de taxis de la Ciudad. De una Ciudad cuya nueva etapa en los transportes públicos colectivos no ha conseguido solucionar el problema que supone desplazarse de unos a otros puntos de la misma por un procedimiento que no sea a pie o en coche propio. Es de verdadera risa que se pretenda hacer creer que "sobran taxis". Fruebe usted de tomar una cuando llueve, o a ciertas horas, o en ciertos lugares, o durante el "boom" estival. Tomar un taxi supone empeñarse en batallas y tener que desarrollar una vergonzosa estrategia a base de quien pisa el taxi a quien. Si hay horas bajas y momentos de escasa ocupación, eso corre a cuenta de los empresarios de taxi, y no del público y sus intereses y su servicio, que es el que debe prevalecer. Por encima de todo, caramba.

UNA CHICA DE CATORCE AÑOS

Desde Inca, una muchachita de catorce años, nos envía estas dramáticas líneas: "Expongo a la consideración y comprensión humana de este cocodrilo, la siguiente cuestión ¿por qué muchos padres pegan a sus hijos para desahogarse los nervios, para descargar sobre ellos las represiones de su malhumor y de su ira? Eso "no debiera suceder", ya lo sé. Pero de hecho "sucede" y por desgracia con mucha mayor frecuencia de la que muchos pudieran pensar. Lo que pasa es que no se habla de ello por no poner entredicho la "autoridad paterna" o "materna" y la no ingerencia en las cuestiones internas del hogar. Pero sepan los padres, que así como un hijo siempre acaba por reconocer —y agradecer— una represión o un castigo justos, no siempre consigue olvidar un acto que sólo puede ser calificado de "agresión" paterna. Y que conste que no hablo por mí, aunque pudiera hacerlo".

LA ULTIMA

Una huelga del metro londinense, paraliza el pulso de la "City" un par de días. Una huelga en los trenes, paraliza las comunicaciones en Estados Unidos durante unos días. Una huelga de pilotos, paraliza el tráfico aéreo en Francia hasta que se resuelve. Una huelga de carteros, paraliza la correspondencia en toda Inglaterra durante semanas. España es diferente: una retransmisión televisa de un partido internacional de fútbol... paraliza la vida nacional hasta que el árbitro da por finalizado el encuentro.



50 plazas - Título medio - 220.000 ptas. anuales

Oposiciones LIBRES para 50 plazas de OFICIALES DE JUZGADOS DE PRIMERA INSTANCIA. Título: Bachiller Superior o equivalente. — Desde 21 años, sin límite máximo de edad. — Varones y mujeres (incluso casadas). — Ingresos anuales de entrada superiores a DOSCIENTAS VEINTE MIL PTS. No se exige Taquigrafía, ni Matemáticas, ni idiomas. — PUEDE PREPARARSE EN SU CASA. — Exámenes probablemente en Mayo. — Instancias hasta el 26 de Noviembre. — Pídanos URGENTE Folleto con Programa, instancia y amplios detalles, acompañando 20 Pts. en sellos de Correos. — EN LA ÚLTIMA OPOSICIÓN OBTUVIMOS MAS DEL 83 POR 100 DE LOS APROBADOS. — Dirijase a: JURISPERICIA, Academia - Editorial, Jardines, 3. — MADRID - 14.

Tapicerías HILLA

ALFOMBRAS

CORTINAJES COLCHAS

Ofrece siempre ORIGINALIDAD SELECCION Y CALIDAD

Visite nuestra extensa exposición en: SINDICATO, 31-35



Atalaya Deportiva

LA OPINION DE LOS VIEJOS

Es importante conocer la opinión de algunos viejos aficionados en unos momentos en que el Mallorca ha procedido a la realización de una operación que puede ser importante. Y es interesante a la vez que se pronuncie uno antes de que los acontecimientos se sucedan, porque de esta manera se sabe si por lo menos en esta ocasión los directivos del Mallorca han actuado con el asentimiento de la masa de seguidores.

¿De qué se habla hoy? Ya lo pueden Vds. adivinar con facilidad. Se habla de varias cosas, pero de una por encima de todas las demás, del traspaso del jugador Pérez.

Pero no crean Vds. que haya producido demasiado impacto el traspaso de este jugador. Porque da la casualidad que desde aquel famoso encuentro frente al Barcelona con motivo del partido correspondiente al Trofeo Ciudad de Palma en el que tuvo la fortuna de marcar un gol y de tener en jaque constante a la defensa barcelonista durante todo el encuentro Pérez no ha vuelto a ofrecernos una actuación siquiera similar. Es decir, Pérez no ha ido a más. Se ha limitado a vivir de las rentas de aquella su actuación formidable, como Marcelino pudo vivir maravillosamente a cuenta de aquel gol que marcara a la Selección Rusa en el memorable partido del Bernabéu.

Los aficionados comentan pues favorablemente el traspaso y aseguran que ha constituido un buen negocio para el Mallorca pues aún cuando haya un poco de divergencia en la información acerca de lo percibido por el club decano, —ya que unos dicen que 5.000.000 otros 4.950.000 y otros 3.000.000 de pesetas— cualquiera que sea la cantidad exacta parece estupenda, pues que ha permitido a los directivos actuales manejar un dinero que dio facilidades para el fichaje de uno de los entrenadores más caros e incorporar al equipo a dos muchachos jóvenes que hasta el momento merecen todos los plácemes de los comentaristas deportivos.

Ahora bien calculamos que estos dos chicos jóvenes que vienen plétóricos de entusiasmo y de ilusión tendrán sus oportunidades. Porque naturalmente Otto Bumbel no tiene prejuicios de ninguna especie. No está mediatizado por nada ni por nadie. Entonces podrá obrar libremente y hacer jugar a quien mejor le plazca.

Si mal no recordamos cuando Pereda, a quien consideramos un hombre de clase y experiencia, renovó el contrato por el Mallorca, dijo que estaba dispuesto a hacer cuanto pudiera, pero que necesitaba en la delantera rodearse de gente joven que estuviera en condiciones físicas para correr y entrar en el área oportunamente. Esto no se había hecho hasta ahora. Es más, creo que se había envejecido a la plantilla. Por otra parte en el entrenamiento que se hizo para que Otto Bumbel pudiera ver en acción a los nuevos, éstos tuvieron que ir a buscar los balones que deseaban jugar, porque hubo quien hizo todo lo posible para que ni Telxidor ni Munne tocaran una sola pelota. Pero miren por donde a pesar de jugar de esta manera, pudieron verse en acción a estos dos elementos. Y la verdad gustaron.

En fin, que en opinión de los viejos la operación cambio, ha sido muy celebrada en el Mallorca por los veteranos, por muchos de estos señores que seguramente ni figuraron en las listas a la hora de las elecciones, pero que quieras que no, siguen siendo mallorquinistas.

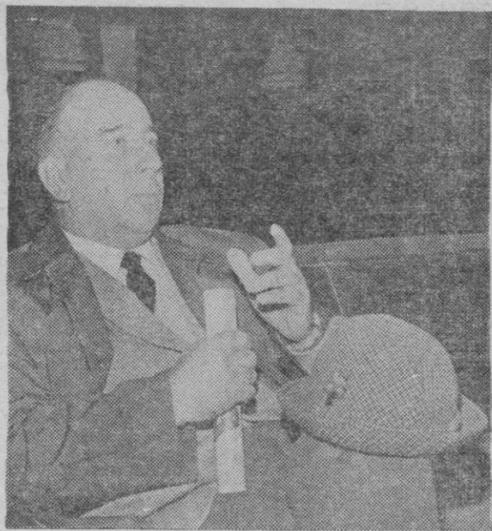
Esperemos ahora los resultados. Pueden ser extraordinarios. De todas formas la suerte de Munne está asegurada. Su antecesor estaba inédito esta temporada a la hora de contabilizar goles. Creemos que solo marcó uno. Pérez seguro que no se había estrenado. Si estos muchachos necesitan días para rodarse, suponemos que se les darán. Paciencia la ha tenido la afición para aguantar a quienes siendo más, cobrando más, hicieron menos.

¿No les parece?

¿DEBUTARA MUNNE FRENTE A LA CULTURAL LEONESA?

EL MUCHACHO DESTACO EN LA SESION DE ENTRENAMIENTO

AUNQUE VIVIO UN POCO ESO DEL «SELF SERVICE»



Mañana domingo va a enfrentarse el Mallorca al equipo de la Cultural Leonesa en un encuentro muy interesante correspondiente al Campeonato Nacional de Liga II División. Los últimos entrenamientos han sido ya presenciados por el nuevo mister Otto Bumbel quien debidamente asesorado por Juancho Forneris que como se sabe continúa afecto a la plantilla mallorquinista, habrá decidido a estas horas la alineación que haya de presentarse.

En realidad, las únicas novedades que podrían producirse serían la alineación de Munne y de Tel-

TROPICOS
ELOY EL SANTO
Samaritana 22 Palma

xidor en la delantera, pues lo demás puede ser lo mismo aunque barajando nombres y donde pongamos a Pons pongamos a Taberner y donde Cáceres, Munne, etc. etc. Es este un partido en el que no se juega ni puede jugarse nada Otto Bumbel, ya que como quien dice acaba de tomar contacto con el equipo y necesitará de todos los asesoramientos necesarios hasta cuando se haya hecho personalmente con la plantilla. De forma que únicamente podemos desear que Dios reparta suerte y a ser posible los puntos se queden en casa. Luego, después de una semana de trabajar con el once cuando ya se haya entablado el auténtico conocimiento entre uno y otros, entonces si empezará a contar la responsabilidad del nuevo mister que decidirá por cuenta propia.

De todas formas, hay algo que si queremos resaltar aquí y que enaltece a la directiva actual. Y no solo la enaltece sino que puede llegar a ser inclusive un ejemplo para el día de mañana. El Mallorca cuida mucho y muy bien las relaciones internas del club y sabe agradecer a cada cual lo que se merece, por la labor realizada anteriormente. Suponemos que se podrán dar muy pocos casos como el que se da en el Mallorca, donde ahora mismo cuentan con cuatro entrenadores. Victoriero en la Sección Menor, José Luis Saso en la Secretaría General, suponemos que Forneris en la Secretaría Técnica y ahora Otto Bumbel en la Sección Mayor. Si con todos estos auxilios el Mallorca no se salva, no habrá sido por falta de médicos. Porque además hay que tener en cuenta que Pereda también tiene algo que ver con eso de los preparadores, de forma que ya me explicarán ustedes.

Pero volvamos al encuentro con la Cultural Leonesa y digamos que el partido se las trae y que obligará al Mallorca a un máximo esfuerzo y que los jugadores puede que hayan experimentado una reactivación con eso del cambio de entrenador, aunque todos continúan en casa, que es lo que debe ser.

En cuanto a Otto Bumbel será indiscutiblemente la atracción de la jornada del domingo, porque repetimos que Otto Bumbel es un entrenador de los que se cotizan. Buena prueba de ello es que acaba de tener contactos con el Atco. de Madrid y allí se hubiera quedado seguramente de no interferir la presencia de Max Merckel que ha beneficiado las negociaciones en curso del Mallorca.

De Otto Bumbel podríamos decir

muchas cosas buenas. Es un hombre muy trabajador y de los que hacen trabajar. Entrenó al Valencia y nosotros le conocimos allí. Sabemos de sus métodos y nos consta que por lo menos sus hombres estarán fuertes como estuvieron siempre los valencianistas cuando él los entrenaba. Esperemos su debut en el Mallorca. Y deseémosle suerte, que la suya será la de todos.

HOY, HUNGRIA - ESPAÑA EN COPA REY DE SUECIA DE TENIS

BUDAPEST, 12. (Servicio especial para Pyresa). — Durante el sábado, domingo y lunes próximos se van a enfrentar los equipos nacionales de tenis de Hungría y España, en las pistas cubiertas del Vasas, en eliminatoria correspondiente a la segunda ronda de la Copa Rey de Suecia. En la primera ambos equipos quedaron exentos de participación. Los partidos se van a jugar según el siguiente orden:

Sábado: Baranayi - Orantes y Szoke - Gisbert. Domingo: Encuentro de dobles, y lunes: Baranayi - Gisbert y Szoke - Orantes.

Según el reglamento, Hungría elige pista y pelotas. Las pistas son de plástico y se han fabricado en Alemania.

El equipo español como se sabe está formado por el capitán Jaime Bartrolí, el médico, Mario Cabanes y el masajista, José Griffols, y los tenistas Orantes, Gisbert, Muñoz y Guerrero. A efectos de orientación para el aficionado, diremos que en el "Ranking" húngaro figura con el número uno Gulyas, Szoke es el número dos; Baranayi el tres; Varga el cuatro; Machan el cinco y Csorjay el sexto.

INSIGNIAS DEPORTIVA
ELOY EL SANTO
Teléfono: 21 41 28

mañana es fiesta!



¡qué fiesta con Delapierre

humoradas



--Según unas declaraciones del presidente, el Mallorca anda con "pies de plomo".
--Sí, sí, los buzos para "bajar" también los emplean.

ASOCIACION DE VECINOS DE CALA LLOMBARS

Se ruega a los propietarios y vecinos de Cala Llobars su asistencia a la reunión que tendrá lugar (D. m.) el próximo domingo, día 14, a las 11 horas, en el Bar-Restaurante CALA LLOMBARS.

El Presidente provisional de la Asociación, MIGUEL CABRER

¡AHORA!

EN EL VERDADERO CORAZON DE PALMA ADQUIERA, SIN MOLESTIAS DE APARCAMIENTO, SUS BILLETES DE

AVION
BARCO
TREN, EUROPABUS etc...

EN Viajes **ICARO, S. A.**

CALLE RAMON BERENGUER III, 46 (Travesía Avenidas)

Telf. 255646-7 y 255143-44

FRONTON BALEAR

Dividendos de las quinielas de ayer. - Boletos a 10 ptas.

Ptas.	Ptas.
A 7-3 a 169	E 4-1 a 227
B 1-5 a 275	F 1-7 a 300
C 4-2 a 239	G 6-3 a 197
D 1-2 a 432	H 1-4 a 490

TRIOS

Blanco	8-5-3 a 1.090
Verde	6-5-1 a 1.423
Naranja	4-2-8 a 791
Amarillo	8-1-4 a 748

EXPOSICION DE BORDADOS MALLORQUINES DE ARTESANIA

flor de fil

en

Edificio **MINACO**

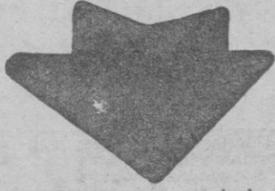
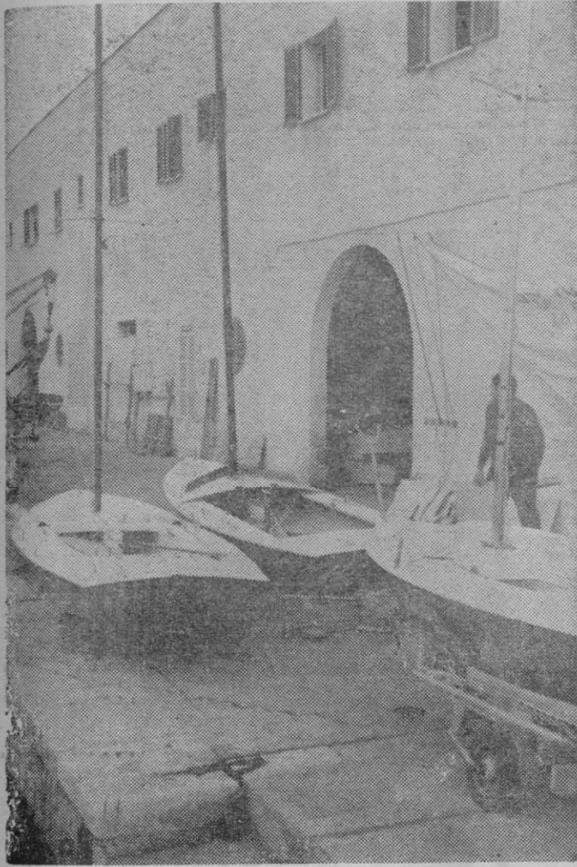
DEL 16 AL 20 DE NOVIEMBRE

HORARIO VISITA: 10'30 a 13'30 y de 18 a 21'30

Avda. Alejandro Rosselló, 49 — PALMA

Objetivo Curioso

NO ES SU SITIO...



...Porque su verdadero sitio es el mar. Ayer, a primeras horas de la tarde, con un tiempo lluvioso y un cielo cerrado de nubes, estos snipes, que durante la temporada recién finida han participado en numerosas regatas, daban una nota triste. Como si estuvieran olvidados por esos expertos patrones que saben manejarlos tan estupendamente. Fueron colocados en tierra, pero se mojaron con otra agua que dista mucho de ser la que cortan y recortan con su quilla. Es una estampa clásica en los clubs náuticos. Muy repetida, a partir del mes de noviembre —hasta marzo— en el Club Náutico de Palma. — (Texto y foto de Ripoll).

EL POBLENSE A ONTENIENTE, CON ANIMO DE MANTENERSE LIDER



Al Poblense, le corresponde enfrentarse con los más calificados rivales en las próximas confrontaciones. Mañana lo hace con un ex-Segunda División, descendido precisamente la pasada temporada y que hasta ahora parece uno de los más directos rivales a la privilegiada posición que ocupa el Poblense en la tabla. A continuación tiene que recibir en su campo a otro de los grandes del grupo, el Levante.

El partido de mañana parece sobre el papel bastante difícil. Casi afirmariamos que es la prueba de fuego del equipo azulgrana fuera de su terreno.

En el bando poblense, vimos que todos los jugadores se entrenan con normalidad, aunque no a tope, caso Cladera, Navarro, Mefico, e incluso Vallespir que aunque actuase todo el partido contra los aficionados, le vimos algo remiso a la hora de colocar el pie, en la disputa del balón. Suponemos que será por miedo a una recaída en la pierna lesionada. En cuanto a lo demás todo normal.

Al parecer, el equipo que saldrá como titular en Onteniente, no diferirá mucho o casi nada del que publicamos en la foto de Cervera, es decir, Alfonso; Pomar, Oliver, Gost; Crespi, Gandofo; Mir II, Mir I, Bennasar, Figuerola y Copoví. Hemos podido observar que todos están muy animados. Desde luego lo están desde principios de temporada, ánimos que no han ido decreciendo sino precisamente todo lo contrario. Cosa normal, al demostrar en los partidos que se llevan disputados una regularidad en juego y en las confrontaciones que dejan admirado a cualquier aficionado. Por ello poco nos extrañaría que a pesar de la categoría del rival, el Poblense de nuevo volviese de tierras valencianas con algo positivo; algo que le permitiría mantenerse en el liderato de la tabla. Siempre se ha dicho, que lo difícil no es llegar, sino mantenerse. Nosotros hemos de decir que una cosa y otra son difíciles y prueba de ello, es que cuando un equipo ocupa una posición más que acep-

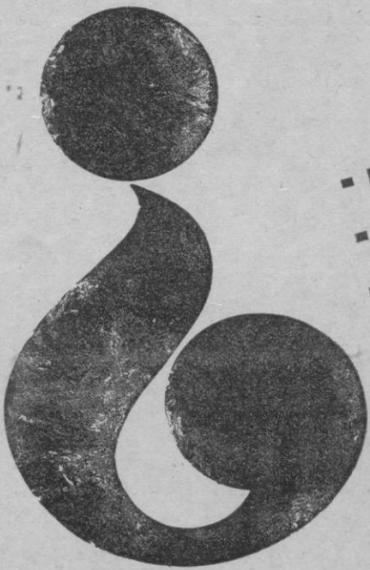
table, si las fuerzas le responder se mantiene.

Pocas cosas más que reseñar excepto que salvo contratiempos el mister Quetglas, muy pronto podrá contar con la totalidad de la plantilla, aunque a decir verdad, las lesiones, excepto algunas, no han revestido mucha importancia cosa que nos alegra.

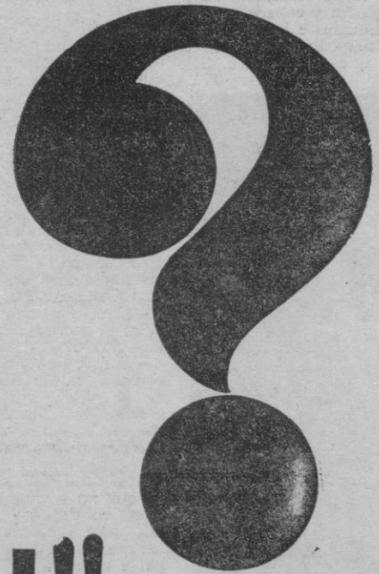
El Poblense para este desplazamiento ha organizado un viaje charter, saliendo el domingo de mañana para regresar en la misma noche del domingo. Así el Poblense contará con su ninchada particular. Asimismo está previsto que "Radio Popular" de Mallorca retransmita el partido. Ello siempre considerando el puesto de honor que ocupa el Poblense en la actualidad. El equipo revelación de la Liga de Tercera División.

Seremos uno de los que acompañen al equipo, por lo que "BALEARES", el próximo martes, les ofrecerá crónica especial del partido, junto con las siempre buenas fotografías de Cervera.

S. ALORDA (Foto CERVERA)



- ESTA EL PAVIMENTO DE SU PISO DETERIORADO.
- NECESITA UNA SOLUCION RAPIDA Y ECONOMICA.
- LE GUSTARIA UN PERFECTO ACABADO Y ALTAMENTE DECORATIVO.
- DESEA AISLARSE DEL FRIO Y EL CALOR.
- EXIGE VD. UNA GRAN RESISTENCIA Y DURACION.



Naturalmente la respuesta es

¡SI!!

PARQUET MOSAICO

RESPONDE AFIRMATIVAMENTE A TODAS ESTAS NECESIDADES Y EXIGENCIAS. SIN NECESIDAD DE HACER OBRA ALGUNA. PRECIOS SIN COMPETENCIA (desde 320 pts. m²)
FABRICA EN MALLORCA

CONSTRUCTOR: DE MAS CALIDAD A SUS OBRAS PAVIMENTANDOLAS CON PARQUET.

Exclusiva de ventas, proyectos y presupuestos en:

Carpintería:

CARPINTERIA EN GENERAL Y DECORACION
C/. PASCUAL RIBOT, 126 - Tel. 234966

MARGARITA SEGURA Y JUAN RIERA

FUERON DURANTE CINCO AÑOS CONSECUTIVOS CAMPEONES DE ESPAÑA DE PATINAJE ARTISTICO

TRES ACTUACIONES EN LOS MUNDIALES

SUS DESEOS: VOLVER A ENTRENAR, SUS ILUSIONES: CONTAR CON PISTAS ADECUADAS

Margarita Segura, 19 años y Juan Riera, 22, dos jóvenes mallorquines que representando a Baleares y a España, han participado en tres campeonatos del Mundo de la especialidad, van a volver a entrenarse. Esta fabulosa pareja, tras unos meses de inactividad, por variadas circunstancias, intentan, en plena juventud, nuevos laureles, días de gloria. El patinaje para ellos es consustancial con el vivir. No es un «hobby», sino una vocación, devoción a un deporte.

Margarita, guapa chica, con un tipo estilizado en el que ha dejado grata huella la práctica del deporte nos dice:

—Empecé a los 9 años. Tenía años viejos patines y mis padres se oponían a que practicara, sobre todo tras una grave caída en la que perdí unos dientes. Al final se convencieron y me dejaron practicar.

—¿Triunfos obtenidos?
—Fui campeona de Mallorca y Baleares en 2ª categoría, y en la misma, pero formando pareja con Juan, de España. Al año siguiente ascendimos a 1ª categoría y fuimos campeones nacionales y así cinco años consecutivos.

—Fuísteis a los campeonatos del Mundo en varias ocasiones. ¿Con qué resultados?

—En los dos primeros años en que nos proclamamos campeones de España no se nos permitió la participación en los mundiales por ser excesivamente jóvenes. Al año siguiente se celebró en Vigo y allí estuvimos Juan y yo. Ocupamos el décimo lugar. Un año más tarde, en Milán, octava posición y nuestra última intervención en los mundiales fue en Nebraska, undécimos.

Juan Riera, también empezó muy joven y antes de formar pareja con Margarita y conseguir esos triunfos nacionales e internacionales, él fue campeón individual el primer año que se presentó. Ello



demonstra la calidad y categoría de este patinador.

—Empecé jugando al hockey, pero luego me cautivó el patinaje artístico y ahí sigo. Tuve la suerte de encontrar una chica como Margarita y conseguimos formar una pareja, que, sin faltar a la modestia, ha dado muchas jornadas de gloria al patinaje balear y nacional.

—¿Qué tal es Margarita sin patines y en la pista?

—Margarita es sensacional en todos los aspectos. Al principio tenía algo de miedo al ejecutar ciertos ejercicios, pero fue tomando confianza y conseguimos todos esos triunfos antes mencionados. Personalmente la admiro, como mujer, es una chica preciosa, y como compañera ideal. Es una auténtica figura.

—¿Y qué opina Margarita de Juan?

—Efectivamente, al principio tenía miedo, no olvidaba aquella caída de mis comienzos, pero fui adquiriendo tranquilidad, conocí la seguridad y superclase de Juan y nos compenetramos estupendamente. Y si como patinador es un fuera de serie, como persona y compañero no existe igual.

—¿Vuestras mayores satisfacciones formando pareja?

—En primer lugar haber actuado ante el Caudillo en las demostraciones sindicales del 1º de Mayo en Madrid. Luego nuestros títulos nacionales y la participación en los mundiales.

—¿Por qué habiendo cantera, afición, el patinaje en Palma ha bajado tanto? ¿Qué ocurre?

—Simplemente que no contamos con apoyo. Carecemos de una auténtica pista. La de La Soledad, tras su «arreglo» ha quedado peor que antes. Además allí se entrenan equipos de balonmano y baloncesto. Si a ello se une la presencia de cierta clase de «espectadores», hace que no se pueda entrenar en plena confianza y seguridad. Todo ello retrae a los «veteranos» y los que ahora lo intentan. Este deporte necesita de buenas pistas y el estar perfectamente alejados de ruidos. Hay que concentrarse en los ejercicios.

—¿Qué pensáis hace falta para que éste y otros deportes de sala fructifiquen?

—Un palacio polideportivo. Ma-

lorca, Baleares, han demostrado su capacidad deportiva en diferentes actividades. Que se haga realidad.

Margarita y Juan, 19 y 22 años en la actualidad, cargados de triunfos con deseo de hacer deporte, en esa especialidad del patinaje en el que fueron grandes figuras nacionales a pesar de su juventud, van a volver.

DEL SOL

NUEVA JUNTA DE GOBIERNO DE LA FEDERACION REGIONAL BALEAR DE COLUMBICULTURA

FUE NOMBRADO NUEVO PRESIDENTE DEL COMITE DE COMPETICIONES, DON ANTONIO CALAFELL MERIDIANO

En la Junta Extraordinaria de la Federación Regional Balear de Columbicultura, celebrada recientemente bajo la Presidencia del Presidente de la Federación, Sr. Huerta, a la que fueron invitados también los Presidentes de las Sociedades, y que asistieron todos los de la demarcación de Palma y el de la Sociedad de Campos del Puerto, se procedió a la reorganización de la Junta de Gobierno de la Federación Balear, que desde hace más de dos años, había permanecido sin variación con los mismos mandos federativos, por ello su Presidente creyó llegado el momento de proceder a algunas innovaciones en lo que atañe a organización interior de la misma, que después de varias deliberaciones por todos los asistentes se acordó por unanimidad queda constituida la Federación Regional Balear como sigue:

- Presidente: D. José Huerta Muñio.
- Vicepresidente: D. Pedro Aguiló Aguiló.
- Secretario: D. Pedro Bover Morro.
- Vicesecretario y Relaciones Públicas: D. Miguel Barceló Monteros.
- Secretario Administrativo: D. Miguel Real Terradas.
- Interventor: D. Jaime Sansó Cerdo.
- Abogado Asesor Jurídico: D. Antonio Jaume Truyols.
- Vocales: Srta. Buenaventura Ripoll Riera, de la Delegación Provincial de la Sección Femenina.



DON ANTONIO CALAFELL MERIDIANO

D. Antonio Jordá Mir, de la Delegación Provincial de Juventudes de Baleares.

D. Gabriel Far Mateo, de Educación y Descanso.

D. Antonio Calafell Meridiano.

D. Juan Salmerón López.

D. Miguel Castells Alcover.

D. Francisco Pellicer Merino.

D. Vicente Castell Font.

D. Bartolomé Ballester Montserrat.

D. Agustín Aguiló Aguiló.

COMITE DE COMPETICIONES

Presidente: D. Antonio Calafell Meridiano.

Secretario: D. Miguel Barceló Monteros.

Vocales: D. Jaime Sansó Cerdo.

D. Bartolomé Ballester Montserrat.

COLEGIO ARBITRAL

DE BALEARES

Presidente: D. Miguel Castells Alcover.

Secretario: D. Miguel Marqués Núñez.

Arbitros: D. Juan Salmerón López.

D. Juan Manuel Darder García.

SERVICIO PROVINCIAL

DE INSPECCION

Jefe de Servicio: D. Antonio Abellán Sánchez.

Inspectores: D. Vicente Bustos de Tebas.

D. Miguel Rodríguez Pont.

D. Francisco López Gil.

Como se puede apreciar, por la organización de la mencionada Federación Balear, se ha nombrado previa propuesta a la Nacional, un nuevo Presidente del Comité de Competiciones, que a pesar de que el reglamento Nacional de Competiciones, autoriza a un Presidente de la Federación, dado que era compatible, pero el señor Huerta, Presidente de la Federación, creyó llegado el momento según sus propias declaraciones, de nombrar un nuevo Presidente del mencionado Comité de Competición, y que como consideraba a D. Antonio Calafell Meridiano, persona idónea para ello, gran deportista y fiel al mando en todo momento, no reparó en proponerlo para desempeñar dicho cargo, al que toda la afición acogió con agrado.

Nosotros desde estas líneas deseamos a todos los componentes, muchos éxitos en sus respectivos cargos, que no dudamos obtendrán y sabrán conducir a la Columbicultura Balear, al lugar que tanto anhela la afición.

SETANO

BODA o BANQUETE

SALONES PRIVADOS DE TODOS LOS TAMAÑOS SOLICITE PRESUPUESTO CRISTINA-HOTEL PALMA

Lea «BALEARES»



ESCUELA DE NAUTICA

PATRONES DE YATE

Se pone en conocimiento de los Sres. interesados, que se halla abierta la matrícula para el curso 1971 - 72.

No se exige ningún título. Mando de embarcaciones de recreo de hasta 50 toneladas R. B. Exámenes a celebrar en la misma Escuela. Título exigido para optar al de

CAPITAN DE YATE

Información y matrícula: Secretaría de la Escuela de Náutica. C/. Villalonga, 114. Teléfono 23 29 50.

cuba libre
daiquiri
ron
Bacardi
y tónica

* BACARDI, la Figura del Murciélago y RON CARTA BLANCA son marcas registradas de BACARDI & COMPANY LIMITED

Atlético Baleares y Poblense, unidos en el espacio

Ambos equipos viajan juntos a Valencia, para disputar sus respectivos partidos

¿Verdad que el titular queda muy bonito? Mañana domingo, cuando se reanuda la Liga, el Atlético Baleares y el Poblense se desplazarán a Valencia, en cuya región han de disputar sus respectivos partidos. Lo harán a bordo del mismo avión, que ambos clubs han fletado conjuntamente a Viajes Politur. Les acompañan directivos y aficionados. Todavía quedan unas cuantas plazas para aquellos que quieran sumarse a los futbolistas. Se saldrá a las 8'00 de la mañana, para regresar a las 9'00 de la noche del mismo domingo.

Es un detalle simpático de dos juntas directivas. Ahora estarán hermanados en un viaje los jugadores que, dentro de 17 días, han de enfrentarse en el Estadio Balear, disputando unos puntos que pueden tener un gran valor.

Solo de esta manera puede entenderse el buen sentido del fútbol, del deporte.

DESDE INCA

ASI MARCHA EL TORNEO «DIJOURS BO» DE TENIS

Empezó ya el primer torneo de tenis de Inca, cuya final, y bajo el patrocinio de nuestro Ayuntamiento tendrá lugar en las "pistas Salero", el próximo día 18 de noviembre "Dijours Bó". Mucha participación en este campeonato si bien el hecho de no haber podido elegir "cabezas de serie" por ser éste el primer torneo oficial que se celebra, ha traído como consecuencia el que en las primeras eliminatorias tuvieran que enfrentarse jugadores que en otras circunstancias hubieran podido salvar algunas rondas. Por lo demás los resultados van siendo más o menos normales Juan Fluxá que era uno de los favoritos necesitó de tres "sets" para vencer a Gerardo Malvido, lo cual demuestra no tan solo cierta baja forma en Fluxá sino también unos progresos admirables en Gerardo. Jaime Valcaneras tuvo dificultades en el primer set para vencer a Miguel Llobera por 6-4, pero lo aplastó en el segundo por 6-1. También Antonio Pujadas pasó las dos primeras eliminatorias frente a Francisco Oliete y José Campins, sin ceder ningún set. Partido dramático el jugado entre Juan Vicens y Sebastián Torres, cuyo final tras más de dos horas de duración dio la victoria a Vicens por 6-3, 4-6 y 6-2. También Juan Seguí, tuvo sus dificultades para doblegar a Félix Rodríguez, necesitando de un tercer set para decidir la eliminatoria. Tomás Vaquer se

está convirtiendo en la gran revelación del torneo, no tan solo por haber pasado incólume las tres primeras rondas, sino por el hecho de que el azar del sorteo no le fue precisamente favorable y tuvo que enfrentarse a Lito Buades, Antonio Fluxá y Gabriel Coch respectivamente, quienes no pudieron o no supieron romper el ritmo de juego de Tomás y fueron vencidos en sólo dos sets. Ya se están jugando los partidos de cuartos de final, y en nuestra próxima crónica podremos darles ya posiblemente el nombre de los dos finalistas.

Aprovechamos la crónica para confirmarles que como telonero a la citada final, habrá un partido infantil, entre nuestro joven jugador Pedro Sbert, y el actual campeón infantil de Baleares Antonio Lacv. Le será muy difícil a nuestro representante imponerse a Lacy, pero no dudamos de que suplirá esa posible diferencia de clase con la garra y el entusiasmo que pone en el juego.

Finalmente también confirmamos la participación de nuestra popular pareja B. Ordinas-Juan Ramón, actuales campeones de Baleares en la modalidad de dobles, quienes en esa ocasión se enfrentarán en partido de exhibición a una pareja del "Club Playa de Palma", formada por G. Coll y A. Roca.

ANDRES QUETGLAS

EL LIDER CAMPOS RECIBE AL SOLLER

El domingo se llenará nuevamente el recinto deportivo de S'es Forques para ver jugar al Sóller, y al titular del terreno de C. D. Campos, líder de la I Regional Grupo B.

La labor del C. D. Campos, deportivamente es muy positiva, está llevando una gran campaña, aún contando que nunca ha podido presentar, su equipo de gala. Son muchas las lesiones y contrariedades sufridas, y es ahora cuando se vislumbra un panorama más claro y prometedor para el futuro del conjunto.

Para el partido contra el Sóller, el mister del Campos, señor Turró, podrá contar con los siguientes jugadores. Para la puerta Nie-

to y Roig, en la defensa Ginart, Mir, Emilio y Crehuet, de medios Rigo, Geli, Binimelis y Morales (que reaparece tras su operación de menisco) y en la delantera Jaime Vicens, Rosselló, Jaume, Sacaes y Clar, continuando lesionados Juan Vicens y Quetglas y esperando su pronta puesta a punto.

De este conglomerado de jugadores, saldrá el once que intentará deportivamente ganar y sumar dos puntos más manteniendo el primer puesto de la Liga. Siempre contando con el permiso del Sóller, equipo que por lo que vemos cuenta mucho marcarle un gol.

JUVESA

MAÑANA A LAS 11'30 EN EL COLL

COLLERENSE - SANTA CATALINA

El mayor interés de la jornada futbolística de mañana, estará polarizada a partir de las 11,30 en el recinto de juego del Coll d'en Rebassa. Dos potentes equipos, cuajados de jugadores de lo mejorcito de I Regional se van frente a frente para dirimir uno de los com promisos mas peliagudos de todo el campeonato, ya que a tenor de las posiciones que ambos ocupan en la tabla de las "verdades", los puntos a disputar son ineludiblemente necesarios a los dos.

Resultados dispares, se dieron en la pasada jornada, ya que mientras el Collierense conquistaba en buena lid, dos puntos positivos de enorme valor, el Santa, sumaba dos negativos ante el «coloso» Manacor, tras haber realizado el mejor encuentro de la temporada, y si para el primero, fue enorme inyección de moral, dado el «bache» en que parecía estaban sumidos, para los «arrabalens» sirvió de fuerte repulsivo y confianza al mismo tiempo, de que por fin han vuelto a «cuajar» en uno de los conjuntos con más potencialidad del Grupo A.

GENOVART



Palacio del Calzado

HIJO DE LUIS CORTES

SALUDA

a su distinguida clientela y le participa haber recibido la colección de novedades OTOÑO-INVIerno para Señora, Caballero, cadete y colegial

Cadeno, 7 (esquina Cort) • Teléfono 21 33 39 • Palma de Mallorca

Generadores de aire caliente

EL APARATO DE AIRE CALIENTE IDEAL PARA INFINIDAD DE APLICACIONES

FABRICA Y TALLERES

Suprime la frigidez del ambiente al desplazar el aire frío, convirtiendo la estancia agradable, y proporcionando un mayor rendimiento de producción en la mano de obra.

INDUSTRIAS CARNICAS

Para el secado de carnes, salazones, embutidos, etc. ya que el aire por él producido es completamente seco.

INVERNADEROS DE PLANTAS

SECADEROS DE MADERA

COMBUSTIBLE

A gas - propano, mínimo de consumo y máximo de rentabilidad.

Por su gran variedad de aplicaciones, podemos asesorar técnicamente sobre cada problema que con sumo gusto atenderemos, en:

MIGUEL BARCELO ORTEGA, S.A.

Héroes de Manacor, 17 — PALMA DE MALLORCA

Electrónica General Radio TV.

NO TENGA PROBLEMAS CON SU TELEVISOR NI APARATOS DE RADIO - SERVICIO URGENTE

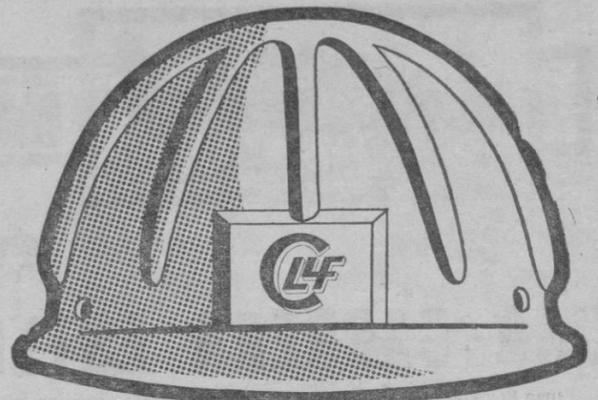
Pasaje Sirio, n.º 30 - A Teléfono 27 72 28

FIN DE SEMANA EN HOTEL PALMAÑOLA

TORDOS CON COL CARACOLES

SOPAS DE MATANZAS y OTRAS MUCHAS ESPECIALIDADES

BAILE CON ORQUESTA- Todo 400 Pts.



¿ YA LO SABE ?

A «SOLO EL PRECIO DE CONSTRUCCION» PODEMOS OFRECERLE SU VIVIENDA.

SOMOS PROFESIONALES QUE QUEREMOS COLABORAR CON VD. LE INFORMAREMOS EN NUESTRA OFICINA COMERCIAL, TELEFONO 27-70-66

Construcciones **LABRES FELIU, SA**

C/LUCA DE TENA, 21-P-B.-Telf. 27-70-66 - PALMA

MATINAL FUTBOLISTICA EN EL CAMPO LA SALLE

A LAS 9'45: SON COTONERET - SAN CAYETANO (Juveniles)

A LAS 11'30: SON COTONERET - ANDRAITX (I Regional)

Mañana domingo, se brindará la ocasión de poder ver en acción al correo y extraordinario conjunto del Andraitx, enfrentado al equipo local.

Hasta el momento, ni el acierto ni la suerte (todo hay que decirlo) ha acompañado a las actuaciones de los conjuntos que visten los colores del Son Cotoneret, unas veces por lesiones y enfermedades, han obligado a los respectivos preparadores del equipo de Primera y Juvenil, a presentar alineaciones de

circunstancias. Por ello, se confía y es de esperar, que mañana se inicie una total recuperación, y cuyas victorias, caso de conseguirse, servirán de estímulo y al mismo tiempo de fuerte moral para los dos equipos.

Dados los alicientes que reunen los dos encuentros, es de esperar que el recinto de La Salle, se vea concurrido de numeroso aficionados.

GENOVART

3 DIAS EN TENERIFE

DESDE PALMA EN AVION (ENCUENTRO TENERIFE — R. C. D. MALLORCA)

Salida: Viernes día 19 noviembre a las 7'30 (mañana)

Regreso: Domingo día 21 noviembre a las 21 horas.

Estancia en Hotel 1.ª categoría

Traslados en Tenerife

Entrada asegurada

Ptas. 6.650

Sobrevuele el volcán en erupción «Teneguía» de la Isla de La Palma

CONSULTENOS:

VIAJES IBERIA, S.A.

Agencia de Viajes - Grupo A. Tit. 4)

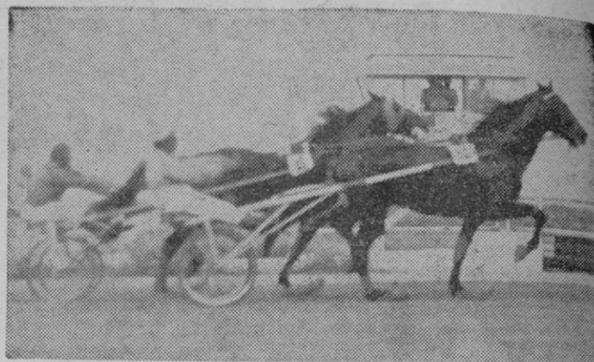
Telfs. 21 45 49 - 21 58 44 - 22 27 44

ó en nuestras oficinas de Paseo Generalísimo, 48 EN PUERTO POLLENSA: Teléfono 33



HIPODROMO

ESTA TARDE EN «SON PARDO»



Urus G., de don Juan Perelló, forma el trio de ases que pelea por una supremacía aun no decidida. Formará en este grupo destacado el debutante Uramos Fier, de don Fausto Pérez.

UNA CARRERA ESTELAR CON TODOS LOS ASES Y EL DEBUT DE «URANUS FIER»

Esta tarde ocho carreras en Son Pardo. A las 3,30 se iniciarán las apuestas trío y a las cuatro las restantes y a las 4,30 se lanzará la primera prueba.

BESPORJADOK
PANCHITO I
O'LISERON

Primera Carrera:

Olindaí, Pimpinela, Princesa Real, Osborne, ...	2.200
Olé, Oriental, Panchito I, ...	2.220
Orenelle, Besporjadok, Obufo, ...	2.240
O'Liserón, Orman d'Or, ...	2.260

Olinday se dejó sentir durante la primera parte de la carrera. Pimpinela se vio esporádicamente en cabeza y fue distanciada. Princesa Real se clasificó en su última actuación tras una gran primera vuelta y una segunda desequilibrada. Osborne lleva tiempo sin destacar pero tien un buen record a su favor. Oriental no se ha destacado. Panchito I peleó mucho, se desmontó y llegó cuarto. Olé se clasificó tercero en un buen remate. Orenelle no se destacó. Besporjadok venció en una convincente carrera pero se debe considerar su edad, la distancia y sus rivales. Obufo no llegó a ser peligroso. O'Liserón corrió en otra categoría y no está mal colocado. Orman d'Or se ha desfondado en sus últimas carreras.

OQUINESTEL
KEY B
OH PIROSKA

Segunda Carrera:

Oda, Palatina, Oquinstel, ...	2.100
Okey B, Centauro, Loma d'Or	2.120
Insula, Mago, Mojoli, ...	2.140
Orquidea, ...	2.160
Oh Piroaska, ...	2.180

Oda bien colocada. Palatina va a más pero tendrá rivales de cuidado. Oquinstel parece ser el favorito en su pase a esta categoría. Centauro ha peleado con los primeros. Okey B tuvo una reacción significativa llegando segundo. Loma d'Or no se ha destacado. Insula corrió con el grupo sin ser embestidas en su última actuación muy peligrosa. Mago tuvo algunas combativa carrera y se clasificó tercero. Orquidea no se destacó en su última salida. Oh Piroaska llegó junto a los clasificados tras una prometedora última vuelta.

NERON
PINITA JULIA
OSCAR J. R.

Tercera Carrera:

Nerón, ...	2.200
Homero, ...	2.220
Pinita Juliá, Oscar J. R., Petisa, ...	2.240
May May, Jorbán, Iapis II, Marli, Milán, Gacela d'Or, Bella Luz, ...	2.260

Nerón corrió en buena posición la mitad del recorrido. Homero se dejó sentir con el mismo handicap. Pinita Juliá llegó segundo con menos handicap. Oscar J. R., ha triunfado en sus últimas salidas y su record parece favorecerle. Petisa no se destacó después de su última victoria. May May depende de su regularidad. Jorbán es una incógnita por sus esporádicas carreras en Palma habiendo fijado su record manacorrense sobre 1' 30". Iapis II no ha

llegado a inquietar seriamente en sus últimas salidas. Marli algo atrasado pero, al parecer en mejor forma. Milán algo desconcertante con este handicap. Gacela d'Or estuvo irregular, Bella Luz se vio en cabeza en otra categoría y cedió.

LIDER KHAN
JULIA
PHARIS

Cuarta Carrera:

Aboul Péló, Romantic III, Surprenant, ...	2.300
Juliá, Lider Khan, ...	2.320
Alliance Hanover, Prigotsi, Nene F, Alliette Péló, Sois La, ...	2.360
Rousko, Pharis, ...	2.380

Aboul Péló marchó en cabeza hasta que se desmontó. Romantic

junto al anterior. Surprenant tuvo mala salida, fuerte reacción y fue distanciado. Juliá se clasificó con más obstáculos. Lider Khan mejor colocado que otras veces. Alliance Hanover no fue peligroso. Prigotsi batalló y se clasificó por primera vez con el mismo handicap y menor distancia. Sois La no llegó a inquietar. Rousko venció y ha sido atrasada debiéndose tener en cuenta su buen momento. Pharis llegó junto a los clasificados en un fuerte remate sin fruto.

OBERIVE O
JAMIN HANOVER
OLGA I

Quinta Carrera:

Harmonisley, Imagen, ...	2.100
Junior Fox, ...	2.120
Oberive O, Marisol, ...	2.140

Gengis Khan, ... 2.160
Jamin Hanover, Olga I, ... 2.200

Harmonisley lleva unas fechas sin correr, está muy bien situada pero es una incógnita por su forma. Imagen se clasificó el sábado en otra categoría y en un significativo remate. Junior Fox se vio —en la misma carrera que la anterior— e. buena situación y cedió. Marisol siempre figura al final entre los primeros. Gengis Khan no mal colocado. Jamin Hanover después de su fulgurante victoria ha sido atrasado. Olga I se clasificó segundo con el mismo handicap registrando un gran record.

OH PICON
SIRE DE MAUREVERT
AUGUST WORTHY

Sexta Carrera:

Con un marido Jet, se pasan menos noches sola



Diariamente, cientos de maridos españoles vuelan con Iberia. Vuelan en Jet, en avión reactor. Salen por la mañana en viaje de negocios y regresan por la noche al hogar. Este tráfico dinámico se produce entre las 31 ciudades españolas que Iberia une por el aire.

Matrimonios jóvenes, con hijos encantadores, con hogares confortables, han dejado de separarse dos noches para resolver un problema profesional, que ahora se resuelve en el día.

Si tiene usted un marido JET, enhorabuena. La quiere más porque quiere estar más tiempo con usted.

Iberia otorga al pasajero aerona-
ves modernas, tripulaciones expertas,
servicio cordial.

Vuele. Viaje a la altura de su época,
hoy es más fácil con Credivuelo.

Consulte a su Agencia de Viajes.



Donde sólo el avión
recibe más atenciones que usted

verse en cabeza.
LIMONERO
METEORO
NIRVANA

Séptima Carrera:

Meteoro, Limonero, ...	2.420
Nirvana, Natalia V, Ley, Port Royal, N. Sammy, J. Giraldá, ...	2.440
Raboliot Z, Vodka II, ...	2.460
Saphir D, Talismán d'Or, ...	2.480

Meteoro siempre figuró con los primeros. Limonero tuvo mala salida pero se clasificó al reaccionar. Nirvana parece algo mejor situada. Natalia V no se destacó pero no está mal situada por su record. Ley se vio en cabeza y llegó segundo en una combativa carrera. Port Royal se vio en buena posición de dar batalla. Raboliot llegó a verse cerca de la cabeza pero cedió. Vodka II fue distanciada tras su primera victoria. Saphir D no se destacó. Talismán d'Or en un buen momento pero algo atrasado después de su victoria.

URANUS FIER
RENALDO B
TURFISTE PELO

Octava Carrera:

Horsepower, Tango IV, Sirius II, Uranus Fier, ...	2.220
Nick Hanover, Renaldo B, Quiros P, ...	2.240
Turfiste Péló, Taquin V, Urus G, ...	2.480

La carrera estelar se ha acoplado e iguala muchos las oportunidades. Horsepower perdió su ocasión al principio pero está mejor colocado que otras veces. Tango IV venció con cierta facilidad pero ha sido atrasado. Sirius III se dejó sentir en la primera vuelta. Uranus Fier debuta y cabe esperar una actuación en consonancia con su clase. Nick Hanover algo estirado a pesar de sus buenas marcas. Renaldo B se clasificó en la última edición de esta carrera. Quiros P algo mejorado pero no totalmente. Turfiste Péló fue el que se clasificó del grupo zaguero. Taquin V no pudo con su handicap y Urus G tampoco a pesar de su fuerte remate.

EN MANACOR

A las dos de la tarde de mañana domingo se lanzará la primera de las siete carreras programadas en Manacor estando prevista la última para las 5,35. Se trata de un programa completo cuyos alicientes principales debemos buscarlos en las pruebas cantera, al reunir ejemplares recién incorporados a la plantilla y otros en puja y en la estelar en la que se presentan novedades como las de Voronej y Socoa. Los componentes son: Port Royal, Malero Fox, Jaminosa, Icook, Jordania, Socoa, Nono la Cour, Voronej, Saros y Lavikid.

LAS CARRERAS DEL
PROXIMO SABADO

El Boletín de la R. S. H. anuncia dos reuniones sabatinas más que seguramente serán las que decidirán si debe ser éste el día de Son Pardo o se tiene que volver al domingo. Los arranques y distancias para la reunión del sábado 20 son:

1' 49", 2.500 m.
1' 45", 2.400 m.
1' 42", 1.600 m.
1' 39", 2.300 m.
1' 34", (nacionales), 2.000 m.
1' 30", (nacionales), 1.600 m.
1' 27", 2.200 m.
1' 25", 2.000 m.

CENTAURO

Hotel
LLORET

Ramblas, 125 Tel. 221-15-15
(Junto Plaza Cataluña).
BARCELONA
Habit. doble ducha 275 ptas.

agricultura Telas
Plásticas
CASA
CODINA

General Mola, 22
Galeries Avenida. 14
Pl Pedro Garau

HERNIAS
NOVISIMO METODO
MIOPLASTIC KLEBER
Introducido en España por **INSTITUT HERNIAIRE DE LYON**
Es el verdadero músculo de seguridad que sin resorte ni pelota, refuerza la pared abdominal y mantiene los órganos como si fueran con las manos. Son flexibles, ligeros, lavables, fáciles de llevar en todo tiempo.
Venta exclusiva. Distribuidores toda España. P. V. P. 2.000 ptas.
ORTOPEDIA CRIF
Pl. Virgen de la Salud, 3
PALMA DE MALLORCA

BALONCESTO

POR ANTONIO PUJOL

Mañana, doble confrontación mallorquina de los equipos de III División Nacional

LOS CUATRO CAPITANES CONFIAN PLENAMENTE EN EL TRIUNFO DE SUS RESPECTIVOS EQUIPOS

Mañana será la jornada grande del baloncesto mallorquín, al coincidir en el calendario el enfrentamiento de los cuatro equipos mallorquines, en dos encuentros interesantes, ya que si por una parte pueden existir uno o dos grandes favoritos, el hecho de enfrentarse a otros equipos locales, hace que la rivalidad nivele las fuerzas, aparte el hecho de la pista propia que siempre puede influir y más en esta ocasión que la opinión general coincide en que son los dos visitantes los que cuentan con mayor número de posibilidades para hacerse con la victoria. De todas formas, es muy difícil emitir un pronóstico en estos casos y por tanto no vamos a intentarlo. Dejemos sean los capitanes de los respectivos equipos los que nos den su opinión, ofreciéndonos hoy la de los dos locales, o sea la de Pedro Canet, que lo es del Molinar y la de Vicente Agueda, del Hispania.

PEDRO CANET, CAPITAN DEL MOLINAR POTENS

Entrevistamos a Pedro Canet en la noche del jueves, en la misma pista del Molinar y haciendo un alto en su entrenamiento, que dirige el mismo dado que José M^a Baqué no había podido acudir por encontrarse indispuerto.

—¿Cómo estás de tu lesión?
—Del todo recuperado. El que todavía no lo está es Mariano.

—¿Jugará el domingo?
—No lo creo.

—¿Por qué perdisteis en Barcelona?
—Nos fueron superiores y hay que reconocerlo.

—¿Cómo esperáis al Patronato?
—También hay que saber reco-

dar que el Patronato ha ganado muy pocos partidos en esta pista y espero que el domingo no sea uno de ellos.

—¿No es un handicap para vosotros la considerable diferencia de altura favorable al Patronato?
—La altura no lo es todo y a veces puede ser superada por la rapidez. En nuestra pista, siempre que le hemos jugado al contraataque, no nos ha sabido parar y por tanto, ellos pueden superarnos en altura, pero está demostrado que nosotros podemos superarles en rapidez. De todas maneras, partido muy difícil, aunque estoy bastante animado para alcanzar el triunfo.

—¿A qué dos jugadores visitantes destacarías?
—A Borrás y Seguí.

—¿Algo más?
—Que esperamos asista mucho público para presenciar este partido y que gane el mejor. Y que este mejor sea el Molinar, claro.

VICENTE AGUEDA, CAPITAN DEL HISPANIA

Vicente Agueda es el capitán del Hispania. Hemos de agradecerle su paciencia al tener que esperarnos un buen rato y nos contestó muy amablemente.

—¿Ganaréis el domingo?
—Ganaremos lo posible y además, lo veo muy fácil. Actualmente estamos luchando mucho y por tanto este espíritu ha de facilitarnos nuestro rendimiento.

—¿Sabes que el Cide tiene varios lesionados?
—Sí. Precisamente hoy he hablado con Nadal Beltrán y lo hemos comentado, pero aún cuando viniera el equipo completo, también le ganaríamos. Es muy alta nuestra moral.

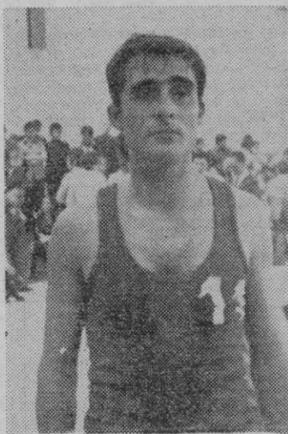
—¿No puede ser un buen refuerzo para el Cide, el fichaje de Antonio Comas?
—Sin duda Antonio fue un gran jugador, pero debido a su inactividad, es de esperar no sea su rendimiento el mismo.

—Destaca a un jugador suyo.
—Pedro Comas sobresale de todos los demás.

—¿Cuándo lograréis la primera victoria en plan de visitantes?
—Es muy difícil ganar fuera y a medida que transcurre el Campeonato lo va siendo más. El Hispania tiene un gran problema con los desplazamientos, ya que son varios los jugadores que están cumpliendo el servicio militar y no pueden desplazarse, pero yo espero poder sacar positivos cualquiera día.

—¿Podría ser en Mahón, en la siguiente jornada?
—La pista del La Salle no es nada fácil para los visitantes y se ha demostrado repetidas veces, aunque ello no quiere decir que sea imposible.

—Volvamos al encuentro del domingo y por lo que me has manifestado se nota en tí un gran optimismo, ¿lo comparten tus compañeros?
—Todos tienen una gran euforia y en todos nos anima el mismo de-



Vicente Agueda, capitán del Hispania. - (Foto TERRADES).

seo, que no es otro que el de ofrecer un triunfo a nuestros seguidores.

Por nuestra parte podemos añadir que mañana no habrá coincidencia de horario en los dos encuentros, ya que el Molinar-Patronato comenzará a las once de la mañana y el Hispania-Cide empezará a las doce y media. Vamos a ver si es verdad que los aficionados desean poder presenciar los dos encuentros. Mañana es una buena ocasión para demostrarlo y por tanto esperamos que las dos pistas ofrezcan el aspecto de las grandes solemnidades. No cabe duda que tanto en el Molinar como en el Hispania, se ofrece un auténtico

plato fuerte y por tanto es fácil augurar el lleno en las dos canchas.

El encuentro Molinar-Patronato será dirigido por los señores Garzón y Vidal, ayudados por Robles y Floriano, mientras que el Hispania-Cide será arbitrado por los señores Amengual y Martorell, ayudados por Chorda y Garcías.



Superautomatico

EL RELOJ ROBUSTO, ELEGANTE Y DE PRECISION PARA TODA LA VIDA, A PRECIO ECONOMICO.

VOLEIBOL

SON AMAR, OASIS OJE Y PUIG MAYOR ENCABEZAN LA CLASIFICACION DEL TORNEO PRE-TEMPORADA

En él se disputa el trofeo Joyería Vall d'Or

Dos nuevos partidos son los que se han disputado hasta la fecha y que no han tenido reflejo en nuestros anteriores comentarios, nos referimos al disputado por el Son Amar-Tryalón y el que enfrentó a Oasis OJE-Magisterio B.

El primero de ellos que tuvo como escenario las magníficas instalaciones deportivas de San José Obrero, fue seguido de cerca por un nutrido grupo de muchachos del colegio que nos sorprendieron por sus conocimientos de nuestro deporte, aplaudiendo amablemente las buenas jugadas y abucheando las que no lo eran tanto.

Los primeros saques fueron un éxito para el capitán del Tryalón que se anotó tres tantos seguidos, pese a lo cual su equipo fue ven-

cido en este juego por el contundente resultado de 15 a 6.

En el segundo partido se cambiaron las tornas y el equipo de Gil consigue anotarse una más que buena victoria por el resultado de 15 a 8.

El tercer juego fue muy nivelado en sus primeros tantos pero poco a poco la preparación del equipo de Son Amar se impuso sobre el Tryalón, venciendo los primeros por el resultado de 15 a 9. Es de ponderar y así lo hacemos la magnífica labor del entrenador del Son Amar, señor Aroza, a quien felicitamos cordialmente por sus continuos triunfos.

El cuarto juego fue ya un paseo triunfal para el Son Amar que barrió virtualmente de la pista al

Tryalón, que impotente ya veía cómo se le escapaban uno tras otros los puntos y cómo el equipo del Son Amar se alzaba con la victorial parcial y definitiva por el tanteo de 15 a 2 y tres juegos a uno.

Es pues evidente, por lo anteriormente comentado, que fue el Son Amar el que aguantó más y mejor un bastante largo partido, acusando su buena puesta a punto y su larga temporada de preparación. Por su parte el Tryalón que ha rehecho su equipo hace muy poco, irá a más según progresa en sus entrenamientos y estamos seguros que para el campeonato provincial, que empezará en enero, será ya otro equipo muy distinto en preparación y juego al que veremos.

Dirigió bien el encuentro el árbitro señor Galmés del colegio provincial, no pudiéndosele acusar grandes errores, pese a la dificultad que encerró en este campo el partido comentado.

El Oasis OJE-Magisterio B fue, como cabía esperar, un paseo triunfal para el veterano equipo del Oasis, que sin esforzarse en lo absoluto, lo que lamentamos, consiguió el encuentro por el tanteo de tres a cero. Reprobamos que equipos como el Oasis cuando juegan con un novel equipo como en esta ocasión el Magisterio B, no ponga toda la carne en el asador, pues si bien es cierto que ello supondría muchos 15 a 0, también mediante estos partidos los demás equipos, hoy más débiles aprenderían viendo jugar a sus oponentes y se conseguiría un más alto nivel a más corto plazo.

Como decimos pues, el Oasis tan solo jugó a ráfagas, que le fueron suficientes para anetarse una arrolladora victoria por el tanteo de 15 a 2, 15 a 6 y 15 a 7, lo que le sitúa en segundo puesto de la clasificación general que viene siendo dominada y encabezada, con todo merecimiento por el equipo de Son Amar.

Después de los encuentros comentados, la clasificación ha quedado establecida como sigue:

Son Amar	33	095	139	162	6
Oasis OJE	21	053	114	89	3
Puig Mayor	21	053	106	82	3
Tryalón	10	113	32	53	1
Usaf	10	103	20	45	1
Magisterio B	10	103	15	45	1
Magisterio A	00	000	0	00	
Cultural	00	000	0	00	

Estamos ya impacientes por ver jugar a los dos equipos que todavía no se han estrenado, Magisterio A y Cultural, pues son ambos buenos veteranos de la pasada temporada y se espera de ellos grandes cosas. Además hay que tener en cuenta que nuestro campeón provincial, La Cultural, se está preparando de cara a disputar la fase de ascenso a II División que tendrá lugar el próximo día cinco de diciembre.

El viernes se ha disputado el encuentro que debía enfrentar al equipo de Son Amar y Magisterio, que ha tenido como cancha de juego las instalaciones del colegio San José Obrero.

Mañana domingo, día 14, será la gran mañana del voleibol del Puig Mayor, pues hacia allí se desplazarán los equipos del Oasis OJE y Tryalón a disputar con los equipos de casa los partidos programados para el torneo Pretemporada. Esperamos y deseamos que el próximo domingo, directivos y aficionados se desplacen al Puig Mayor a presenciar tan apasionados encuentros.

J. Rodríguez Viñals



Pedro Canet, Capitán del Molinar

nocer que el Patronato es un equipo demasiado potente para el Molinar.

—¿Ello quiere decir que das el partido por perdido?
—Ni mucho menos. Antes al contrario, lucharemos hasta el fin y haremos todo lo posible para obtener la victoria. No hay que olvi-

Conozca hoy el Mini que aparcas en su bolsillo.

2.717 Ptas AL MES	2.998 Ptas AL MES	3.050 Ptas AL MES
850	850 DE LUXE	1000
3.302 Ptas AL MES	3.734 Ptas AL MES	
1000 DE LUXE	1275 GT	

También financiamos matriculación, impuesto de lujo y seguro a todo riesgo.

MOTOR BALEAR

Aragón, 2 y 4 PALMA DE MALLORCA

Mini, el más grande.

FIN DE SEMANA EN MADRID

SALIDA SABADO 27 A LAS 15 H.
REGRESO DOMINGO A LAS 23 H.

OPORTUNIDAD DE PRESENCIAR LOS INTERESANTES PARTIDOS

RAYO VALLECANO - MALLORCA
Y
REAL MADRID - BARCELONA

ALOJAMIENTO EN EVROBUILDING HOTEL (5 ESTRELLAS)

IMPORTE POR PERSONA 2.650 PTAS.

INCLUYEN ALOJAMIENTO, BILLETE AVION Y TRASLADOS

Viajes POLITUR

INFORMES: PLAZA WEYLER, 3. (A. G. T. 85)
TFNOS.: 22 79 58 - 21 06 15

TIRO CON ARCO

JAIME SUÑER VENCEDOR DEL TROFEO OTOÑO

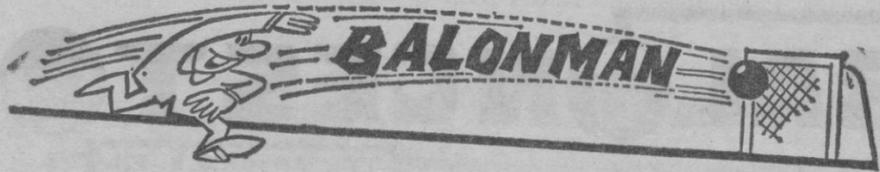
En esta ocasión no podemos decir que la asistencia a esta competición, haya sido tanta como en otros trofeos, si bien, sinceramente creemos que tiene su explicación en lo apretado que ha resultado el mes de octubre por lo que a competiciones se refiere pues, si mal no recordamos han sido 6 días de tiradas y si a ello le añadimos las que quedan pendientes para este mes no podemos por menos que comprender por que muchos arqueros faltaron al mencionado Trofeo.

El vencedor fue Jaime Suñer quien hacía su reaparición después

de una temporada en que no había podido participar, por lesión. Ello no fue obstáculo para que a pesar de esta inactividad anterior se alzara con la victoria.

De fuente bastante informada nos ha llegado la noticia oficiosa de que, próximamente, saldrá un equipo de Baleares con destino a Cartagena para participar en los Juegos Cartagineses que van a celebrarse en dicha ciudad. Tan pronto obren en nuestro poder las noticias oficiales, las comunicaremos en nuestras próximas ediciones.

ROBIN



SE HA ESTABLECIDO YA EL CALENDARIO PARA LOS EQUIPOS JUVENILES FEDERADOS

EN PRIMERA SE DISPUTARAN EL OASIS OJE - GELS Y EL PREBETONG - C.I.D.E.

Ha llegado por fin a nuestras manos el calendario de la próxima temporada 1971-1972, para los equipos juveniles federados, que en esta nueva edición han quedado reducidos a cuatro, donde el año pasado fueron siete, si bien es cierto que el colegio CIDE presentó el solito a tres, lo que hizo que la competición fuese más larga y difícil.

Los equipos que participan en la presente temporada son el Oasis-OJE, campeón de la anterior, el CIDE, tercer clasificado, el Mallorca, quinto, y el nuevo equipo del GELS, que sin duda, como los de primera división provincial, darán que hablar.

Han causado baja el Cideco y el San Rafael, los dos últimos clasificados de la temporada anterior

y el colegio La Salle, segundo, lo que sentimos vivamente, pues estos tres conjuntos daban alegría y vivacidad a la competición.

El calendario de competición ha quedado establecido como sigue:

- 21 de noviembre
- Cide - Gels
- R.C.D. Mallorca - Oasis Oje
- 28 de noviembre
- R.C.D. Mallorca - Gels
- Oasis Oje - Cide
- 5 de diciembre
- Gels - Oasis Oje
- Cide - R.C.D. Mallorca
- 12 de diciembre
- Gels - Cide
- Oasis Oje - R.C.D. Mallorca
- 9 de enero
- Gels - R.C.D. Mallorca
- Cide - Oasis Oje
- 23 de enero
- Oasis Oje - Gels
- R.C.D. Mallorca - Cide

Conocida nos es la buena preparación de los equipos del Oasis Oje, el Cide y el Mallorca, pues en sus filas, pese a su juventud se encuentran veteranos de nuestro deporte, que no solo cumplen admirablemente con su labor, sino que además mueve a su equipo con una soltura y velocidad admirable. Del Gels no conocemos aún la plantilla, aunque estamos seguros que el equipo de la Soledad presentará un grupo de muchachos capaces y bien preparados con los que se deberá contar para el campeonato de Baleares juvenil.

PRIMERA CATEGORIA PROVINCIAL

Prebetong - Cide. — Hoy sábado a las 8.30 de la noche en la pista del R.C.D. Mallorca, se celebrará el tercer encuentro de la Liga provincial de balonmano para equipos de primera división provincial, enfrentándose los equipos del Prebetong y del Cide, partido este que sin duda será de gran interés para el espectador y el aficionado, pues junto con que el Cide, anterior campeón de la temporada pasada, juega su primer encuentro en esta, está que el Prebetong ha convertido su primer partido oficial en una victoria y en una cancha tan difícil como la de La Soledad y ante un equipo tan cualificado como el

Gels. Como decimos pues será un gran partido, en el que nos inclinamos por una victoria visitante.

Oasis Oje - Gels. — El otro encuentro programado para este fin de semana será el que disputarán en la pista de la plaza Obispo Berenguer de Palou el Oasis Oje y el Gels, a las 9.30 de la mañana del domingo, hora algo temprana, pero que sin duda reunirá a un buen número de aficionados. El Gels, que sufrió una dura derrota frente al Prebetong, dura por ser en su pista y frente a un equipo novel, no por el tanteo, intentará desquitarse frente al Oasis, quien a su vez hará cuanto esté en su mano por no dejarse arrebatar los dos puntos, y con ello la cabeza de la clasificación que hoy por hoy ostenta.

Dos interesantes partidos los que se disputarán este fin de semana y en los cuales, según los resultados, se irá marcando ya la pauta de lo que será el campeonato de Baleares Federado de Primera División Provincial.

J. RODRIGUEZ VINALS

VIVES PARA PERSONALIDAD A SU OFICINA

muebles metálicos

EXPOSICION Y VENTA:

Font y Monteros, 56 - Tel. 21 50 72

Le anunciaremos (gratis) donde todos le buscarán:

en las Páginas Amarillas de la guía telefónica

Hasta ahora, en las páginas comerciales de la guía telefónica sólo estaban presentes con su anuncio (pagado) aquellos representantes de profesiones y servicios, de actividades mercantiles o industriales que expresamente lo solicitaban.

A partir de la próxima guía, absolutamente todos los abonados no particulares (profesionales, comerciantes, industriales, etc.) estarán incluidos gratuitamente en estas páginas comerciales de la guía telefónica (PAGINAS AMARILLAS), clasificados bajo los diversos epígrafes correspondientes a los distintos servicios, profesiones, industrias, actividades mercantiles, etc. y por orden alfabético.

Las PAGINAS AMARILLAS se convierten, por tanto, en la guía comercial más manejable, completa y eficaz para seleccionar y solicitar cualquier servicio rápida y cómodamente.

Destáquese de toda su competencia con un anuncio especial en las PAGINAS AMARILLAS. Si está usted abonado al Servicio Telefónico y ejerce cualquier actividad, su nombre será incluido en esta guía comercial gratuita...

...Pero póngase de puntillas para que le encuentren mejor

RECUPERE SU OIDO

PHILIPS

CON EL REVOLUCIONARIO Y MINIMO APARATO PARA DETRAS DE LA OREJA

- MAXIMA POTENCIA
- MINIMO TAMAÑO
- SIN CORDON NI RECEPTOR
- CONTROL DE VOLU MEN AUTOMATICO

GARANTIA de PHILIPS

OPTICA LUX

OLMOS, 92 TEL.: 22 15 57

Pic-Nic OSA

Comida completa

Para su mayor comodidad, encárguelos en los siguientes distribuidores:

Plaza Mayor, 43
CAFETERIA PARIS
Tel. 226485

Gomila
GOMILA PARK
Tels. 238189 - 238187

Pza. San Antonio, 4
CERVECERIA HAMBURGO
Tel. 221143

Porto P1
RESTAURANTE LA OSA
Calvo Sotelo, 467
Tel. 230060

Jaime III, 170
DELTA 170
Tel. 212094

LOS ESTILOS

Comenta CINEFILO

La filosofía de Ingmar Bergman

«PASION»

JAIME III

T. O.: L. 182. — Producción: Evensk Filmindustri. — 1970. — Guión y dirección: Ingmar Bergman. — Colaborador en el guión: B. Wittgen. — Fotografía (Eastmancolor): S. Nyvyst. — Ambientación: P. A. Lungren. — Montaje: Siv Kanaly. — Intérpretes: Max von Sydow (Andreas); Liv Ullmann (Ana); Bibi Andersson (Eva); Erland Josephson (Eli); Erard Carlson (Johan); Jan Nilsson. Duración: 100 minutos.

En una solitaria y pequeña isla del Báltico vive Andreas, un hombre que se considera un fracasado. Como vecino tiene a Elis, un famoso arquitecto. Sus relaciones con la esposa de éste, Eva, y una amiga viuda llamada Ana, nos darán a conocer los contrasentidos del alma humana. El film de Bergman que más afinidades tiene con «Pasión» es «Persona», al utilizar el cine como modo de observar y estudiar, de forma más o menos profunda a los personajes. Tanto es así que son sus reacciones consideradas aisladamente lo fundamental del film, no importando ciertos

motivos, lo que podría dar la tradicional unidad a una trama sino cada episodio en sí suficiente para exponernos todo lo que de contradictorio tiene el ser humano, tan difícil de juzgar desde un solo punto de vista.

Andreas dará la sensación del hombre pacífico pero tendrá sus crisis violentas que le llevarán a límites insospechados. Eva vivirá obsesionada creyéndose inútil y engañará a su marido, al mismo tiempo que dice que le quiere quita porque no puede vivir pensando que no puede despertar pasión. Ana vivirá en un mundo falso de recuerdos, idealizará lo que pudo ser un matrimonio tan fracasado como otros y Elis pretenderá conseguir la radiografía de los seres que retrata, se siente un vencedor en su carrera, deja al margen muchas cosas y pretende que se pueden hacer obras importantes sin sentirlas.

Los actores tienen la oportunidad de definir su personaje y a través de ellos Bergman nos ofrece su filosofía, sus dudas, su concepto del hombre y de la mujer. No llega a conclusiones claras pero tiene la suficiente personalidad para conseguir que nos interese, y a veces nos apasione, todo lo que nos muestra y nos cuenta a pesar de su hermetismo y ambigüedad, quizá porque él es así.

Película de autor, como todas las de Bergman, y película de actores. El trabajo interpretativo se centra en cuatro personajes y tanto Max von Sydow, como Liv Ullmann, Bibi Andersson —que el realizador sueco ha dado a conocer a todo el mundo—, y Erland Josephson —que no recordábamos— realizan un trabajo realmente notable.

La fotografía es magnífica y realmente importante la banda sonora que tan bien cuida Ingmar Bergman que da el justo valor a la música, a los ruidos ambientales y hasta al silencio.

musica

JUVENTUDES MUSICALES

ALBERTO LUIS, EN EL SALON DE SAN FRANCISCO

Dentro del Ciclo Musical que la Delegación en Palma de «Juventudes Musicales» dedica a Mallorca, tuvo lugar ayer en el Salón de Actos del Colegio de San Francisco un recital de canto a cargo de Alberto Luis, artista que, de momento, está adscrito al movimiento de la «Nova cançó».

Alberto Luis es un cantante que tiene una excelente voz; muy adecuada al estilo que cultiva; una voz de timbre muy agradable que, unida al gusto exquisito de que hace gala, descubren su bien cultivada sensibilidad.

En el recital que nos ocupa, Alberto Luis nos ofreció una serie de obras de las que, además es autor. Todas ellas tienen un matiz de intimidad que es una constante en la personalidad de compositor.

Alberto Luis, no obstante, podría sacar mejor partido de sus indudables condiciones, en el doble aspecto de compositor e intérprete. No cabe duda que posee una excelente vena melódica; pero en cada canción, tal vez repita demasiado ciertas frases, lo que produce una cierta monotonía que perjudica sus actuaciones. Necesita agilizar algún tanto estas me-

lodias; desarrollar más y mejor los temas; buscar modulaciones y profundizar algún tanto en el estudio de la armonía, para poder salirse de los tres o cuatro acordes fundamentales de cada tonalidad, así como enriquecer el tipo de acompañamientos a la guitarra, que, también se repiten con demasiada frecuencia.

Por otra parte nosotros creemos sinceramente que los recitales de Alberto Luis ganarían mucho más si interpretara canciones de otros autores, porque de este modo se quebraría la monotonía —que siempre se produce en los recitales monográficos, sean del tipo que sean— a la par que sus interpretaciones pondrían de manifiesto muchísimo más sus indudables méritos como cantante.

En el programa de ayer figuraban en la primera parte siete canciones en mallorquín y cinco en castellano. A nosotros nos gustaron especialmente «Dalt murada», «Setembre s'en va» y «Ana».

Al recital que nos ocupa acudió escasísimo público. No obstante Alberto Luis fue premiado con muchos y fervorosos aplausos.

PEDRO DEYA

«A MI LAS MUJERES NI FU NI FA»



Existe el complejo de Edipo, el complejo de Don Juan. Pero todos ellos están superados por un «problema complejo» de nuestros días que se plantea a un hombre al que las mujeres le importan un rábano. El caso se agudiza cuando un despistado psiquiatra, que trataba de conseguir el Premio Nobel y dar la vuelta al mundo, se da cuenta de que tan sólo logrará dar la vuelta al mundo, pero por otro motivo muy distinto. Este es el asunto de la más divertida, atre-

vida y cómica película que ha creado el cine español hasta la fecha: «A mi las mujeres ni fu ni fa». Una cinta explosiva que usa bombones en lugar de bombas, escrita y dirigida por Mariano Ozores, que ha contado con el mejor plantel de estrellas cómicas de nuestro cine, encabezado por Peret, José Luis López Vázquez, Conchita Bautista, Gracita Morales, Antonio Ozores, Paty Shepard y José Sazatornil «Saza».

Quando cambie el aceite de su coche, pida en el taller que le repongan también los filtros.

FILTROS PUROLATOR

AIRE • ACEITE • COMBUSTIBLE

FABRICADOS POR PUROLATOR IBERICA

Distribuidos por las Divisiones Comerciales de los Fabricantes de Vehículos y por la Organización

Firestone

mañana es fiesta!

¡qué fiesta con Delapierre!

AUDITORIUM

HOY

Toda la grandiosidad del TODD-AO al servicio de una gigantesca y espectacular película de aventuras

AL ESTE DE JAVA

Y además 8 dibujos maravillosos del ratón y el gato en un grandioso FESTIVAL TOM Y JERRY color - Tolerado menores

Programa para hoy!

SALAS DE ARTE Y ENSAYO

SALA MOZART. — (Arte y Ensayo). — Desde las 4: «LES BELLES DE NUIT» «Las bellas de la noche» con Martine Carol, Gina Lollobrigida. Director: René Clair. Y complementos.

CINES DE ESTRENO

ASTORIA. — (Climatizado). — Desde las 3: «INDIO BLACK», con Yul Brynner, en color; y «LA NOVIA VESTIA DE NEGRO», en color. — (May. 18 años)

AVENIDA. — (Climatizado). — Desde las 3'15: 2ª semana: «3 NO CABEN EN 2», con Rod Steiger, Claire Bloom, Judy Geeson. Director: Peter Hall, en Technicolor y «EL HOMBRE DEL GOLPE PERFECTO», con Richard Harrison en 70 mm. y color. May. 18 años.

AUGUSTA. — (Climatizado). — Desde las 3: «LOCOS», en color, con Katharine Ross y Jason Robards; y «ESTUDIO AMUEBLADO 2-P», en color y Todd-Ao. — (Aut. mayores)

AUDITORIUM. — Desde las 3-15: «AL ESTE DE JAVA», en Todd-Ao, color, con Maximilian Schell, Diana Baker; y «FESTIVAL TOM Y JERRY», en color. — (Tol. menores)

A B C Cinema. — Desde las 3'00: «LA MARCA DE CAÍN», con Jack Palance, Vince Edwards. Technicolor. Complemento «Don erre que erre», con Paco Martínez Soria, Mari Carmen Prendes. Eastmancolor. Aut. Mayores de 18 años.

SALA BORN. — (Climatizada). — Desde las 3'15: (Todd-Ao). — «MORIR DE AMOR», con Annie Girardot, en 70 mm. color; y «UNO A UNO SIN PIEDAD», en color. — (Mayores 18 años)

TEATRO BALEAR. — (Climatizado). — Desde las 3: (Todd-Ao). — «VARIETES», en color, con Sara Montiel y Vicente Parra, y «UNA MALETA PARA UN CADAVER».

CAPITOL. — Desde las 3'00: «EL APARTAMENTO DE LA TENTACION», en scope-color, con Carmen Sevilla; y «OPERACION SILENCIO». — (Aut. mayores)

DORADO. — Desde las 3'00: «EL MESON DEL GITANO», en color, con Peret; y «TULIPAN NEGRO», en color, con Alain Delon.

FANTASIO. — Continúa desde las 3'00: «DOS MULAS Y UNA MUJER» con Clint Eastwood; y «SALVESE QUIEN PUEDA», con Luis de Funes. — (May. 18 años)

HISPANIA. — Desde las 3'00: «EL TECHO DE CRISTAL», color, con Carmen Sevilla; y «CARA A CARA», scope-color, con Tomás Millán. — (May. 18 años)

JAIME III. — (Climatizado). — Desde las 3'00: «PASION». Un film de Ingmar Bergman, en color; y «MUCHAS CUERDAS PARA UN VIOLIN», con Ugo Tognazzi. Director: Pietro Germi. — (May. 18 años)

METROPOLITAN. — (Climatizado). — Desde las 3: (Tercera semana) «AUNQUE LA HORMONA SE VISTA DE SE-DA...» Alfredo Landa, Manolo Summers, Ana Belén, (Eastmancolor). «FREDA WEST». Simón Andreu. (70 mm. color). (May. 18 años)

MODERNO. — (De miércoles a domingo): «EL TECHO DE CRISTAL», color, con Carmen Sevilla; y «CARA A CARA», scope-color, con Tomás Millán. — (May. 18 años)

PALACIO DE LA PRENSA. — Desde las 3'00: «ESPIA A LA FUERZA», con Norman Wisdom; y «UNCAS EL FIN DE UNA RAZA», color. — (Tolerado menores)

RIVOLI. — (Climatizado). — Desde las 3'15: (Todd-Ao). — «LA BATALLA DEL RIO NERETTA», Yul Brynner, Orson Wells. Director: Veli-ko Bulajic, en 70 mm. color. Horario del film: 4'20, 7'25 y 10'30. — (May. 18 años)

RIALTO. — (Climatizado). — Desde las 3'30: «EL APARTAMENTO DE LA TENTACION», en scope-color, con Carmen Sevilla; y «OPERACION SILENCIO». — (Aut. mayores)

SALAS DE FIESTA

- * BARBARELA. — Cada noche baile.
- * BACOMO. — Cada noche baile a partir de las 21'30 hasta las 4'30.
- * CABALA. — Todas las noches baile con «Nuestros Cinco», hasta las 4 madrugada.
- * CASA VALLES. — Todos los días baile y atracciones.
- * CHEZ NOUS. — Cada día orquesta «Los Massot».
- * EL BARCO (Night Club). — Tarde y noche baile
- * PATIO ANDALUZ FELIPE. — Todas las noches canciones y bailes flamencos.
- * TAGOMAGO. — Abierto todas las noches. Baile y atracciones con LOS VALLEDOSA.
- * TITO'S. — Todas las noches baile y atracciones.
- * TROCADERO. — Tarde y noche baile y atracciones.
- * CLUB LATINO (Las Maravillas). — Baile todas las noches hasta las 3'30.
- * LORD NILSON (Ca'n Pastilla). — Todos los días baile con «Los Grecos».
- * S'ESCAR. — Todas las noches baile y atracciones.
- * ROSALES (Night Club). — Todos los días baile y atracciones. Domingos y Festivos: Galas para la Juventud.
- * MALVALOCA (L. Ribera) Ca'n Pastilla. — Baile todas las noches a partir de las 22 horas.
- * CLUB SALEM. — Diariamente baile y atracciones.
- * CAP FALCO. Cala Viñas. Todas las noches baile hasta las 3 de la madrugada.

PELOTA NACIONAL

FRONTON «ALEAR». — Diariamente desde las 3'30: PARTIDOS QUINIELAS TRIOS CUARTE TO.

BOLOS

BOLERA INTER BOWLING. — Abierto todos los días de 3 tarde a 1 noche. Domingos de 10 mañana a 1 noche.

Últimas novedades PARA SU DISCOTECA

BASILIO

ESTA TIERRA TE DOY. La vida es así.

Nuevo disco de Basilio, después de su impacto «Tierras lejanas», que marcará un nuevo éxito para este cantante. Sobre un tema de Paganini, Pablo Herrero y José Luis Armenteros han trabajado excepcionalmente, logrando un espléndido resultado titulado «Esta tierra te doy». A gran altura la voz y el estilo de Basilio, que brilla fabulosamente y, repito, logrará con esta canción otro gran impacto. Completa el disco otra buena canción de Herrero y Armenteros, titulada «La vida es así». Excelente disco.



CYAN

MISALUBA. Louise (My little ship).

CYAN es un nuevo grupo formado por Italia, por los modeladores de «Middle of the Road», Giacomo Tosti y los hermanos Capuano. Pues, bien. Nos encontramos, posiblemente, ante otro fuerte «boom» «Misaluba» es un tema machacón en cuanto a ritmo pero muy bien logrado. Da la sensación que ha sido elaborado minuciosamente para lograr el climax necesario entre los que lo escuchan y terminan bailando arduamente. Grupo y tema ha sido lanzado mundialmente por su sello discográfico, se confía en él.

GLORIA

POR ESO TE QUIERO. Poeta de antaño.

Gloria canta sensacionalmente. Tiene una exquisita sensibilidad. Es terriblemente guapa y atractiva. Es decir, lo tiene todo para triunfar y sin embargo... no pasaba nada extraordinario con sus discos hasta que ha llegado «Por eso te quiero», de Eduardo Rodrigo. Canción super-romántica a la que Gloria le da toda clase de matices necesarios e inflexiones de voz que saben a maravillas. Y después de varias semanas de estar en el olvido este disco, ha empezado a moverse, ser solicitado y a ser éxito. Cosas.



GENIA: un año, un mes y doce días con LOS VALLDEMOSA

Cuando escuché cantar a Genia por vez primera, le dije a un colega: «He aquí a una Joan Baez». Si, la voz y manera de cantar me hizo recordar a la «folk-singer» americana. Tiempo después me enteré de su pase a Los Valldemosa. Ayer por primera vez le

hice una entrevista a Genia. Hablamos de muchas cosas pero, periodísticamente, centramos la entrevista en el tiempo que lleva con Rafael, Bernardo, Tomeu y Matias.
—¿Qué tiempo llevas, Genia, con Los Valldemosa?



—Exactamente, un año, un mes y doce días. Empecé el día uno de octubre con ellos. Recuerdo la fecha porque era la fijada para mi llegada a Viena para estudiar canto.

La miro con cara de sorpresa y sonriéndose, me dice:

—Mi padre es cantante de ópera. Mi madre lo era. A mi me encantaba seguir las huellas de mis padres y estaba dispuesta a seguirlos. Me había iniciado con una profesora inglesa hasta que ésta se tuvo que marchar a su país, entonces decidí irme a Viena a continuar los estudios. Pero surgieron Los Valldemosa.

—Y desde aquel uno de octubre, del año pasado, que trayectoria ha seguido Genia con Los Valldemosa?

—Han ocurrido muchas cosas. Primero fue una salida en un crucero por el Mediterráneo. Después un programa televisivo en Estoril, un Festival, que se retransmitió a España. Siguieron más actuaciones en televisión, entre ellas el ganar el Festival Infantil con «Fantasmas a go-go». Pasamos por «Luces en la noche» de U.H.F. Después salimos hacia Sud-Africa, en donde estuvimos en una gira de mes y medio, fue una experiencia sensacional. Al regreso fuimos a Inglaterra. Luego, infinidad de Galas por toda España, Madrid, Barcelona, Galicia, etc. Volvimos luego a Galicia, concretamente a Orense en donde en el Festival del Miño conseguimos el Premio Ciudad de Orense con la canción «Aireños de mi tierra». Recientemente hemos estado en Alemania para intervenir en un programa monstruo de la Radio de Tübingen, cerca de Stuttgart, y actualmente estamos, como sabes, en «Tito's».

Como se ve Los Valldemosa con Genia incrustada, han recorrido mucho en un año.

—¿Proyectos?

—Tenemos previstas un par de giras que de confirmarse se iniciarán a principios del año que viene.

—Creo, Genia, que hay una en puertas que os llevará a los Estados Unidos.

—Es posible pero repito que falta concretar. Me entusiasmaría el ir a mi patria, ya sabes que soy norteamericana, y hace seis años que no he ido.

Pues que se cumplan tus deseos, Genia, y a seguir triunfando con Los Valldemosa.

DONNA HIGHTOWER EN «BARBARELA»

Mañana en dos grandes galas, tarde y noche, veremos a Donna Hightower en «Barbarela». Su presentación desde estas columnas se hace innecesaria, es harto popular.

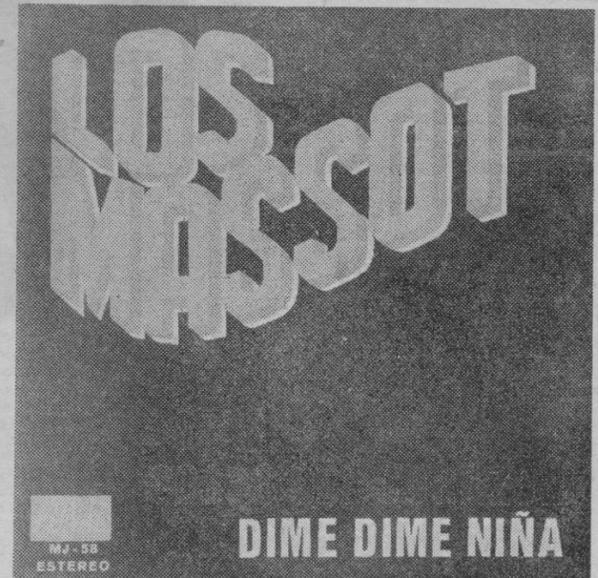
Donna es una extraordinaria cantante. Sus raíces están en el «jazz» en donde consiguió considerables éxitos y en donde goza de gran prestigio.

A su llegada a España, Donna se comercializó y rápidamente ocupó un lugar destacado dentro del concierto «pop». Siendo una gran cantante de «Jazz» naturalmente, para ella, todo «pop» le resultaba muy fácil y asequible.

Muy interesante, pues, la presencia de Donna Hightower, mañana tarde y noche, en «Barbarela».



LOS MASSOT: NUEVO LANZAMIENTO



Los Massot es uno de los grupos más comerciales con que contamos en nuestra isla. Todos los estilos, habidos y por haber, están incorporados a su repertorio y por lo tanto su música es apta para toda clase de públicos sin excepciones de nacionalidades, razas o edades.

Ahora Los Massot lanzan un nuevo disco «single» con dos canciones extraídas de su último long play, dos números debidos a la inspiración y vena creadora de Miguel Massot, «Cosas del corazón» y «Dime, dime niña».

Se puede decir que son dos can-

ciones con mucha fuerza y que el disco, prácticamente, no tiene cabida en el «B». Es muy posible que las dos canciones se escuchen por igual con complacencia, o la que se ha situado en la cara «B» resulte ser la más escuchada. En fin, se trata de un nuevo disco de Los Massot con mucho gancho y de grandes posibilidades.

Una buena arma para el popular grupo, este redondo, que les servirá para hacerse escuchar mucho durante esta próxima temporada invernal.

Dentro de «EL CONDOR», una fortuna en lingotes de oro y una hermosa mujer...



V CON MARIANA HILL | PRODUCCION POR ANGE DE TOTI | DIRIGIDA POR JOHN GUIL LERMAN | MUSICA DE MAURICE JARRE | TECHNICOLOR PANAVISION

Fuera de la fortaleza «EL CONDOR» dos aventureros y cien indios apaches dispuestos a entrar y apoderarse del oro y de la mujer



**HOY NOCHE
MAÑANA TARDE**

SENSACIONAL REPARACION DEL INOLVIDABLE

JORGE SEPÚLVEDA

**Y EL FABULOSO SHOW «HOT WINTHER»
con XESC FORTEZA**



El lavado de la ropa lo soluciona su televisor TELEFUNKEN

«NOTICIAS MUSICALES»

LONE STAR es un conjunto vedette de las Fiestas del «Dijous Bo» en Inca. Ellos actuarán en el Teatro Novedades.

LOS BETA ya han debutado en Bilbao, como siempre, con un gran éxito allí estarán actuando hasta finales de este mes y el 1 de diciembre, debut en Madrid, en el mejor Club Juvenil, de la Capital.

LOS VALLEDOSA debutaron el pasado lunes en Tito's y a partir del 1 de diciembre estarán actuando en Rosales.

LOS 5 DEL ESTE ya han dado por terminada su temporada en Cala Millor, donde, como siempre, han estado actuando desde el pasado mes de marzo; para muy pronto, tendremos novedades discográficas del popularísimo conjunto.

LOG MACOVALS, también, han terminado su temporada en Cala Millor, que posiblemente, es la más larga, para los conjuntos de los conjuntos. El grupo sufrirá unas modificaciones de cambios de dos de sus elementos.

LOS DOGOS esta noche y mañana tarde en dos actuaciones especiales en «Los Rombos» la mejor Discoteca de Ca'n Pastilla, que tiene buena música garantizada.

PINO DONAGGIO el cantante italiano, que más éxito ha obtenido en España, durante los últimos meses, pues su «Pero anoche en la playa», todavía, es muy vendido y escuchado, y ha sido una de las canciones triunfadoras del pasado verano, ha sido contratado por una importante Sala de Fiestas de nuestra Ciudad, para dos actuaciones en agosto del próximo año, con ello vale el refrán de: «A quien madruga...».

HERMANOS CALATRAVA que acaban de lanzar su mejor disco, en la opinión de los principales comentaristas del país, con versiones, personalísimas, de «El Garrotín» y «A 125, 150, 200 kms.», actuarán el próximo diciembre en Mallorca, una nueva ocasión para divertirnos con la atracción cómica más original, de España.

LOS MISMOS suspenderán muy pronto sus actuaciones, el motivo es muy importante ya que Elena, la voz femenina del grupo, será mamá en el mes de abril, aproximadamente.

RAY CHARLES y su espectáculo, pese a cualquier otra información, no actuaron en Madrid, en las fechas que estaban anunciadas, el motivo fue como siempre ocurre con estas grandes figuras mundiales, el elevado precio que piden para actuar en nuestro país, que asusta a todos los empresarios.

GRUPO 15 obteniendo los mejores éxitos de toda su carrera artística en Tagomago y mañana otra vez en la multitudinaria Gala de Juventud.

CAMILO SESTO Y «AY, AY ROSETTA»



No hay duda que Camilo Sesto se ha situado. Primero con «Buenas noches» sobre un tema de Brahms (Canción de cuna) y «Esa aploma». Después con «Lanza tu voz» y «A ti, Manuela», ya polarizó la atención sobre él. Ahora, Camilo, acaba de lanzar su tercer disco con «Ay, ay Rosetta» que se está transformando en un clamoroso éxito.

Llamada telefónica a Camilo Sesto y charla con él:
—Hola, Miguel. ¿Qué tal?
—Muy bien Camilo y espero que tú estés satisfecho al comprobar el espléndido rodaje de «Ay, ay Rosetta».

—No lo puedo negar. Esto marcha fenomenal.
El verdadero nombre de Camilo es así, pero no Sesto. Camilo Blanes se llama y lo de Sesto es porque en realidad el muchacho

es el número seis de sus hermanos. Es alicantino...

—Primo hermano vuestro —me dice—.

Se inició con Los Botines hasta que hace un año, aproximadamente, emprendió su carrera artística como cantante solista, y bajo producción de Juan Pardo...

—Y sigo con él y espero que por mucho tiempo. Uno trabaja muy a gusto con Juan Pardo. De verdad.

—¿Cómo te inspiraste para componer «Ay, ay Rosetta»?

—Esta canción es muy alegre y está basada en la historia de una chica, una persona sensacional, maravillosa, ya se ve en la canción, es una persona con un ingenio bárbaro y sobre todo muy, muy alegre. Rosetta es una amiga de todo el mundo y en ella va reflejada todo lo que digo en la canción.

—¿En tus actuaciones en directo, qué reacción provoca en el público?

—Fenomenal. De verdad. Miguel. Hasta ahora yo llevaba como canción fuerte, con la que cerraba actuaciones en directo, «Buenas noches». Ahora «Ay, ay Rosetta» ha desplazado aquella y el público incluso canta el estribillo conmigo, la corea y me la hace repetir. Algo, de verdad, repito sensacional.

Y nosotros lo celebramos porque Camilo Sesto es un muchacho sencillo y cuando las cosas menos complicadas son, mejor para él. Me alegro del éxito, Camilo.

CON «SONIA» CARLOS ANTON CUMPLE LA FASE DEFINITIVA EN SU CARRERA ARTISTICA

Carlos Antón fue uno de los componentes de «Voces Amigas» que consiguieron grandes impactos discográficos. Un cúmulo de adversidades dió al traste con el cuarteto y este se disolvió.

De aquellos cuatro muchachos, dos de ellos, han seguido independientemente en el mundo de la canción, Diana María y Carlos Fernández Prida que es, artísticamente, Carlos Antón.

—¿Por qué, Carlos Antón, desapareció «Voces Amigas»?

Al otro extremo del hilo telefónico hay la respuesta.

—La razón fue que una de las componentes del grupo, Diana, se separó de nosotros porque quería cantar como voz solista, como así ha sido, entonces nos quedamos Javier, Tony (la otra chica) y yo. Pensando que Javier, en un futuro próximo tenía que incorporarse a filas, los cambios eran demasiados y entonces decidimos disolvernos y que cada uno tuviera libertad de acción para lo que quisiera. Decidimos cerrar la tienda.

—Con este nuevo disco tuyo, Carlos Antón, el tercero ya puedes tener una base sobre tu futuro como cantante solista.

—Bueno. Yo cuando empecé dije que me marcaba una fase de tres etapas, con mis tres primeros discos, para evolucionar de un cantante de grupo como era a ser un cantante solista, y que al terminar esta tercera etapa yo vería si había posibilidades o no de llegar a ser alguien en el mundo de la canción. La primera etapa fue «Puedo ver la luz del sol», la segunda fue «Las flores, los ríos y los valles» y la tercera que se cumple ya, es, «Sonia».

—¿Cómo es esta canción, «Sonia», con la cual cumples la tercera y última etapa que te impusiste, y a partir de la cual tus posibilidades tienen que verse?

—Es una canción en la cual yo solamente he buscado una palabra: fuerza. Fuerza y olvidarme de Voces Amigas. Es una canción muy, muy cuidada y estudiada, creo que tiene una melodía interesante así como la letra, es desde luego una opinión muy particular



mía. Auténticamente he compuesto la canción para una voz solista, para mi voz ya como cantante individual.

«La grabación es muy esmerada, empleando algunos trucos como el usar tres baterías y por primera vez en toda mi vida artística las críticas han sido muy buenas. En fin espero que «Sonia» sea un éxito».

Y empieza a serlo ya, Carlos Antón. Enhorabuena y a seguir con éxitos.

SANTI SANS EN EL NUEVO SHOW DE TAGOMAGO



Esta noche y mañana tarde en dos únicas Galas, Tagomago presenta las actuaciones de Santi Sans, sin ninguna duda, el mejor imitador que tenemos en España, los más populares personajes de la vida española son calcados en la voz de este artista que, actualmente, es el más cotizado en su género; sus actuaciones están, siempre, presididas por un fino humor y en el nuevo espectáculo

de Tagomago que, diariamente, obtiene un éxito sin precedentes y del que ya se habla en toda la ciudad. Santi Sans será un extraordinario aliciente junto con las actuaciones, aplaudidísimas de Marga Luz, Los Diablos del Tambor, The Steeds y muchas más atracciones que completan el formidable «Tagomago Show».

El Bar Restaurante MARIPI

Les invita a visitar su oasis de paz y tranquilidad con sus especialidades españolas y su cocina francesa VALLGORNERA — CALA - PI.

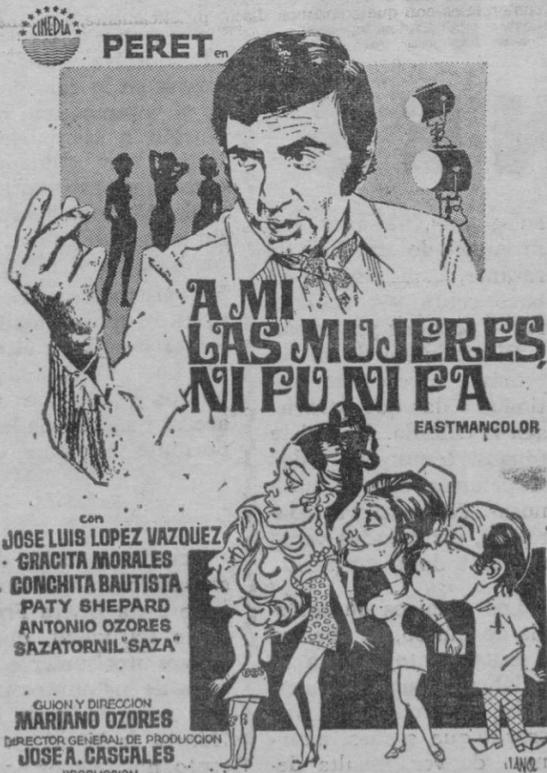
ESTA PELICULA NO SE PUEDE CONTAR PORQUE ES IMPOSIBLE DESCRIBIR SUS FORMAS ANATOMICAS...

VEALA DESDE EL **LUNES**

en



¡MAS COMICA Y MAS ATREVIDA QUE NINGUNA!



con **JOSE LUIS LOPEZ VAZQUEZ**, **GRACITA MORALES**, **CONCHITA BAUTISTA**, **PATY SHEPARD**, **ANTONIO OZORES**, **SAZATORNIL "GAZA"**

GUIÓN Y DIRECCION **MARIANO OZORES**
DIRECTOR GENERAL DE PRODUCCION **JOSE A. CASCALES**
PRODUCCION **PICASA - BENITO PEROJO**

HOY Y MAÑANA ULTIMOS DIAS

3 NO CABEN EN 2

«LA BOLSA DEL DISCO» LOS MAS VENDIDOS DE LA SEMANA

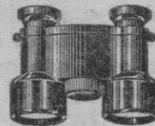
TITULOS e INTERPRETES	Semana del 1 al 6 de noviembre	ANTERIORES SEMANAS
1 MAMMY BLUE Igel Dayde		1 1
2 BAILAREMOS Demis Roussos.		2 2
3 EL SOLDADITO La Compañía.		4 3
4 HELP (Get me some help) Tony Ronald.		3 2
5 CO - CO The Sweet.		6 8
6 DAME LA MANO Victor Manuel.		5 5
7 INACABABLE CANCION DE AMOR The New Seekers.		7 4
8 HARLEM ESPAÑOL Aretha Franklin.		10 10
9 DID WHAT I DID FOR MARIA Tony Christie		12 15
10 L'AGUILA NEGRA/NO VOLDRIÀ RES MES ARA María del Mar Bonet.		1 13
11 AHORA SE QUE ME QUIERES Fórmula V.		8 7
12 ES MEJOR Junior.		14 -
13 LOS AMANTES Raphael.		- -
14 LA CHULA TANGUISTA (Vino tinto con sifón) Margaluz.		- -
15 COME EN CASA Paul y Linda McCartney.		- -

¡SU HOTEL EN BARCELONA!

Hotel SAN AGUSTIN - A 50 metros de las Ramblas Confortable. Acogedor. A su medida. Hotel San Agustín Plaza San Agustín, 3 (calle Hospital) - BARCELONA.

CUIDA ESTAS PAGINAS: MIGUEL VIVES

PARA PROPAGANDA



A mitad de precio, sólo por 180 pesetas, sin más gastos, remitimos cantra reembolso a toda España gemelos japoneses, cuatro aumentos, para campo, montaña, playa y deportes. (Facultad devolución caso no agradar). Pídalo por carta a TELEOPTICA MODERNA. Apartado 8.075. MADRID.

CAP FALCO MAGALUF-MALLORCA



El más simpático lugar de rendez-vous en el sur de Mallorca... cueva prehistórica... situada directamente al borde del mar... se puede llegar cómodamente en barca... camino vecinal de unos 40 metros... por zona rocosa... ex-cueva de piratas... verdaderamente romántico... Parrilla... baile... ambiente agradable de verdad... diversión única por poco dinero... abierto diariamente

Entrada libre
ABIERTO TODO EL AÑO

PROBLEMA Y SOLUCIÓN

TEXTO Y FOTOS DE
**LORENZO
RIPOLL**



ACERAS QUE CLAMAN UN ARREGLO INMEDIATO EN LA CALLE HEROES DE MANACOR

Ultimamente, en esta página, estamos haciendo un «alarde» mostrando aceras que merecen un poco más de atención. Uno piensa en los ancianos y en los niños. Estas que les mostramos hoy, en dos expresivas fotografías que son una estupenda colaboración de Tomeu Ribas, corresponden a la calle Héroes de Manacor, que en varios tramos importantes están en muy buen estado. Una (foto superior) ha cedi-



do. Un niño, humorísticamente, se sienta en el centro. En el segundo gráfico el problema es de una tapa de alcantarilla, que seguramente coloca-

á esta misma mañana algún obrero de SMAYA, ya que la diligente sociedad de suministro de agua, en cuanto se entera de alguna anomalía —

DOS OBJETIVOS DEL AYUNTAMIENTO DE IBIZA

Aprovechando un rápido viaje de ida y vuelta a la isla hermana, nos hemos informado de una serie de problemas —y de mejoras—, tanto en Ibiza como en Formentera. Ya nos ocupamos hace unos días de la instalación del cable submarino para unir eléctricamente las dos islas.

El Ayuntamiento ibicenco —ello ha tenido eco en la prensa de allí— tiene ahora dos objetivos primordiales:

1. — Conseguir una mejor limpieza urbana. En una próxima reunión plenaria, será adjudicado el servicio a uno de los tres licitadores que optan al concurso que, al efecto, fue oportunamente convocado.

2. — Saneamiento y agua potable. Existe un ambicioso plan de inversiones que supondrá la

completa solución, coronándose así con el mejor logro, la meta más ambiciosa.

MEJORA DE UNA

CARRETERA

Se han efectuado importantes obras de reforma y trazado y ampliación de la carretera que va de Ibiza capital a Santa Eulalia. La estrechez de la misma, así como sus peligrosas curvas, la habían convertido en una de las más peligrosas de la isla.

Esta mejora la realiza Obras Públicas.

REFORMAS EN EL

PUERTO

Otro día nos ocuparemos de una serie de importantes reformas que van a introducirse en el puerto, en cuyo ambien-

to causa inquietud —es un contraste— la situación de unos silos para cemento.



PELIGROSO PARA LOS PEATONES

Sitúense con nosotros, disco, en este lugar, dando la espalda a la zona

de San Agustín y mirando hacia Cala Mayor. Re-



sulta que, después del pronunciado cambio de rasante, está situado el paso cebra —y semáforos— para los peatones.

El conductor de un automóvil, a veces no distingue a los que atraviesan la calzada. No existe ningún temor, si todos respetan las señales luminosas. Pero, desgraciadamente, demasiadas veces sucede todo lo contrario.

Los técnicos en materia de tráfico, de nuestro Ayuntamiento, tienen la palabra. La sugerencia estriba en variar unos metros lo que, a nuestra manera de ver, resulta demasiado peligroso. Será un beneficio para el bien común.

«BALEARES» lo ha comprobado muchas veces— se apresta a solucionarla con rapidez admirable.

No vamos a referirnos a los desniveles que se observan en la calzada. Pero si haremos una breve alusión a los parterres. Están bien cuidados y ofrecen un aspecto admirable. No solo deben mirarse los «defectos», sino también las virtudes.

Confiemos en tener pronto oportunidad de volver a enfocar el objetivo hacia los dos mismos puntos y mostrar unas aceras mejores en la importante vía palmesana.

Acusamos recibo de la extensa carta que nos remite doña Elvira Frontera de Carbonell, que se refiere precisamente a alguno de los puntos tratados respecto a la calle Héroes de Manacor. Por tanto, no creemos necesaria su publicación. Gracias por la deferencia y por las frases de elogio.

SE TEME UN COLAPSO EN LA CONSTRUCCION

EN FORMENTERA

Un problema que preocupa, ha sido puesto sobre el tapete de la actualidad, por el Fomento del Turismo de Ibiza y Formentera. Se ha efectuado un estudio a fondo de las graves repercusiones que podría tener para las islas, la restricción de la concesión de licencias para la construcción y a tal efecto ha dirigido escrito a todos los Ayuntamientos en el sentido de que activen con la máxima urgencia la redacción de sus planes urbanísticos.

También se ha dirigido un escrito a la Comisión Provincial de Urbanismo de Baleares solicitando la adopción de medidas transitorias previstas por la Ley del Suelo «para evitar el gravísimo colapso social, económico y turístico que se produciría en las dos islas, como consecuencia de la denegación o restricción de las licencias de obras».

Se ha tomado como un ejemplo el caso de la reciente denegación de licencia por la Comisión Provincial de Urbanismo de un proyecto hotelero que, según las informaciones, había sido redactado incluso con mayores exigencias urbanísticas que las previstas en el proyectado Plan General de Ordenación Urbana de Baleares.